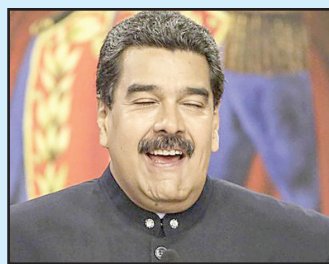


Solicitud internacional pa captura di Nicolas Maduro



ORANJESTAD (AAN): E ex-Fiscal Ortega Díaz, a solicita dilanti Tribunal Suprema de Justicia (TSJ) den exilio, e captura internacional di Nicolas Maduro. Esaki pasobra e ta acusa Maduro di ta involvi den e caso Odebrecht, relaciona cu corrupcion y cu el a bay cu placa. E ta exigí pa Interpol actua y pone un alerta internacional pa su captura.

Mientras tanto, diferente pais a reuni na Brasil pa asina discuti e situacion di refugiadonan Venezolano. E High-Commissioner di Nacionnan Uni pa Refugiado, esta Filippo Grandi hunto cu esnan di 36 pais, a discuti e situacion di Venezolanonan na Colombia y Centro America.

Mas detaye den seccion Internacional di DIARIO.

Peeping tom hoben gara cu camera den dressingroom



ORANJESTAD(AAN): Polis a wordo manda dialuna atardi na Aqua Windie's. Eynan a drenta informacion cu a gara camara scondi den dressingroom di muheran.

Ora cu e polisnan a yega y atende e asistencia a resulta cu ta un menor a wordo gara.

E menor di 12 aña a wordo atrapa ta usa camera pa graba e muchanan muheran cambiando paña den kleedkamer.

Hendenan asina a wanta e hoben di 12 aña. Nan a wanta e mucha homber pa e Polisnan cu yega na e lugar.

Mas detaye na pagina 2.

Minister di Labor kier trece aumento substancial di salario minimo pa 2018

■ Ministro kier aumento substancial

✓ No ta djis aumento di 50 Florin sino mas

✓ Ordo ta bay wordo duna pa cuminsa traha riba dje

Baby di dos luna a stik na Crèche y fayece



ORANJESTAD(AAN): Un criatura di apenas 2 luna, a fayece Dialuna merdia ora cu posiblemente el a stik cu lechi, sea bebiendo esaki of el a vomita y pega cune. Tanto Paramediconan como Polis a moviliza rapidamente na e Crèche na Catiri, y mesora a hibe Hospital. Pero Como 1 ora y mey despues a drenta informacion cu e criatura a fayece. E noticia aki a dal tanto e famia, como tambe e personal di e crèche masha duro mes. Riba pagina 3 tin mas detaye di e caso. Palabra di condolencia na e famia.

Na Colegio Conrado Coronel:

Minister di Enseñanza a reuni cu tur cabesante di scol publico

ORANJESTAD (AAN) – Ta secreto publico cu den Departamento di Enseñanza y bao maestronan di scolnan publico, ta reina un incertidumbre inmenso, relaciona cu e decision cu Minister di Enseñanza a tuma, of kier tuma, di pasa e sector aki pa un Stichting.

Tin asina tanto pregunta cu nan kier haci, entre otro tocante e garantianan cu nan tin despues di añanan realizando e noble tarea di forma e generacionnan nobo, cu incluso ta core rumor

cu no por descarta un intencion di welga. Dialuna mainta, segun informacion cu nos redaccion tin, na Colegio Conrado Coronel e Minister di Enseñanza a reuni cu tur cabesante di scolnan publico, pa elabora riba e tema. Un reunion cu a cuminsa mainta tempran y cual resultado e maestronan concerni ta ansioso pa haya sa. Pues ban spera cu den e transcurso di siman e mandatario lo emiti informacion encunto e reunion aki.

**FOR SALE
CONTAINER
20 Ft y 40 Ft**



Parkietenbos 30, Barcadera, Tel: 297-585-7086

Minister di Labor kier trece aumento substancial di salario minimo pa 2018

ORANJESTAD(AAN): Minister di Labor y Asuntonan Social Glenbert Croes ta completamente decidido pa aumenta salario minimo.

Durante un conferencia di prensa Dialuna, el a indica cu e aumento no ta bay ta uno di 50 florin, sino uno substancial.

E mandatario a bisa cu Dialuna mes e tabata tin un reunion planea cu Directie Arbeid & Onderzoek (DAO), unda cu e lo instrui nan pa cuminsa e trabao riba e aumento substancial di salario minimo.

“No aumenta salario minimo un tiki, no aumenta salario minimo un crenchi of cu 25 of 50 florin, sino un aumento substancial”,



segun Croes.

“Den e crisis social cu nos

ta bibando aden, ta necesario pa duna tur trahador e

oportunidad pa por tin un bida digno”.

“Hunto cu ampliacion di e canasta basico anuncia pa Prome Minister y Minister di Asuntonan Economico, e aumento substancial di salario minimo tambe lo yuda fortifica e posicion di tur famia di Aruba”, segun Croes.

El a bisa cu e intencion ta pa e aumento drenta na vigor e aña aki caba.

“Awetardi lo mi informa DAO cu nos no ta bay acepta un aumento medio-cro, sino un aumento substancial”.

“E nivel di bijstand ta mara na e salario minimo, pues ora cu e salario minimo subi, e bijstand tambe ta

bay subi”.

Esaki segun e mandatario, kende a bisa cu tin hende ta bisa cu e kier hunga ‘Sinterklaas’, pero no obstante e crisis financiero y social cu Gobierno anterior segun e a laga atras, e Gobierno aki ta bay aumenta tambe su presupuesto di inversionnan social.

“Nos ta papia di miyones y miyones di florin adicional cu nos ta bay inverti pa ataca e crisis social y aumenta e salario minimo y bijstand”, segun Croes, kende a sigui bisa cu asina e ta sinti cu nan ta riba e rumbo pa hasi algo cu lo por alivia e situacion pa e bida di tur famia na Aruba na un forma digno.

Peeping tom hoben gara na Aqua Windie's ta usa camera pa graba muhernan den dressingroom



ORANJESTAD(AAN): Polis a wordo manda dialuna atardi na Aqua Windie's. Eynan a drenta informacion cu a gara camara scondi den dressingroom di muhernan.

Ora cu e polisnan a yega y atende e asistencia a resulta cu ta un menor a wordo gara.

E menor di 12 aña a wordo atrapa ta usa camera pa graba e muhernan muhernan cambiando paña den kleedkamer.

Hendenan asina a wanta e hoben di 12 aña. Nan a wanta e mucha homber pa e Polisnan cu yega na e lugar.

Como cu esaki ta un caso delicado, nan a notifica Jeugd- en Zeden Politie. E motibo di esaki ta cu e ta un menor.

No ta conoci cuanto minuut di video el a graba durante cu e muhernan muhernan tabata cambia paña den kleedkamer. E lugar aki nan ta duna les di landamento, pesey tin kleedkamer pa esnan cu ta bin les por cambia paña.

Probablemente e menor lo haya un scual basta pisa pa su actuacion. Con hopi y kico exactamente el a logra graba no ta conoci.

Na prome instante a kere cu ta camara tabata tin scondi intencionalmente den e negoshi. Despues a resulta cu esey no tabata e caso pero mas bien un menor tabata graba scondi y el a wordo descubri.



i'm lovin' it®

Menu di Snack



Hotcakes



NOBO
Cinnamon Melts



Egg McMuffin®
Scohe entre ham, sausage of bacon



Hash Brown



Burrito
with sausage



NOBO
Mozzarella Sticks 3 pcs.

©2018 McDonald's

Baby di dos luna a stik na Crèche y fayece



ORANJESTAD(AAN): Hendenan a drenta den panico Di duna poco despues di 2:00 pm. Yamada a cuminsa drenta na tanto Centro di Alarma como tambe Polis, cu tin algo pasando na un Crèche na Catiri.

A bati alarma pa un baby cu no ta duna señal di bida na e adres Catiri 12-H.

Ora cu Ambulans a yega, mesora Paramediconan a atende e baby, y nan a nota cu tin di hibe mesora pa Departamento di

Emergencia na Hospital.

Nan a bay cune Hospital, pero na e lugar mes autoridad a cuminsa cu un investigacion pa determina kico a sosode cu e baby a stik y no tabata duna señal di bida mas.

Un rato despues a drenta informacion cu a baby no a sobrevivir. Pa 3:29 pm, Dr A. Oudschoorn a constata morto di e baby mucha muher J.A.V. Kelly, naci dia 21 di December 2017. E baby pues tabatin solamente 2 luna di



bida.

Polis y Recherche na e Crèche, a constata cu e leidsternan ta mira pa varios baby mas. Pues hopi famia ta pasa laga nan baby chikito eyan, pa bay traha y atardi ta busca nan bek.

Informacion cu a yega na nos ta indica cu probablemente pa un descuido, e baby a stik cu su lechi! Esaki por socede na varios forma, un teoria ta cu kizas e baby a vomita, y como cu su posicion tabata pecho na halto,

tin chens cu e liquido ta bay bek den su pulmon y stik.

Recherche awor ta investiga con esaki ta posibel. E leidsternan a bisa cu despues cu nan a duna e baby lechi, el a bira biña y no tabata duna señal di bida.

Nan a bay den panico y a bati alarma mesora. No tin informacion si acaso e leidsternan a practica CPR, pues re-animacion pa baby. Hopi hende ta haya cu ta necesario pa tur Crèche tin lidernan cu conocimiento pa



duna CPR.

Fiscal a tuma e culpa di e baby den beslag.

E señora cu ta wak pa e babynan tambe a bay den un shock. El a bira malo y mester a worde hiba cu urgencia pa Hospital cu auto di Polis y tambe cu yudanza di personal di Ambulance.

E baby tin dos ruman mas, y famia henter ta desanima. Na famia ta bay palabranan di profundo condolencia.

Speranza cu Ministro na Aruba por duna un man

Varios Venezolano inocentemente a bira victima di hendenan cu a busca Documentonan Apostilla falso



ORANJESTAD (AAN): Siman pasa, DIARIO a bin haya sa di un asunto cu tin varios hende stranhero, como tambe ciudadanonan local hopi preocupa. Y varios di nan ta sinti nan mes aworaki desampara, y principalmente desapunta di a bira victima di un persona cu a abusa di nan confianza.

Hecho ta cu na Aruba, ainda tin hopi famia como tambe comerciante local cu ta confrontando un situa-

cion cu por trece discordia y alavez dificultad pa hopi hende.

Loke a pasa ta cu na Aruba tin hopi dama di exterior cu ta yega e isla aki pa asina yuda un famia di nan cuida muchanan chikito na cas. Pues nan ta un "nanny" cu ta cuida muchanan, mientras cu e doño di cas mes ta traha of manehando su negoshi.

Semper na Aruba, un famia cu tin nan yiunan na pecho, ta busca un 'famia'

di nan mes pa asina bin cuida muchanan na cas. E ta trece un 'peace of mind' pa e famia, y nan ta sigur cu nan yiu ta haya e atencion necesario.

Loke a pasa ta cu nan mester busca Docu-

mentonan 'Apostilla' for di nan pais pa asina e proceso di prolongacion di permiso, por tuma lugar via Dimas di Aruba. Y pesey mes, diferente "nanny" na Aruba a dicidi di haci servicio di un homber, kende a priminti cu e lo percura pa nan haya for di Venezuela, tur nan Documentonan 'Apostilla' te na Aruba.

Como cu Venezuela a bira un pais peligroso, hopi di e personanan aki mes no

tabata tripi di regresa ni pa un dia mes pa atende nan Documentonan y Apostilla nan. Pesey nan a deposita nan confianza den e persona aki cu a bay 'intermedia' na Venezuela y busca nan documento. Ademá di e "nanny" aki, DIARIO ta na altura cu hopi otro persona na Aruba a haci uso di e servicio ey pa busca nan Documentonan di Venezuela.

Y e Venezolanonan na Aruba a deposita nan confianza den e homber y a kere su palabranan. Pesey ora nan a haya nan Documentonan Apostilla, inmediatamente nan e persona aki a inclui esaki den e tramite di permiso na Dimas.

Nan a curazon a hera para, ora cu nan a bin haya sa di Dimas, cu e Documentonan Apostilla aki for di Venezuela, tur a resulta di ta falso.

Esaki a bira un problema grandi pa e personanan cu ta depende di esaki pa nan permiso, y awor ta mirando

cu e homber a falsifica tur nan Documento, y a baha na awa cu nan placa.

Lo peor ta, cu e nivel di fraude y red tape na Venezuela ta asina halto, cu virtualmente bo no por ni haya documentonan original mas di canalnan oficial di e pais bisiña.

DIARIO a compronde, cu mientras tanto Gobierno di Aruba a wordo poni na altura caba di e diferente personanan cu a bira victima riba e isla. Tambe Dimas como tambe Ministro, a wordo notifica di e problema pa varios famia pa bay haya un otro 'nanny' confiable e momentonan aki.

E speranza tey cu Ministro lo revisa tur e situacion aki, pa asina tuma un decision y di e forma ey trankiliza varios famia local cu a keda cu incertidumbre desde cu e personanan inocente a bin haya sa cu e Documentonan cu nan a paga pa wordo tramita, a resulta di ta falso.

UN POCO DI TUR COS

Saca for di buki di:
Jossy Mansur

Tanto e monhenan Tibetano como e sacerdotenan Inca tabata practica un operacion ariba cerebro yama "trep-anacion". Un buraco chiquito tabata ser taladra den e cabez di un persona bibo, net meymey di su wowonan. E proposito tabata pa stimula e glandula pineal y asina induci un estado mistico di consciencia. Awe ainda e operacion ta ser practica de vez en cuando.

Bo tabata sa cu den e monasterio Griego di Monte Athos nada femenino ta ser permiti drenta? Hombes si, pero muher no; cabay si, pero yewa no; toro si, pero baca no. E frontera ta ser patruya pa guardianan arma pa asegura cu nada femenino drenta e portonnan. Y e situacion ey ya ta bayendo pa mas di 700 aña caba!

Joseph Stalin: "Un solo morto ta un tragedia; un miyon di morto ta un estadistica".

Bo tabata sa cu durante e Revolucion Americano (pa logra independencia for di Inglatera) mas habitante di e colonianan Americano a bringa pa e Inglesnan cu pa e Ejercito Continental di Merca?

Di acuerdo cu profesor Walter Connor, di Universidad di Michigan, homber ta seis biaha mas apto pa ser gedal door di lamper cu meher.

Bo tabata sa cu tin mester di 120 gota di awa pa yena un cuchara chikito?

Benjamin Franklin: "Riqueza no ta di esun cu tine, sino di esun cu ta dsfrute".

Papiando di vocan Krakatoa, dia cu esaki a explota (27 di Augustus 1883), e explosion a ser scucha te 4,700 kilometer leu. Na Australia, agricultornan a scuche desde Perth te Alice Springs, y bentananan di glas a sacudi na Singapore, situa na mas di 800 kilometer di distancia!

Bo tabata sa cu Venus ta envolvi den nubianan compuesto di acido sulfurico? E acido ey ta mas fuerte cu e acido presente den baterianan di auto.

Lamennais: "Consenshi ta un santuario sagrado den cual solamente Dios por drenta como Juez".

Aunke ratonnan di anochi no por mira bon, no tene miedo cu nan por dal contra bo ora cu nan ta bula rond di bo. Ratonnan di anochi semper ta evita cualquier obstaculo den nan caminda.

Bo sa cu e proceso cu matanan ta usa pa traha nan cuminda ta fotosintesis? Esey ta e proceso den cual matanan ta usa luz di solo pa produci nan cumindanan, Pesey matanan berde no por crece dentro di cuevanan, ya cu no tin suficiente luz pa fotosintesis tuma lugar.

Hazlitt: "Silencio ta un di e artenan mas grandi di conversacion".

Solamente 7 unidad científico básico ta existi: esnan cu ta midí largura, masa tempo, coriente eléctrico, temperatura, luz y cantidad di substancia. Tur otro unidad científico ta un of mas combinación di e unidadnan básico aki.

Bo tabata sa cu na aña 1983 e probeta di espacio Americano "Pioneer 10" a bira e prome vehiculo aereo pa salí di e sistema solar y bay den dirección di e streynan?

Donderdag 's morgens om 10.00 uur zal ten overstaan van mr. R.E. Yarzagaray, notaris te Aruba, in de Surfside Marina (Dolphin Room) aan de L.G. Smith Blvd. 7, in het openbaar bij opbod en daarop volgende afmijning, een openbare verkoop worden gehouden:



22 maart 2018 Veiling | Findishi | Public Auction

Krachtens artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba juncto artikel 68 Overgangswet

Woonhuis | San Nicolas | Residential | Inzetprijs: nog niet bekend



een perceel eigendomsgrond, groot tweehonderd vier vierkante meter (204 m²), gelegen aan de Missouristraat te San Nicolaas in het Vierde District van Aruba, als nader omschreven in Rooibrief nummer 2061 van 1 september 1944, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Missouristraat 2".

Woonhuis | San Nicolas | Residential | Inzetprijs: nog niet bekend



een perceel eigendomsgrond, groot tweehonderd zes en zeventig vierkante meter (276 m²), gelegen te San Nicolaas in het Vierde District van Aruba, als nader omschreven in meetbrief nummer 25 van 3 juni 1987, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Marnixstraat 20".

Woonhuis | Oranjestad | Residential | Inzetprijs: Afl. 205.000,00
het recht van erfpacht tot 20 november 2045 op een perceel domeingrond, groot vierhonderd zeventien vierkante meter (417 m²), gelegen te Paradijswijk in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie K nummer 1459, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Madiki Kavel 97".

Woonhuis | Tanki Leendert | Residential | Inzetprijs: Afl. 130.000,00
een perceel eigendomsgrond groot ongeveer eenhonderd zeven en veertig vierkante meter (147 m²), gelegen te Tanki Leendert in Aruba, als nader omschreven en zoals schetsmatig is aangegeven met kruisarcering op een particulier meetdocument SUA 1050/2006 van 3 oktober 2006, welk perceel afkomstig is van het moederperceel kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie P nummer 2976 (D8651), oorspronkelijk groot een en twintig duizend vijfhonderd vijftien vierkante meter (21.515 m²), welk laatstgemeld perceel op haar beurt afkomstig is van een groter perceel groot zes en twintig duizend driehonderd zestien vierkante meter (26.316 m²), met het daarop gebouwde betonstenen woonhuis, plaatselijk bekend als "Seroe Patriishi 176".

Woonhuis | San Nicolas | Residential | Inzetprijs: Afl. 45.000,00

a. een perceel eigendomsgrond gelegen aan de Pastoor Hendrikstraat te San Nicolaas in het Vierde District van Aruba, uitmakende een ter plaatse afgebakend gedeelte ter grootte ongeveer vijfhonderd zestig vierkante meter (560 m²) van het perceel omschreven in Rooibrief nummer 1914 van 12 april 1944 (D92404), oorspronkelijk groot tweeduizend vierhonderd een en vijftig vierkante meter (2.451 m²), of zoveel groter of kleiner als na definitieve kadastrale opmeting zal blijken, welk perceelsgedeelte nader is omschreven in een particuliere meetdocument de dato 29 mei 2000 en bekend staat als kavel nummer 1, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Pastoor Hendrikstraat z/n"; en

b. een perceel eigendomsgrond gelegen aan de Pastoor Hendrikstraat te San Nicolaas in het Vierde District van Aruba, uitmakende een ter plaatse afgebakend gedeelte ter grootte ongeveer tweehonderd vierkante meter (200 m²), van het perceel omschreven in Rooibrief nummer 1914 van 12 april 1944 (D92405), oorspronkelijk groot tweeduizend vierhonderd een en vijftig vierkante meter (2.451 m²), of zoveel groter of kleiner als na definitieve kadastrale opmeting zal blijken, welk perceelsgedeelte nader is omschreven in een particuliere meetdocument de dato 29 mei 2000 en bekend staat als kavel nummer 2 (geprojecteerde weg).

Onderhandse biedingen voor bovengemelde registergoederen zijn mogelijk. Een formulier voor het uitbrengen van een onderhands bod kunt u opvragen bij ons kantoor. Onderhandse (onvoorwaardelijke) biedingen dienen uiterlijk op woensdag 7 maart 2017 vóór 17.00 uur door ons kantoor te zijn ontvangen.

Indien het registergoed niet vrij van gebruik door de eigenaar wordt opgeleverd, kan de koper eventueel de ontruiming bewerkstelligen uit kracht van de grasse van het proces-verbaal van veiling en kwijting. Aan eventuele onjuistheden en/of onvolledigheden in deze advertentie kunnen geen rechten worden ontleend. Op de openbare verkoop zijn de Algemene Veilingsvoorwaarden van Executieveilingen (AVVE) en de Bijzondere Veilingsvoorwaarden van toepassing. Deze liggen ter inzage op ons kantoor. De AVVE zijn gedeponeerd ter Griffie van het Gerecht in Eerste Aanleg Aruba. Bieders dienen middels een middels bankgarantie financiële goedgehoedheid aan te tonen en een een geldig legitimatiebewijs te overleggen.

Voor nadere info: Mw. Jacky Harms
jacky.harms@notarisaruba.com
Notariskantoor Yarzagaray
L.G. Smith Boulevard 20 | Oranjestad
Tel: (+297) 582 2850
Openingstijden op werkdagen: 08:00 - 12:00 & 13:30 - 17:00
www.notarisaruba.com

Scan deze code om direct naar onze website te gaan.





Segun Ronald Geerman, Crisis Coordinator di Departamento di Salud

Ta importante pa periodicamente duna training na esnan involucra den caso di calamidad

ORANJESTAD (AAN): Ronald Geerman ta traha como Crisis Coordinator di Departamento di Salud Publico y el a splica cu hunto cu su colega Sr. Dijkhoff a duna un

presentacion na e personal cu por yuda den caso di un calamidad unda mester habri postnan medico rond Aruba.

E informacion aki a yega di wordo duna caba, a bisa,

pero ta hopi importante pa riba un base periodico e informacionnan aki keda wordo ripiti. No solamente como refreshment pasobra sa cu den e trabou rutinario di tur dia por lubida cierto

cosnan, pero tambe pa e personal nobo cu ta drenta den servicio pa nan haya informacion corecto y sa nan rol y kico ta wordo verwacht di nan den caso di crisis.

Esaki ta e prome grupo y ta e partnernan cu lo tin cu yuda si habri postnan medico rond Aruba. A depende di e calamidad cu Aruba wordo confronta cune cu lo por habri postnan medico strategicamente ubica rond Aruba. Esaki pasobra tur sa cu na Aruba ta un hospital so tin y si presenta un incidente unda ful Aruba ta afecta y tur persona coy rumbo pa hospital nos hospital lo no por carga esaki y lo e bira un caos eynan, a subraya.

Esaki ta e motibo pakico ta importante pa por habri postnan medico dependiendo di e momento cu e incidente sosode. Atravez di e canalnan oficial di gobierno comunidad lo wordo informa unda e postnan aki ta situa y si bo tin tal keho of trama pa presenta na e post mas cerca di bo pa di e manera aki laga hospital atende cu e grupo di personanan di gravedad y prioridad mas halto.

Despues di e presentacion aki hunto cu Rampen Bureau tin ful un jaarplaning pa ehecuta diferente training riba diferente escenario y diferente nivel. Tin trainingnan cu ta sosode sinta na mesa y tin training multi – disciplinario unda ta involucra ambulance, docternan Wit Gele Kruis y mas instancia. Pero mas cu claro ta cuminsa e trainingnan chikito prome pa evalua kico a bay bon y kico mester wordo mehora pa despues poco poco intensifica esakinan Geerman a duna di conoce.

BTU	VOLT	PRIJS
9000	110V	AFL. 795,-
9000	220V	AFL. 795,-
12000	110V	AFL. 895,-
12000	220V	AFL. 895,-
18000	220V	AFL. 1295,-
24000	220V	AFL. 1495,-
30000	220V	AFL. 2195,-

Pa mas informacion yamanos na 5882830

EZEE

ARUBA

Schotlandstraat 55-C / 5882830

Ezee..... De klant op z'n gemak!

Lider di fraccion di partido MEP

Criticanan di partido AVP contra gobierno actual no ta funda

ORANJESTAD (AAN): Durante un conferencia di prensa, lider di fraccion di partido MEP, Sr. Rocco Tjon kier a elabora riba su reaccion pa loke ta trata un carta di contesta cu lider di fraccion di partido AVP, Sr. Marlon Sneek a manda.

Dia 7 di februari, como lider di fraccion di MEP, Sr. Tjon a manda un carta pa lider di fraccion di AVP, pa motibo cu den medio-nan di comunicacion el a tuma nota cu fraccion di AVP a laga sa cu, entre otro, I.M.F. a pidi nan pa ayuda Gobierno actual pa bin cu un plan di maneho pa sana e situacion financiero actual na Aruba. Den e carta cu el a manda pa fraccion di AVP, el a indica cu e ta haya hopi straño, pasobra nan tambe a reuni cu I.M.F. y e instancia a bisa bon cla cu na diferente momento nan a manda nan señalnan, caminda nan a enfatiza cu e maneho di gabinete Eman II no ta uno bon. Den mesun momento, den un reunion cu CAFT, na unda oposicion tambe tabata presente, e instancia a bisa bon cla cu diferente momento nan tambe hala atencion di gobierno di AVP, pa bisa loke nan ta haciendo no ta bon. Y es-

eynan ta motibo cu Tjon a pone den su carta cu e ta haya hopi straño cu AVP a wordo acerca cu e peticion aki, sinembargo, mirando madurez politico di fraccion di MEP, nan a bisa cu en berdad AVP tin un plan y mirando cu nan ta critica tur cos di gobierno actual, presenta e plan! Parlamentarionan di MEP semper ta pone bienestar di Aruba na prome lugar.

Tjon a haya ta hopi lamentable cu riba 14 di februari el a haya un contesta di fraccion di AVP, y mas lamentable ainda ta ex Ministernan, profesionalnan hoben bon studia, ta purba di haci politica cu e carta aki den diferente radio. Esaki ta un tipo di politica anticua y ta hopi lamentable cu un profesional hoben ta laga su mes wordo uza, pa sigui cu e tipo di politica aki.

Den e carta, fraccion di AVP a pidi nan diferente documentonan pa asina nan por bin na un bon reunion cu nan. Segun Tjon, nan a critica gobierno asina hopi, asina fuerte. Pero a base di kico nan ta critica, pasobra AVP ta puntra pa entrega documentonan, cu porcierto, ta disponible online. Na prome lugar, segun Constitucion



y Reglanan di Orden, no ta cerca lider di MEP nan mester dirigi e preguntan aki, sino na Ministernan mes. Y e tambe a check cu Secretariaat, cu ta registra preguntanan di parlamentario na Ministernan, no tin ningun pregunta registra. Kiermen criticanan di AVP contra gobierno actual no ta funda, nan ta purba di crea polemica, na unda no tin nada, nan no tin e seriedad pa haci nan trabao manera debe ser, pasobra si berdad, y e ta cuestiona categoricamente, y el a

manda un email na I.M.F. cu ainda e no a haya contesta, si e instancia aki lo a haci un peticion asina cerca nan. Den caso cu si I.M.F. a haci e peticion aki, ainda bo no a haci bo hu-

iswerk, nan no mester a ni haya un peticion di I.M.F. pasobra como parlamentario nan ta traha na bienestar di Aruba, y e cos cu mas a resalta, ta con nan a traha den ultimo 8 año? Paso-bra un di e criticanan mas grandi cu nan a scucha for di instancianan imparcial, manera Raad van Advies, Algemene Rekenkamer, rapport di Bo Aruba, cu e motibo cu Aruba ta den e situacion actual, tabata un maneho irresponsable y pasobra parlamentarionan no a haci nan trabao. Parlamentarionan mester cuestiona, y si nan no haci esaki manera mester ta, esaki ta e consecuencianan.

**Telefonnan di
DIARIO
582-6747
Fax
582-8551**

**BO TA
BUSCANDO UN RETO NOBO
Y TA UN PERSONA SERIO Y RESPONSABEL?
Pa Motivo di Expansion**

Nos ta buscando personal cu ta activo y cla pa drenta servicio laboral inmediato :

Security Guards Full Time / Part Time

Requisito:

Homber y Muher cu nacionalidad Hulandes of cu un Permiso di trabao valido cu mester por:

- Skirbi y papia Papiamento, Ingles y Spaño
- Drei 3 diferente orario di trabou (Shift)
- Comunica bon

Trece ID valido y referencia di ultimo 2 caminda cu bo a traha y un papel di censo

email: info@stuartsecurity.com
L.G. Smith Boulevard #160, Sun Plaza Mall #301
Tel: 582-3026 / 592-1199



**STUART SECURITY
SERVICES VBA**



**Ta buscando personanan
responsabel y energetico pa
e siguiente posicionan:**

"Customer Service Representative-Group Business"

- Well-developed numerical skills.
- Business correspondence skills in English and Dutch.
- Computer Training
- MAVO-HAVO-(with M&O-Economie) EPI Sector Economico/MAO

"Customer Service Representative-Cashier"

- Well developed numerical skills
- Correspondence skills in English and Dutch
- Cashier experience at least 2 year
- Computer training
- MAVO-HAVO-(with M&O-Economie) EPI Sector Economico/MAO

"Production Associate"

- Able to speak and read English and Papiamento
- Good physical Shape.
- EPB-MAVO or equivalent

"Maintenance" MALE

"Landscaper" MALE

- Good physical shape
- Strong work ethic, professional and organized.

NOTED: SOLAMENTE PERSONA NAN SERIO RESPONSABEL Y CU TIN MESTER DI TRABOW Y CU TIN GANA DI TRAHA POR SOLICITA PA E POSISHONAN DISPONIBEL.

Documentonan necesario:

- CV
- ID valido;
- Number personal di Servicio di Impuesto;
- Permiso di trabow valido;

Interesadonan por tuma contacto cu nos na number di telefon 5840044 y pasananos oficina situana Savaneta 268. Nos orarionan ta 8.00 am-12.30 pm/1.45-5.15 pm.



Tin e tipline 528-4930 pa denuncia esaki Minister a bisa cu ta ilegal pa keda sin paga trahador double riba dianan di fiesta

ORANJESTAD(AAN): Mirando cu Minister di Labor Glenbert Croes a indica cu e ta trahando duro riba e derechonan di e trahadornan, incluyendo e hecho cu e ta bay aumenta salario minimo, prensa a puntra e

mandatario con ta para cu trahadornan cu no ta wordo paga double ora cu nan traha riba dianan di fiesta, cu ta un fenomeno cu ta tuma lugar masha hopi mes. Mirando cu e trahador tin miedo di wordo kita, e no ta

denuncia esaki facilmente, pasobra Departamento di Labor ta pidi pa nomber di e persona y e persona tin miedo cu su doño di trabao kite for di trabao si e haya sa esaki. Segun Croes, el a tuma nota

di e hecho cu hopi doño di trabao ta viola ley asina, door di no paga nan empleadonan locual nan debe nan, esta pago double riba dianan di fiesta manera 18 di Maart, Dia di Betico etc. “Nos ta bay trece e punto aki padilanti, pasobra e ta valido”.

“Actualmente nos ta invita hende cu e problema aki pa bin oficina, nos ta tuma e casonan y nos ta pasa nan over pa e departamento concerni, garantizando si anonimidad di e persona”.

“Desde cu nos gobierno a aproba e autoridad supervision y sancionnan cu ta toca Arbeidsinspectie, Arbeidsinspectie a cuminsa dreठा casinonan, cu 8 aña largo tabata untouchable”.

“Tabata tin hopi denuncia riba ehecutivonan di casino cu tabata trata trahadornan malo”.

“Arbeidsinspectie ta bay sigui dreठा tur casino y awor nan ta dreठando hotelnan, unda cu tin denuncia hasi”, segun Croes, kende a bisa cu Arbeidsinspectie tin e autoridad di bin cu multanan fuerte pa companianan cu no ta cumpli cu e ley y reglanan.

El a sigui bisa cu mester controla tur sector y nan a cuminsa actua caba.

“Tin hopi caso unda cu e dunador di trabao mester paga e trahador double y no ta hasi esaki y segun nos leynan esey no por”.

“Pues cambio ta na caminda, pasobra no por sigui abusa di e trahadornan asina”, segun Croes.

Si hende kier entrega un denuncia di abuso na trabao, nan por yama 5284930 y eynan un di e funcionarionan di ministerio di asuntonan social lo atende cu e denuncia.

“E funcionario lo hasi un intake di bo denuncia, bo ta keda anonimo y pa loke ta trata e accionnan cu mester cuminsa tuma lugar, di mi banda lo mi encarga pa procura pa e instruccionnan necesario bay na Arbeidsinspectie, pa nan por actua”, segun e mandatario.

www.kia.com



Loved by those who love technology

CERATO

Awg. 40,800.- (excl. bbo/bazv)

Perhaps you never thought innovation, technical excellence and exceptional style could all come together in an affordable passenger car. But finally, they do. Let the new Cerato take you places you've only imagined.



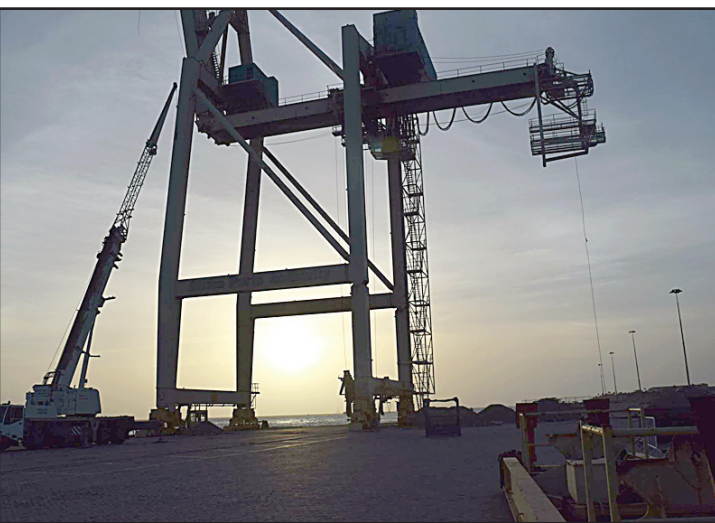
The Power to Surprise

Facebook
www.facebook.com/KiaMotorsAruba

TOPCAR

Topcar | +297-528-9500 | Caya Ernesto Petronia 21

ASTEC investigando kico a causa accidente riba barco



ORANJESTAD (AAN): Den un comunicado di prensa e compania ASTEC ta referi na e sucedido na waf. “Danki Dios e daño ta material y no tabatin herido. Esey ta nos prioridad”, asina Ir. Ernand “Mike” De L’Isle, Gerente General di Aruba Stevedoring Company N.V. (ASTEC Aruba) a reacciona, relaciona cu un accidente diabierna ultimo prome cu merdia durante cu tabata descarga un barco. Ey un “sling” a kibra, cu consecuencia cu e carga, cu net tabata tin’e lanta na apenas 2 meter, a bay cay bek den bodega di e barco. “E proceso a wordo prepara di acuerdo cu nos standardnan/ proceduranan y manera cu nos a haci varios biaha caba cu tipo di carga similar. E empleadonan na warda, tur cualifica pa e tipo di trabounan aki, contando cu supervisoran cu experiencia y conocimiento di maneha carga pisa hunto cu un di nos safety inspectors presente”, asina Mike de L’Isle a splica. Es mas, den pasado a realisa e mesun tipo di trabou specialisa asina cu exito caba. E trabou tabata pa descarga un grua cu ta pisa 60 ton, cu tabata den bodega di e barco di carga. A uza e “Mobile Crane” di ASTEC, cu ta capas di carga un peso di 104 ton. A uza 4 “sling” pa lanta e carga, di cual cada un “sling” ta capas di carga 30 ton. “Pues nos a uza suficiente capacidad pa por realisa e trabou aki. Pero asina mes, un di e slingnan a kibra, e carga a cay bek y a haci daño na e barco”.

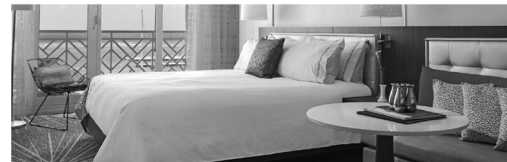
E compania a manda busca un experto urgente di Hulanda cu a yega Aruba diasabra caba y mesun anochi a reuni cu ASTEC pa mira con ta atende e daño, dreche, pa asina e barco por continua su ruta y riba locual ASTEC a sigui traha diadomingo. E companianan di seguro di ambos partido tambe ta involvi. Den tipo

di industrianan asina ta haci lo maximo, uzando ekiponan cualifica y cu trahadonan certifica/ cualifica pa por haci trabou di stiwa carga. Asina mes, pa diferente factor, e tipo di accidentenan asina por sosode, pa cual ta investigando awor unda algo a bay robes den e proceso y siña di dje pa evita cu algo similar sosode atrobe.

**Telefonnan di
DIARIO
582-6747
Fax 582-8551**



R
RENAISSANCE®
ARUBA RESORT & CASINO



Explore, Discover, Share, Inspire

Exploring the world doesn't have to stop when the working day starts.
At Renaissance Hotels we know your passion for discovery
is more than a hobby, it's a career.

We have the following position available:

Casino Beverage Supervisor

Do you have an exceptional service attitude along with leadership and organizational skills? Are you an excellent communicator with a high level of professionalism? Then this position may be perfect for you.

Some responsibilities include:

- Ensure smooth running of the Casino Beverage department.
- Control entire gaming area for beverage issuing. Responsible for maintaining excellent beverage service while maintaining a low level of beverage spoilage and over pouring.
- Ensures accurate inventories. Knowledge of all beverage standards and recipes.

Requirements include:

- High school Diploma or equivalent. Certificate Supervisory Skills
- Beverage supervisory experience.
- Knowledge of beverage operations and able to work all shifts, holidays and weekends.

Please send your application, CV, diplomas and other relevant documents to:

Human Resources Department
L.G. Smith Boulevard 82, Oranjestad, Aruba
Telephone: 297-583-6000
www.renaruba.com



ANUNCIO – BLBA/041/18

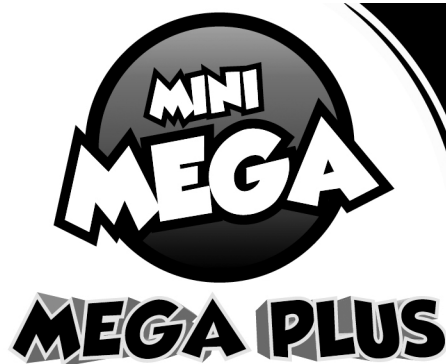
Middels deze brief wordt de aangevraagde
Referendum onder de werknemers van:

**“Hyatt Regency Aruba dept: Housekeeping”
afgelast.**

Reden hiertoe is het in gebreke zijn met het
Arbeidsvredebesluit III, artikel 2, lid 4.

Aruba, 19 di februari 2018

Mediado di Gobierno
Anselmo Pontilius



Awo cu 2 florin mas, bo por gana e **MEGA PLUS**

*Afl.

390.000,-

*Afl. 290.000,- + Afl. 100.000,-
sorteo ta awe noch
extra

Obtenibel na cualkier rebendado di Lotto.



Minister President Evelyn Wever-Croes:

Aruba lo termina ta paga 2.5 biaha mas hopi na proyectonan di PPP



ORANJESTAD (AAN): E tema financiero ta un reto di cada dia den e gobernacion nobo aki. Esaki ya no ta un secreto pa pueblo y ta un tema cu tin gobiern hopi preocupa desde e prome dia di gobernacion.

Y desde e comienso di Gabinete Wever-Croes, a haba varios deliberacionnan entre otro cu Hulanda y a pidi Hulanda pa otorga

Gobierno espacio pasobra e disaster cu a wordo crea, especialmente despues cu e cifranan real a bira conoci, gobierno a realisa cu esaki no ta un disaster cu por wordo soluciona den un dia. Mas ainda, esaki no ta un problema cu por wordo soluciona den un aña of den dos of tres aña. E problema financiero lo bay tuma su tempo pa wordo soluciona.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes ta bisa cu ainda ta fresco den su memoria e prome raport di CAFT na aña 2015/2016 na unda a bisa cu pa Aruba lanta cabes di e disaster cu e gobierno anterior a traha ta bay dura te despues 2020 pa nos lanta cabes. Awo e realidad a cuminsa mira luz di dia, y e palabranan aki ta birando berdad.

Den e cuadro aki, Prome Minister ta enfoca riba e proyectonan di PPP, entre otro Green Corridor, Watty Vos Boulevard, Proyectonan di MFA y construccion di e partinan nobo di Hospital. E instituto di PPP a bin den e tempo ey caminda no mester a tene cuenta cu e gastonan mesora, contrario na DOW cu na momento cu traha careteranan, e gasto ta bin mesora den presupuesto. PPP no ta cay den e presupuesto mesora pero lo bay paga despues.

E prome mandatario di nos pais ta compara esaki cu ora ta bay cumpra muebles na credit, no ta paga e prome luna sino ta cuminsa paga e di dos luna. Pero mester paga. Y awo a yega e momento cu Aruba mester cuminsa paga tur e proyectonan di PPP di e gobierno di Mike Eman.

Prome Minister ta indica cu desde 2017 a cuminsa paga 40.7 milyon florin extra debi na proyectonan di PPP. Aña 2018 mester paga 65.6 milyon. Na 2019 e ta bira 80.5 milyon. Kiermeen e suma ta subi haciendo cu Aruba ta bay paga basta placa na e proyectonan aki. Prome Minister a referi na e raport di Algemene Rekenkamer na unda a indica cu tur loke cu a wordo traha cu PPP, lo termina ta paga 2.5 biaha mas hopi.

E mandatario ta splica esaki haciendo referencia cu un porciento di BBO ta trece aden 60 milyon. Y djis pa paga pa tres proyecto, gobierno mester bay per-

PROYECTONAN PPP

Aña	Suma total
2017	40.700.000
2018	65.500.000
2019	80.500.000

cura pa tin mas placa riba mesa cu un porciento ey di BBO.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes ta expresa cu e retonan financiero cu gobierno aki a encontra ta causa sentimiento di frustracion y rabia pasobra mester bin drecha algo cu e gobierno anterior a dañ enormente sin tene cuenta cu bienestar di Aruba.

“Sinembargo ta un reto y un desafio cu nos a tuma y como un gobierno responsable y para den nos sapato, nos lo no core p’e. Nos a bisa cu nos ta bay atende cu e problema aki, y esaki ta locual nos ta haciendo tambe.

Nos no ta bay atende cu e tema aki pa complac cu Hulanda of pa resolve e disaster di AVP. Nos ta atende cu e problema aki pa Aruba, pasobra e pueblo di Aruba mester di dje.

Tanten cu nos no tin nos finanza publico na ordo, nos no por sirbi e ciudadano di nos pais manera cu nos ta desea. Pasobra constantemente Aruba ta bay keda cu e menasa si ta bin un KB como tambe si nan ta bay manda mas instruccion y medida riba nos cabes. Di e manera aki ta imposibel cumpli cu e necesidadnan di pueblo. Pesey nos compromiso ta cu nos ta bay atende cu esaki trahando nos plan financiero cu pronto nos lo anuncia’.

Prome Minister ta termina ta bisa cu Gobierno ta den deliberacion cu CAFT. Gobierno ta aprecia e espacio cu Hulanda a duna pa atende cu e tema aki despues cu nan mes a para un banda pa hopi aña y mira con e situacion financiero a deteriora. Awo Hulanda ta duna Gobierno di Aruba espacio pa bin cu un

CLEARANCE SALE-CASH + CARRY-50% OFF!!

“American Standard” toilet, lavatory, faucets, parts; pvc plumbing, fittings pa sewage + pressure pipe; numbers + letters 7” hard plastics; message flags; American Alum. windows 8x8ft. Garage Door, bara hero.

E & E TRADING

Patiestraat Judra Bldg. Dakota • Tel: 588-2828

For Rent



125 m2 office/retail space

at L.G. Smith Blvd 124

between Remax and Optica Leslie

Also spaces available of 90 and 185 m2

Call 5875498 or dicenv@gmail.com

Minister Plenipotenciario Besaril a wordo introduci na Sociëteit de Witte

Den Haag – Na Sociëteit de Witte a tuma lugar un recepcion pa introduccion di Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril y señora. Tambe tabata tin introduccion di director a.i. di Cas di Aruba mr. Glenn Ling y señora.

E recepcion a conta cu presencia di diferente personahe for di e mundo di politica, cuerpo diplomatico y di e sector comercial, entre nan Secretario di Estado pa Relacionnan den Reino Raymond Knops, miembro di Tweede Kamer Andre Bosman(VVD) y Jobi van den Berg (CDA).

Minister Plenipotenciario a tene un discurso unda a gradici tur esnan presente pa a reacciona positivo riba e invitacion. E mandatario a cuminsa bisa cu Aruba tin desde 17 di November un Gobierno y un Minister Plenipotenciario nobo. ‘Un

funcion sumamente importante cu mi ta spera di desplega positivamente cu sosten di e personal di Cas di Aruba. Pa haci esaki bo mester tin un vision. Pesey mi tarea ta pa trece cambio den Cas di Aruba como organizacion. Un cambio cu ta brinda oportunidadnan. Un cu ta menos administrativo, pero ta para pa yuda nos Arubianonan aki na Hulanda. Sea nan ta akinan pa estudio, ta akinan pa motivacion medico of a scohe pa biba na Hulanda. Pa añanan Cas di Aruba a duna guia na studianten. Asina ta cu nos tin e experto den cas,’ asina e mandatario a bisa.

Banda di esey sr. Besaril a bisa cu Cas di Aruba ta bai hunga un rol importante den crea mas pilarnan economico pa Aruba, manera e asina yama “Blue Economy” cu ta concentra riba e lama rond di Aruba. ‘Nos mester pensa den duna servicio di reparacion, abastece y cambio di tripulacion na barconan chikito. Panama a bira grandi riba e tereno aki cu barconan grandi y cu Panama no tin espacio mas pa barconan chikito. Y akinan ta unda Aruba por hunga un rol grandi. E lama rond di Aruba ta relativamente calmo pa por haci esaki.



Tambe e diferencia den e temperatura di e awa por wordo usa pa energia alternativo.’

Den su discurso Minister Besaril a menciona como un sector cu e lo concentra riba dje ta e sector primario. Estimulacion di e sector aki por yega na baha importacion. ‘Mi ta bishitando institucionan pa mira unda nan por yuda Aruba riba e tereno aki. Recientemente mi a haci un bishita di trabao na Universidad di Wageningen y a mira y tende di e experticio cu tin eyan y e disposicion di nan pa brinda sosten na Aruba. Aunke cu Aruba ta chikito cu 120 mil habitante, nos tin mas cu 2 mion turista cu ta bishita nos isla pa aña. Mi plan ta pa convenci inversionistanan riba e potencial aki di Aruba,’ segun Minister Besaril.

E mandatario a sigi den su discurso, unda ela menciona e aspecto di innovacion cu Gobierno kier stimula y cu esaki ta pas bon den e espacion limita di Aruba y cu e tin su influencia positivo riba e medio ambiente y naturalesa.

‘Nos Gobierno ta determina na traha na sanea e finanzas publico. Nos mester

yega na un “balanced budget”, sigi pa un surplus riba e presupuesto y cuminsa na baha e enorme debe nacional di Aruba. E lo no ta facil, pero tampoco e no ta imposibel. Nos afan ta pa logra esaki nos mes y unda Hulanda por yuda, nos lo pidi e sosten aki.’

Finalmente Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril a resumi cu Cas di Aruba mester ta mas habri pa nos hendenan, fortifica y madura e relacion cu Hulanda y ta un guia pa inversionistanan pa reforsa e economia di Aruba.

Director a.i. di Cas di Aruba mr. Glenn Ling a tene un discurso unda ela cuminsa na introduci su mes na e invitadonan. Sr. Ling a bisa di ta honra pa e confiansa poni den su persona tanto door di Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril como Prome Minister mr. Evelyn Wever-Croes pa ocupa e funcion di director a.i. di Cas di Aruba. Ela bisa cu e ta mira e funcion aki como un reto grandi unda elo brinda sosten na Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril pa realiza su plannan.

Potretnan: Nico van der Ven.



LONG LIFE

Fura set di sala, nos ta fura set di comedor gratis.
Nos ta fura tur sorto di matras y box.
Nos ta bende tur midi di box y colchon nobo.

Pa mas inf. yama: 588-0846 / 745-9154

**PRIJS PA BENTA INMEDIATO!
CAS RIBA TERENO EIGENDOM GRANDI**



E prijs ta drasticamente reduci, un tremendo oportunidad!
E tereno ta di 700m2 Eigendom! Tin hopi espacio pa expande e cas aki. E cas actual ta construi te ringbalk y situa na Bringamosa den un area residencial trankilo cu bista bunita, e tin 1 camber y 2 baño, ideal pa soltero of un pareha sin yiu. No perde e chens aki!

Prijs: Awg 220,000-awor Awg 179,000 so!

Best Buy
REALTY
Your Dream...Our Target

yama: 734-7777
Puntra pa Diego
diego@bestbuyrealtiaruba.com

www.bestbuyrealtiaruba.com

Diaranzon awor tin casting nacional

KOMA MODELS ta busca modelo masculino y femenino



ORANJESTAD (AAN): E agencia renombra di modelo, KOMA MODELS, ta buscando modelo nobo. Hende homber y Hende muher cu ta interesa den forma parti di e mihor agencia di modelo di nos pais ta wordo invita pa presenta na TRASH Store Diaranzon Awor pa 7'or di anochi pa e casting nacional.

Ta Busca hende homber di 16 Aña bay ariba cu un estatura minimo di 1.80 mtr y Hende muher di 14 Aña bay ariba cu un estatura minimo di 1.70 mtr.

Participacion na e casting ta completamente gratis. Esnan interesa mester presenta na TRASH Store pa 7pm bisti den jeans y cu un estilo casual. "Personalidad, Cara, curpa y estatura ta factornan importante na momento di selecciona un fashion model.

E agencia semper Ta busca pa amplia nan portfolio di looks cu nan ta representa. Na Aruba modelahe ta un hobby y un forma sano di expresa talento" Ta locual presidente di KOMA MODELS, Ronchi De Cuba, a informa.

Pa mas informacion di e casting por contact e agencia via Facebook na e pagina di KOMA MODELS.



Pasahero a keda sin meld na Aduana cu e tabatin casi 20.000 Dollar cu ne

Placa ilegal intercepta na Airport ta wordo usa pa combati criminalidad



ORANJESTAD (AAN): Riba 17 di februari ultimo Aduana na aeropuerto internacional Reino Beatrix a controla un pasahero Arubiano di 25 aña di edad, kende tabata regresando di Merca. E pasahero a keda sin meld na Aduana cu e tabatin casi 20.000 dollar cu ne. El a bin cu un declaracion increible di unda e placa a bin y e no por a comproba su storia tampoco. E sospechoso a wordo pasa pa Cuerpo Policial y a entrega e placa despues di a wordo interroga.

Tur e beslag ta cay na favor di Criminaliteitsbestrijdingsfonds. Placa di den e Fondo di Criminalidad ta wordo usa pa promove combatimento di criminalidad. Di e manera aki, e placa cu a haya cu e accion, ta cay stret na beneficio di Aruba. E Afpakteam kier aporta na un manera visible na esaki.

Afpakteam a cuminsa traha riba prome di maart 2017 y ta un colaboracion di Ministerio Publico, Cuerpo Policial di Aruba, Fiot (Fiscale inlichtingen- en opsporingsteam) di Departamentodi Impuesto(DIMP),FIOD(FiscaleInlichtingen- en Opsporingsdienst), Marechaussee (KMar), Kustwacht Steunpunt Aruba, Meldpunt (Meldpunt Ongebruikelijke Transacties), y RST (Recherche Samenwerkingsteam). Afpakteam ta traha riba bringa criminalidad financiero economico.

Si bo persona sa di señalnan di labamento di placa, acerca Afpakteam na mail (afpakteam@kparuba.com) of tiplijn (telefon 11141) Crimen no ta paga!

Bo skelet y columna vertebral: e frame y troncon di bo curpa

ORANJESTAD (AAN) – Pa adelanta informacion tocante e siguiente programanan “Bo Curpa-Bo bida” cuminzando Diarazon awor na Tele-Aruba y Diahuebs na Canal 22, Sra. Mary-Lou de Windt tin e siguiente relato tocante e tema: “Bo skelet y columna vertebral: e frame y troncon di bo curpa”.

Den tur construccion e frame ta percura pa firmeza y ta determina e forma di e construccion. Miho e frame ta, mas fuerte e construccion ta y asina ta mescos cu nos skelet.

Tambe durante e programa lo trece dilanti cu bo columna vertebral ta e troncon di bo curpa. Bo columna vertebral ta percura pa solidez di bo curpa y cu bo por move agilmente.

Den e articulo aki lo elabora riba e prome parti di e edicion aki, cu ta e construccion di e skelet y tocante e diferente funcionnan importante cu nos skelet tin.

Bo skelet ta forma e proteccion di bo organonan mas importante y e ta determina e forma y solidez di bo curpa. Bo skelet ta consisti di 206 weso. Bo curpa mester di weso solido y e estructura di weso ta determina pa gran parti con fuerte bo wesonan ta en realidad.

Parcialmente esey ta wordo determina geneticamente y con nan ta desaroya durante bo crecimiento tambe ta importante. 40% di bo estructura di weso ta forma durante adolescencia y e solidez di weso por ta diferente cerca cada persona.

Bo tabata sa cu weso tambe ta un organo bibo y cu nan tambe tin mester, mescos cu otro organonan, di oxigeno y nutriente pa keda saludabel? Pesey mescos cu resto di bo curpa bo mester cuida bo wesonan tambe.

Calcium y fosfat ta nutrienan importante pa weso fuerte y esakinan bo ta haya den e.o. keshi, lechi y otro producto di lechi, berdura berde, pisca y carni. Vitamina D tambe ta bon



pa bo wesonan. Vitamina D ta percura cu e calcium cu bo ta haya, realmente ta wordo absorba y ta percura tambe cu e ta wordo procesa den e curpa. E fuente di bida pa vitamina D ta solo. Ora e haya solo, e cuero ta traha vitamina D.

Weso saludable ta rehutenece su mes continuamente y cada bez e celnan di weso bieu ta kibra y celnan di weso nobo ta wordo traha. Bo tabata sa cu bo wesonan ta hunga un rol hopi importante den produccion di celnan di sanger? Sinembargo, ora bo bira mas grandi ta kibra mas cel di weso cu ta traha nobo. Y esey ta sucede cerca tur hende. Pero si esey ta sucede di un manera extremo e ora ey bo wesonan ta bira bros y den un caso asina bo ta papia di Osteoporosis.

Simplemente Osteoporosis ta nifica weso bros (botontkalking) y e ta un malesa den cual bo wesonan poco poco ta perde nan solidez, pasobra poco poco e kalki ta disparce di bo wesonan y como consecuencia cu weso ta kibra. Osteoporosis ta causa fractura di pols, heup y tambe frac-

tura hopi straño.

Con bo por reconoce Osteoporosis? E no ta facil pa reconoce, pasobra Osteoporosis no ta haci dolor. Solamente e consecuencia di Osteoporosis ta haci dolor. Y e consecuencia ta fractura di weso y fractura di weso si por pone bo riba pista di Osteoporosis.

Si anteriormente bo a fractura un weso of si pa un tempo largo bo tabata inmovil of inactivo, pues bo a move menos, esakinan por ta factornan di riesgo. Y tambe si bo ta uza medicamento, manera un anti-inflamatorio fuerte. Un otro manera cu bo por pensa riba Osteoporosis ta si por ehempel bo ta bin di un famia unda Osteoporosis ta aparece.

Na Aruba no tin dato oficial di e cantidad di persona cu ta sufrir di e malesa Osteoporosis. Den e programa, docter di cas, Amarantha Dirksz ta menciona cu ta calcula cu e cantidad di persona riba 50 aña cu ta sufrir di e malesa Osteoporosis aki na Aruba, ta mas o menos 20 porciento.

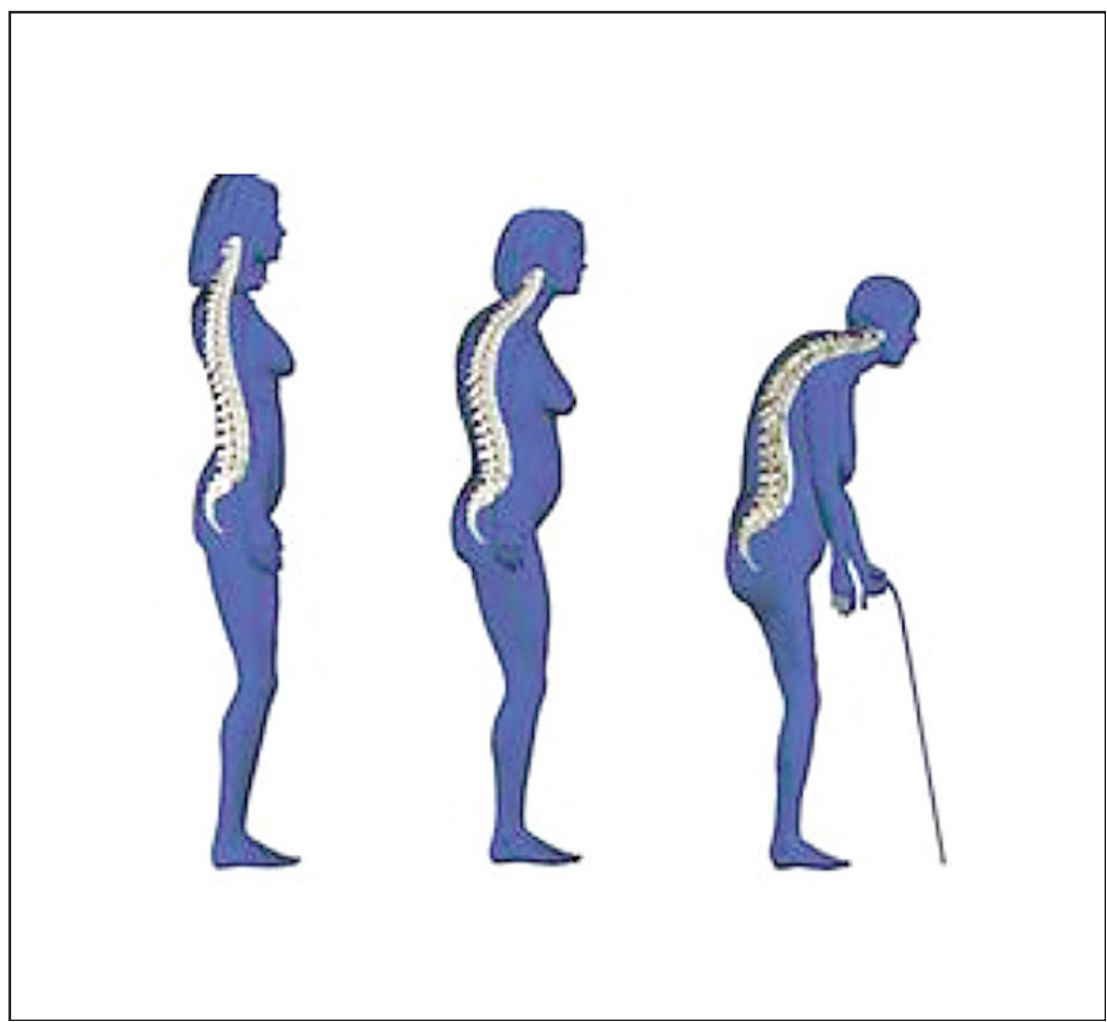
Ta importante pa haci suficiente movecion, manera e.o. cana, core bais, gym y deporte. Movecion ta mehora produccion di weso y esaki ta train e musculonan y esey ta mehora e reaccion cu por evita caida.

Tambe ta recomenda pa uza productonan cu ta contene calcium, fosfat y vitamina D pa mantene bo wesonan den bon condicion.

Tuma solo 15 pa 30 minut diariamente; atravez di solo vitamina D ta absorbe calcium for di e cuminda.

Tuma medida pa evita caida na edad halto. Percura pa no tin tehel liso, waya of tapijt los cu por laga bo slip facil y kibra bo weso.

Weso saludable ta rehutenece su mes continuamente y ta hopi importante pa mantene bo wesonan fuerte. Come saludable y haci suficiente movecion desde un edad jong ta yuda e estructura di weso y ta bon pa desaroyo di bo habilidad motorico y asina bo ta haya mas flexibilidad y agilidad y bo por hiba un bida den bon salud, yen di enegia y vitalidad.



Minister Glenbert Croes ta sigui cu su plan pa elimina Uitzendbureaus na Aruba



ORANJESTAD(AAN): Tin cambianan den e Departamento pa Progreso Laboral (DPL), Minister di Labor a nombra un management team cu desde 1 di Februari ta encarga cu e maneho di loke mester ta e vision nobo pa DPL. Esaki Minister di Labor Glenbert Croes a anuncia Dialuna mainta durante un conferencia di prensa. “Nos ta gradici e directora saliente pa su añanan di labor y awor nos ta drenta un era nobo, un capitulo nobo, pa asina segura pa

nos trahadornan local y nos contratistanan local den tur sector sin distincion, haya preferencia pa loke ta trata e trabaonan cu tin disponibel na Aruba”. Esaki segun Croes, kende a bisa cu pe, tur trahador cu tin un paspoort Hulandes, esnan cu tin firma liber y esnan cu ta trahando cu permiso legal na Aruba, tur e ta considera trahador local. Segun e mandatario, si mester bin cu profesionalnan di afo, esaki mester ta si no tin hende na Aruba cu

por hasi e trabao. El a indica cu antes tabata asina cu ta bin cu profesionalnan for di exterior y tabata paga nan hopi placa, siendo cu por a duna e trabao na profesionalnan local cu tambe por a hasi e trabao. “Gobierno anterior a bira lomba pa nos trahadornan, pero e Gobierno aki tin un ‘pilot project’ caba, unda cu nos ta yuda e hobennan cu ta cobrando bijstand pa haya un training, pa asina nan haya gana y ambicion atrobe pa drenta e mercado

laboral”, segun Croes. Pesey ta bay hisa e salario nan, pa hendenan mira mas beneficio den bay traha. “DPL ta bay bira e unico uitzendbureau berdaderamente gratis pa duna hende trabao”. “E siman aki nos ta bay papia cu un consehero huridico, un abogado local cu ta biba den exterior, cu nos kier busca y tin hopi exper-ticio den e area laboral, pa nos traha riba loke lo bira e eliminacion di uitzendbureaus na Aruba”, segun Croes.

Cachonan a blaf

Dos individuo a scop, trapa y destrui porta cas



Pero e hombernan a reacciona masha agresivo y e situacion a escala y sla a cay.

Durante di e confrontacion e homber P. su man drechi a wordo herida. Na dado momento e dos hombernan a core bay direccion panort di Emmastraat, pero homber P. no a entrega y a bay tras di e dos individuonan na careda te nan unda probablemente nan lo ta biba.

E dos tiponan a bisa e homber P. cu nan lo pasa su dia siguiente pa drecha e porta dilanti. Patruya a avisa P pa hasi denuncia di destruccion pero e no ta desea pa entrega keho.



ORANJESTAD (AAN): Tabata diadomingo faltando poco pa ta och’or di anochi patruya Oranjestad a wordo dirigi na un cas den Emmastraat relaciona cu un bringamento. Parce cu esaki lo ta na e parcela 45 y na yegada polis a papia cu señoora inicial V. y e ta declara cu dos homber desconoci

ta pasa dilanti cas ora cu su cachonan a cuminsa blaf y consecuentemente e dos hombernan a trapa, scop porta cas dilanti lagando esakinan destrui sin ningun motibo.

Net na e momento ey casa di inicial P. di e señoora ta cana bin for di tienda y el a atende e dos hombernan.



Hospital a ricibi bishita di Secretario di Estado di Hulanda



ORANJESTAD (AAN): Hospital a ricibi bishita di Secretario di Estado di Hulanda, encarga cu maneho di “Volksgezondheid, Welzijn & Sport”, esta Drs. Paul Blokhuis. Durante e recorrido aki a suministra hopi informacion riba e trabounan cu Hospital ta haciendo. Drs. Blokhuis ta na Aruba den cuadro di un bishita di trabou, el a pasa bishita otro islanan den Caribe Hulandes tambe. E ta desea di haya sa mas over con ta bayendo cu e calidad di cuido cu e pashentnan ta ricibi y alabes e cooperacion entre e diferente islanan.

Director Financiero di Hospital, Drs. Theo de Kool a duna di conoce cu e Secretario di Estado tabata interesa di haya sa con hospital ta maneha procesonan di calidad. A duna un aplicacion amplio riba e retonan cu tin pa por tin suficiente empleado cualifica, pa haya e empleadonan corecto pa por brinda

miho cuido.

Un di e puntonan importante tabata e “New Bed Tower”, unda tabatin un recorrido den e parti nobo pa asina Drs. Blokhuis por a mira e diferencia entre e edificio bieu y nobo. Sr. de Kool a duna di conoce cu nan a ricibi hopi pregunta riba e diferencia entre e situacion di Hulanda ciompara cu Aruba.

Un bishita cortico di e Secretario di Estado compaña pa un delegacion amplio pero sigur sumamente interesante y na unda hopi informacion a ser duna pa Hunta di Directiva di Hospital di Aruba. Sr. de Kool ta convenci cu a suministra suficiente informacion pa e Secretario di Estado di Hulanda ta bon informa kico tur ta haci den nos hospital nobo y moderno y alabes a pidie ayudo riba algun tereno cu e por tin influencia riba dje.

Inscripcion a habri pa Srta Aruba



ORANJESTAD (AAN); Hoben- nan di 18 te cu 26 aña, esaki ta bo oportunidad pa inscribi y representa bo distrito na e certamen nacional Srta. Aruba na nos dushi idioma Papiamentu y keda cu e oportunidad di representa Aruba na Miss International y na Miss Bikini Universe den luna di October 2018. Pa formulario di inscripcion por email na missarubafoundation@live.com, Facebook: Srta Aruba, Instagram: [srtaaruba](https://www.instagram.com/srtaaruba) of na 597-1221. E aña aki Srta. Aruba 2018 lo worde dedica na Dione Croes Top 15 Miss International 2001



Prome Minister mr. Evelyn Wever-Croes:

Buro Integriteit di Aruba, Bonaire y Curacao lo traha hunto

ORANJESTAD (AAN) – Den conferencia di prensa di Gobierno, Prome Minister mr. Evelyn Wever-Croes, a toca dos tema di agenda: 1. Integridad y 2. Dia Internacional di Hende Muher.

E dignatario a cuminsa expresando cu esaki ta un siman importante pa su Gabinete ya cu nan ta cerando nan prome cien dia di gobernacion.

Prome Minister Wever-Croes a indica cu apesar di a atende cu tur retonan cu nan bina haya ora nan a inicia dia 20 di November aña pasa, no ta cien dia mester. Mester por lo menos un aña pa por atende y inventariza tur loke tin.

“Pero asina mes, mi mester bisa cu nos ta mira atras cu hopi orguyo di e logronan cu nos por a realiza toch durante e cien dianan aki.

“Den curso di e siman aki y otro siman, ora cu e cien di-

anan bira concreto nos lo presenta e logronan aki na Comunidad di Aruba”, Prome Minister sra. Wever-Croes a subraya.

Tocante e tema di integridad el a anuncia cu nan a sigui traha riba esaki cu ta un tema hopi importante pa gobierno, y riba e tema aki nan kier traha riba tres area.

E prome area ta e leyman cu tin pendiente y esnan cu ainda falta na Aruba pa asina sigur, realmente por papia di integridad den gobernacion.

E dignatario a indica cu for di Parlamentarionan e por a compronde cu nan mes a tuma iniciativa, pa loke ta trata ley di screening y pesey gobierno a wante un rato, pasobra si ta un iniciativa di Parlamento e ta hopi mihor mirando cu e prome ley di screening tabata un iniciativa di Parlamento tambe.



Prome Minister a referi na e ley di Parlamentario sr. Sneek, como miembro di fraccion di AVP, “pero cual na caminda a perde e dientenan” e dama a expresa.

E por a compronde tambe cu pronto lo bin cu otro concepto, y esaki ta yena gobierno di hopi alegria.

Pero apart di e ley aki tin e Ley di financiamiento di partido-

nan politico, Ley di Ombudsman, Ley pa duna proteccion na esnan cu ta bin cu keho, por ehemplo.

Prome Minister a subraya cu esaki ta un aspecto pero otro aspecto cu gobierno kier bin cune ta e “Integriteitskamer”. Esaki ta e camara cu mester controla cu tur decision di Gobierno ta cuadra cu e reglanan di integridad, bon gobernacion y transparencia.

E di tres area ta e Buro Integriteit cual ta e Oficina di Gobierno cu ta bay encarga cu cuminsa duna concientizacion na tur departamento di gobierno, pa tur hende sa kico por y kico no por.

E mandatario a indica cu na Aruba tur hende ta yuda otro. Den e caso aki tin limite pa ambtenaarnan cu kier yuda un persona cercano pero ta pasa riba otronan cu ta prome y esey no mag. Y menos mag

cobra placa pa un trabao den su tarea como trahador publico. Pa tur cos tin un secuencia y tin regla cu lo bay inculca den tur trahador y e Buro Integriteit ta bay yuda gobierno den esaki.

Den e cuadro aki e dignatario a anuncia cu gobierno ta bay haci esaki hunto cu Bonaire y Curacao. Nan a reuni y a inventariza y el a bin compronde cu Curacao ta hopi mas avanza cu Aruba riba e tereno aki. El a expresa cu pakico inventa e wiel di nobo si e tey caba, y hacie di nobo ta bay tuma hopi tempo. Aruba ta bay tuma e mesun strategia pa bin cu e Buro Integriteit sino cu ta bay yega na palabracionnan cu hendenan di Curacao y Bonaire por haci investigacionnan na Aruba y di Aruba por hacie den tur dos Isla. Esaki ta importante como comunidadnan chikito.

Polis a confisca 24 mata marihuana

ORANJESTAD (AAN): Diadomingo mainta durante patruya Santa Cruz ta patruyando den area di Cashero nan a haya holo fuerte parecido na Marihuana. Relaciona cu e holo patruya a yega mas serca di un cas y polis a wak un mata marihuana den cura di e cas.

E habitante a bin pafo y a declara na polisnan cu e ta usa marihuana pa Dolor di Lomba”. Patruya a baha controla den cura y nan a bin topa 24 mata marihuana.

E homber inicial F. a wordo aresta pa 10:50 pa viola ley di droga. E detenido F. a wordo transporta pa warda Santa Cruz y presenta dilanti fiscal.

Locual ta e 24 mata di marihuana tur a wordo confisca y entrega na departamento “Unit Georganiseerde Criminaliteit”.

Sociedad di Orquidia Aruba a haci donacion na FAVI y Sonrisa



ORANJESTAD (AAN): Cu placer Sociedad di Orquidia Aruba a haci un donacion chikito di un suma di Afl. 2500,00 cada uno na dos instancia aki na Aruba cu pa añanan ta haciendo un trabao formidabel pa nos ciudadanonan cu ta rekeri cierto cuido special.

Masha danki na FAVI Aruba y Sonrisa pa boso trabao continuo. Sociedad di Orquidia Aruba sa di boso trabao, ta apreci'e y ta orguyoso di boso.

Boton pa peaton cruza Sasakiweg ya no tey mas



ORANJESTAD (AAN): E cruzada na altura di SuperFood a wordo construi diseña pa pone Luz di Trafico na dje. Hasta a implementa un sistema di luz pa controla e paso di peaton.

Ora cue sistema a wordo introduci, tabatin un boton na ambos banda di caminda, cu e peatonnan por primi pa asina solicita pa haya luz berde pa cruza caya.

E siman aki, DIARIO a keda sorprendi pa tuma nota cu ya e botonnan aki no ta existi mas. Sea nan a kibra, of a wordo destrui door di vandalistanan.

Hecho ta cu e boton no ta funciona mas, pero e borchigeel cu ta duna un ilustracion na e peaton pa primi e boton, si tey keto bay.

No ta conoci si aki tambe tin plan pa den futuro pone un rotonde, pero tin di bay tene cuenta cu aki si tin hopi hende, tanto local como turista, ta cruza Sasakiweg pa asina bay beach of pa bay e Supermarket.

Aruba lo participa Caribe Wave 2018

Riba 15 di maart lo tin "Tsunami Training"

ORANJESTAD (AAN): Bureau Rampenbestrijding Aruba kier a informa comunidad di Aruba riba dia 15 di maart 2018 lo tin e training di Caribe Wave, cual ta trata e tema di tsunami.

Anualmente e region di Caribe ta organisa e training aki pa asina conscientisa tur instancia y e comunidad pa nan ta prepara pa den caso cu un tsunami mester menasa e region di Caribe.

Aruba ya caba a cuminsa cu e preparacionnan di informacion tur e partnernan cu tin un rol den caso di un eventual situacion di crisis presenta na Aruba, pa esakinan revisa nan plannan y alabes dicidi con nan lo bay train nan personal.



E scenario cu a hasi e simulacion aña pasa por a conclui cu, e cantidad di victimanan fatal den e scenario presenta tabata un cantidad hopi considerabel. Motibo principal tabata cu no a logra haya e cooperacion di diferente partnernan. Pa

cu esaki ta spera cu mas departamento, organisacion, instancia, comercio por participa pa asina mas persona bira mas consiente riba e preparacion y accionnan cu nan mester tuma den un eventual situacion di un tsunami.

Pa e motibo aki Bureau Rampenbestrijding ta haci un yamada na tur personal di tur departamento-, school-, negoshi- y habitantenan cu ta biba of traha den e area di 2 kilometer for di e costa pabou y pazuid di Aruba pa nan tambe trata na participa dia 15 di maart na e training aki. Pa bo participa bo por haci esaki dor di comunica cu Bureau Rampenbestrijding na 5880100 of via cmo@crisis.aw.

Kico lo por train riba 15 di maart ta entre otro, traha bo plan di emergencia pa den caso cu tin un alarma di tsunami; Den bo plan bo por delinea kico tur ta e pasonan cu bo lo tin cu tuma pa asina bo ta safe. Pone na

unda ta bo(so) punto(nan) di encuentro. Numbranan di contacto.

Por haci un tabletop; caminda cu esunnan cu ta encarga cu emergencia por train kico tur ta nan accionnan cu nan lo tin cu tuma den caso di un tsunami.

Por haci un drill; akinan bo por train con ta evacua bo edificio y tambe ki medidanan bo ta tuma pa cu bo edificio, bo documentonan importante den caso cu haya un alarma di tsunami.

Den e proximo dianan lo haya mas informacion pa locual ta trata e training. Tambe por haya mas informacion riba e facebook di Bureau Rampenbestrijding Aruba.

Parlamentario Endy Croes mustrand cu Mike Eman a privilegia su ruman cu 1.6 miyon di ATA



ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Endy Croes a confirma den conferencia di prensa cu el a ricibi contestanan oficial relaciona cu preguntanan cu el a haci. For di december 2017 haciendo uso di su derecho como parlamentario y esaki basa riba Staatsregeling III.17 y Reglement van Orde art # 59, Endy Croes a manda preguntanan por escrito na e Minister encarga pa asina por averigua tocante

e rumornan cu ta core den pueblo cu gobierno mediante un of mas NV di gobierno ta sponsor un auto di careda, esta Team Aruba Drag Racing.

Finalmente e Parlamentario ta splica cu e contestanan oficial a drenta Staten di Aruba, unda porfin por laga e rumornan un banda y awor papia cu prueba den man manera semper el a bin ta haci.

Logo miyonario:

Hopi biaha prueba ta haci

dolor. Kico ta e caso? Team Aruba Drag Racing ta di ruman homber di Mike Eman. Aki ta otro prueba con tanto Mike Eman a campaña criticando henter mundo cu friends & family, instiga pueblo contra tur hende pero pa su ruman si ta ok momento cu Mike ta regal'e 1.6 miyon di ATA pa por pone un logo di Aruba riba su auto di careda cual ta core na Merca. Esaki ta solamente di ATA y nos ta en espera di contesta di AAA unda tambe e ta ricibi mas sponsor di acuerdo cu e contesta di ATA. ATA kier trata na defende nan mes cu e sponsor aki tin un balor di media di 1.5 miyon Dollar como cu 14 mil persona cu tin salario di 60 mil Dollar of mas pa aña ta atende eventonan di drag. ATA por a splica parlamento cuanto turista di Drag Race a bishita

Aruba relaciona cu e deal aki? Pues nos ta haya ATA hopi breve den su contesta y ta p'esey lo sali otro serie di pregunta pa nan, cumpliendo asina cu e trabao di un parlamentario. Bende rifa den solo: Teamnan di diferente deporte ta lucha constantemente pa por saca un seleccion y saca cara di Aruba. Endy Croes ta sigui bisa cu na 2013 Softball femenino a participa na World Games na Cali Colombia unda 101 pais y 3000 atleta a participa. Esaki a worde transmiti pa henter mun-

do. Cu hopi dolor a ricibi un suma hopi chikito pa e team di softball di Aruba consistiendo di 20 atleta hoben cu a participa. Pues ta dolor pa mira con Mike Eman y AVP a privilegia su ruman mientras pueblo mester bende rifa den solo. Parlamentario Endy Croes a manda un carta mesora pa minister Dangui Oduber pa para tur posibel sponsor y lo bay amplia cu un serie di pregunta mas pa ATA pa asina por tin control y comprende mihor kico y con e maneho di ATA ta hinca den otro.

Hoben atracador a ranca tas di señora

ORANJESTAD (AAN): Strandpolitie diadomingo a ricibi yamada di un personal encarga cu seguridad na di un High Rise Hotel. A. ta reporta cu mas o menos 30 minuut prome un hende muher a presenta cerca dje y a declara di a wordo "Atraca" pa un mucha homber di alrededor di 16 aña di edad.

Segun e señora cu e mucha homber hoben a ranca su tas for di su mannan. Señora A. a bisa cu e señora no kier papia cu polis pa cual A. kier a pasa e informe na polis.

Segun e victima, e hoben atracador ta bisti cu t-shirt preto cu carson cortico blanco y e ta un habla Spaño. Comandante ta poni na altura y e caso tin debido atencion.

**Telefonnan di
DIARIO
582-6747
Fax 582-8551**

Parlamentario Sue Ann Ras relaciona cu dia internacional di lenga materno:

"Idioma ta e centro di alma y e curpa di un nacion!"

ORANJESTAD (AAN) - Diaranson awo, esta 21 di februari, ta conmemora e Dia Internacional di Lenga Materno. Idioma ta e centro di alma y e curpa di un nacion y ta e wes'i lomba mes di e pueblo. "E idioma cu nos ta papia y cu nos a siña di chikito, ta e parti obhetivo di nos sociedad, ta refleha nos modo di ta y ta representa e imagen cu nos a crea" Parlamentario pa partido MEP, Sue Ann Ras a bisa na e ocasion aki. E ta recorda cu ta desde aña 2000, UNESCO a proclama 21 di februari como Dia Internacional di Lenga Materno pa promove diversidad linguistico, educacion multilingual y incentiva tur sociedad pa tin un miho conocimiento di e tradicionnan cultural. "Y e aña aki, nos idioma



Papiamento ta celebra 15 aña como nos idioma oficial, band'i Hulandes." Ras a continua bisando.

IDIOMA MATERNO

E importancia di un idioma materno ta hopi mas grandi

cu nos ta imagina. Lenga ta sistema y medio di comunicacion di un grupo humano. Aunke den actualidad tin un numero creciente di familia cu mas di un lenga, e concepto di lenga materno ta sigui tin valides universal.

E expertonan di educacion ta consider'e como e base di pensamiento y di comunicacion intrapersonal y p'esey mes di sumo importancia den enseñansa. Na Aruba ta comproba cu nos mucha-, hoben- y adultonan tin deficiencia cu idioma materno y consecuentemente, no tin un bon dominio di otro idioma riba nivel academico.

GARANTIA HURIDICO

"Sin e garantia huridico di 2003 di nos idioma materno, nos sociedad ta incompleto y nos no por ta sociedad unda cu libertad ta goberna, sino unicamente eskema politico cu ta establece e relacionnan di poder cultural y di dominacion linguistico. E afirmacion di derecho pa uza nos propio idioma den ambito priva y publico ta un exigencia in-

eludibel pa e construcccion di un sociedad democratico" Ras a sigui bisa.

Ora nos ta papia di lenga materno, necesariamente nos ta referi na cultura identidad di su hendenan y su educacion. P'esey mes ta di sumo importancia pa nos sigui lucha pa e revitalizacion di lenga Papiamento y nos cultura pa involucra y/of elabora y ehecuta diverso proyecto, via educacion y conscientisacion.

Segun Ras, hopi biaha nos ta seucha con nos propio hendenan ta considera nos idioma como uno inferior y sin balor. Ainda falta pa emprende un berdadero cambio cultural y linguistico. Un cambio berdadero pa yega na harmonisacion y comprension nacional y educacion cultural. "Lenga materno tambe ta referi na e lenga cu uno conoce miho y e lenga adkiri di forma natural sin intervencion pedagogico. E importancia di lenga materno ta, cu e merece gran reflexion y atencion. Lenga ta un riquesa cultural incalculabel y ta trata nada menos cu di un forma unico di interpreta e realidad, un bon cultura cu ta unifica identidad, integracion social y comunicacion" Parlamentario Ras a finalisa bisando.

IPA ta tene un anochi di informacion di e estudio pa maestro di Enseñansa Primario

ORANJESTAD (AAN): Awe Diamars dia 20 di februari 2018 Instituto Pedagogico Arubano (IPA) ta tene un anochi di informacion pa tur estudiante di HAVO, VWO, EPI y tur otro persona interesa pa haci e estudio pa maestro di enseñansa primario na IPA.

E estudio aki ta forma maestro cu ta cualifica pa duna les na mucha di kleuter y of scol basico. Tur persona cu ta interesa ta bonbini na e anochi di informacion cu lo cuminsa pa 7or di anochi den Sala Madonna di IPA (Isaac Wagemakerstraat 11, San Nicolas).

Durante e anochi di informacion lo duna informacion general di e estudio pa maestro pa enseñansa primario. Ademas di esaki lo elabora riba e procedura y prueba di

admission cu mester cumpli cu ne.

Durante e anochi aki lo tin oportunidad pa inscribi. Pa por haci esaki mester trece e papel di registro civil (papel di AWG 5,-), si a gradua caba copia di diploma di sea HAVO, VWO of MBO nivel 4.

E gastonan di inscripcion ta AWG 75,-. E ultimo fecha pa inscribi ta dia 6 di maart pa motibo di varios test di admission cu e interesado mester cumpli cu ne. Despues di e fecha aki no por inscribi mas pa aña academico 2018-2019.

Pa mas informacion por tuma contacto cu Studenten Services na 5243100 of por bishita nos pagina di facebook 'Instituto Pedagogico Arubano' of nos website www.ipaaruba.com.



Corte di Prome Instancia 22 februari 2018

Horario	Sospechoso	Acto Castigabel
08.15	C.V.V.	Uitspraak.
08.30	S.B.M.B. F.A.T. M.D.H.	H. y T. tawordo acusa di labamento di placa di 7 di mei 2015 pa 7 di juni 2015. T. ta wordo acusa ademas di keda sin meld placa riba 20 di februar 2016. M.B. ta wordo acusa di a viola ley di droga riba 25 di mei 2015.
09.30	J.A.A.R.	R. ta wordo acusa di kiebro y ladroncia riba 19 di april 2017. E ta wordo acusa di ladroncia den casnan riba 22 di december 2014 y 4 di mei 2015. E ta wordo acusa di ladroncia di un turista riba 30 di oktober 2014. E ta wordo acusa di ladroncia riba 11 di juli 2014.
11.00	G.M.P.	P. ta wordo acusa di kiebro y ladroncia den un cas di cuminda y bebida den e periodo di 4 di juli 2017 te 2 di juli 2017. E ta wordo acusa di ladroncia di un auto riba 15 di oktober 2017 y di kiebro y ladroncia den un cas di un bicicleta y/of paña y/of make-up riba 8 di november 2017.

estilo

Salud, Moda y Beyeza

E-mail: espectaculo@diario.aw

7 Vitamina esencial pa abo e hende muher activo



Un multi vitamina ta algo esencial pa nos tur pero pa abo e hende muher cu ta extra activo, bo mester cierto vitaminanan apart den un cantidad mas halto cu un standard multi vitamina. Un scarcedad na vitamina y mineral por afecta bo prestacion, forsa y kizas bo meta pa baha peso. E 7 vitaminanan aki (micro nutrientenan) ta crucial pa abo e hende muher cu kier saca mas cu ta posibel di bo metanan fisico y salud en general. Claro cu tur cos ta cuminsa cu un plan di cuminda bon balansa y den combinacion cu e siguiente vitaminanan:

VIT C
Un anti oxidante fuerte cu ta juda cu e parti di recuperacion y boost bo sistema imun cu na su turno ta juda bringa griep, infeccionnan

y hasta Cancer. Minimo 500mg/ dia pa un maximo di 2000mg. Sea na pilder of den cumindanan (strawberry, pineapple, brussels sprouts)

VIT D
Bo por haye via di nos solo tambe y conhuntamente cu Calcio, nan ta vital pa e salud di nos wesonan. Segun estudio, Vit D ta juda regula nos Insulina cu ta juda cu kima vet y crea musculo. Vt D3 entre 400 pa 1000IU/ dia. (salmon, sardin, mushroom)

FOLATE
Mihor conoci como un di e Vitaminanan B (B9 of Folic Acid) cu ta juda cu e production di celnan nobo. 400-800mcg/ dia. (garbanzo, awacati, lentils)

CALCIO
E mineral mas presente den nos curpa y ta responsabel

pa hopi proceso fisiologo. Pa e hende muher, Calcio ta super importante pa sostene e salud di e wesonan. 500mg dos pa tres biaha pa dia cu cuminda. (chia seeds, sardin, boonchi)

HERO

E mineral aki ta ser asocia cu e produccion di celnan cora di e sanger y transportacion di oxigeno pa e celnan. Minimo 18mg/dia preferibel via di bo cuminda (spinazi, calacuna, boonchi soya)

MAGNESIO

Nos mester un cantidad grandi di Magnesio y jammer cu no tin hopi cumindanan cu ta contene e mineral aki den abundancia. Magnesio ta importante pa salud di weso y curazon. 300mg/dia y tume anochi prome drumi (no cu calcio) – trail mix (pindanan cu fruta seko), pisca halibut, oatbran)

ZINC

Zinc ta juda e curpa traha hemoglobin, celnan y ta replica genonan. Tuma 20mg (huntu cu magnesio) stoma bashi prome drumi. (oester, dark choc, boonchi)



Evita di bira malo, protege bo salud cu e suplementonan di NATURE'S TRUTH!! Disfruta di un calidad halto den suplementos y na un bon prijs pa un y tur! Nan ta obtenibel na tur botica na ARUBA y ta masha gusta debi na nan calidad halto y amplio variedad den Vitaminas, Essential Oils, Omega oils, Joint Support Formulas, Digestive Support, Immune boosters, Beauty Care Products, etc...

Pakiko busca mas si cu NATURE'S TRUTH bo tin TUR COS y na un BON PRIJS!

Evita di bira malo y gosa di bon salud usando e vitaminanan di **NATURE'S TRUTH!** TUR variedad di e liña ta obtenibel na tur Boticanan Mediq Visser, (Oduber, Kibrahacha, Trupiaal, San Lucas, Centraal), tambe obtenibel na Botica di Servicio Eagle y Botica Noord, Downtown Drugstore, Botica Paradera, Botica Aloe NV y na Botica del Puebl, Oranjestad.



RECETA Mousse

Diosa Peroza – Paradera

- 1 bleki di cream mushroom of asparagus
- 2 bleki tuna den awa of crabmeat
- 2 sakito di Know (gelatina)
- 8 onz di mayonnaise
- 8 onz di cream cheese
- Maggy's na gusto
- Promente pika na gusto

Pa cuminsa ta basha e cream di mushroom of asparagus den wea na candela normal cu e sakito di Know.

Draai nan te ora cu e Know dissolve completamente.

Bashe den blender despues y bo ta tira e 2 bleki tuna, despues mayonnaise y cream cheese y un tiki Maggy's y promente pika na bo gusto y blend nan bon.

Uz e bleki pan spray y spray e baki prome cu bo basha e mouse aden. Ora di caba di basha e mouse aden bo ta sere bon y pone pasa anochi di frigidaire.



The Eighth Continent, INC.
Import & Export



Arendstraat 103 Oranjestad Aruba P.O. Box 440, Aruba
Tel: (297) 582-1304, Fax: (297) 583-5083
Website: www.tecaruba.com

Descongel GRIPA

Triple Action



- Accion rapido y total di Nanishi Sera!
- Reduccion rapido y total di e flujo Nasal y Lagrimoso!
- Accion rapido y total contra DOLOR y KENTURA!
- No ta dunabo soño!
- No tin Pseudoefedrina!

Tuma contacto cu bo doctor of botica prome cu bo husa cualquier medicina y lesa prome cu consumo semper su indicacionnan.

DESCONGEL Caps. ta obtenibel na TUR e miho boticanan, entre otro: Tur boticanan Mediq: Oduber, Kibrahacha, Trupiaal, San Lucas, Botica Paradera, Botica Noord, Botica Eagle, Seru Preto, Del Pueblo, Botica Santa Anna y Botica Aloë!

AGENTE EXCLUSIVO CHARNEL N.V. Tel: 585-1563

Telefonnan di DIARIO
582-6747
Fax 582-8551

Appnan pa esnan cu a haya un stroke



Despues di a haya un stroke, e curpa mester tempo pa recupera y esaki ta depende di e sintomanan y e grado di seriedad di e stroke. Appnan riba nos smart phone por juda cu e parti di recuperacion.

E tipo di stroke cu ta ocuri mas ta es caminda sanger cu ta bai na e cerebro ta ge-blok y esaki por causa daño y problemanan pa un tempo largo. Consecuencia di e tipo di stroke aki por causa problemanan pa comunica, concentra, memoria y otro funcionnan...tambe depression y problema cu controla urina. Mas liher e persona cua haya stroke haya ayudo, mas chens pa recupera e persona tin. Mester bisa si cu tin cu ta recupera mas liher cu otro. E siguiente appnan por juda train e cerebro, terapia pa papia/comunica,

corda bo bebe bo remedianetc.

-MEDISAFE ; un app cu lo juda bo pa bo no lubida tuma bo medicamento y kita e stress aki di bo. E app ta gratis!

-7 MINUTE WORKOUT CHALLENGE; door di train 3 pa 5 biaha pa siman, bo por evita di haya un siguiente stroke. Si bo ta duda con pa train of kico pa haci despues di un stroke, e app aki lo guia bo.

-Language Therapy 4-in-1 ; Hopi biaha depues di un stroke, e habilidad pa compronde, comunica, lesa of scirbi ta wordu afecta. E app aki lo juda bo lesa, scirbi y comunica mihor.

-VOCALEYES AL ; E app aki por juda esnan cu nan bista a ser afecta pa un stroke.(gratis si bo tin un I-phone)

Anochi di informacion relaciona cu estudio Movecion y Salud na IPA



ORANJESTAD (AAN): Durante aña academico 2018-2019 Instituto Pedagogico Arubano (IPA) ta ofrece e estudio di Movecion y Salud. E estudio aki ta forma maestro cu ta cualifica pa duna les riba tereno di movecion y salud na scol primario.

Alabes e estudio ta prepara maestro pa promove movecion y salud den nos comunidad. E estudio lo cuminsa na augustus 2018 y tin un duracion di 4 aña. Diamars dia 20 di februari 2018, IPA ta tene un anochi di informacion na unda

lo splica kico e estudio ta encera y kico ta e requisito-nan di admission pa por aplica. Alabes lo elabora riba contenido y sequencia di e testnan di admission y preparacion necesario pa por studia na IPA. Tur persona cu ta interesa ta bonbini na e anochi di informacion cu lo cuminsa pa 7or di anochi den Café Nita (Isaac Wage-makerstraat 11, San Nicolas).

Durante e anochi aki lo tin oportunidad pa inscribi. Pa por haci esaki mester trece e papel di registro civil (papel di AWG 5,-), si

a gradua caba copia di diploma di sea HAVO, VWO of MBO nivel 4. E gastonan di inscripcion ta AWG 75,-.

E ultimo fecha pa inscribi ta dia 6 di maart pa motibo di varios test di admission cu e interesado mester cumpli cu ne. Despues di e fecha aki no por inscribi mas pa aña academico 2018-2019. Pa mas informacion por tuma contacto cu Studenten Services na 5243100 of por bishita nan pagina di facebook 'Instituto Pedagogico Arubano' of nan website www.ipaaruba.com.

ECHINACEA 400 MG den CAPSULES



Echinacea ta un yerba medicinal conoci na Europa pa mas di 100 anja caba. Temponan atras, hendenan tabata husa e yerba aki cajente den forma di te pa recupera salud durante temporada di enfermedad, of tabata husa compress di e yerba pa yuda cura herida..... NATURES TRUTH tin pildo di Echinacea den un concentrashon hopi halto di e ingrediente activo "Echinacea Purpurea", na nivel pharmaceutico! Poderoso y efectivo pa duna mas protekshon durante temporada di GRIEP y VERKOUD.

ECHINACEA 400 MG (3 capsula pa dia) ta poderoso y efectivo y ta contribui na un sanashon rapido durante kebrante di salud durante temporada di GRIEP , VERKOUD y/o llovidas fuertes!

Echinacea 400 Mg den e marca di NATURE'S TRUTH to obtenibel, na tur botica MEDIQ/VISSE (Oduber, Kibrahacha, Trupiaal, San Lucas, Centraal) Botica Paradera, del Pueblo, Aloe, Botica Eagle y na Downtown Drug Store

Corte di Prome Instancia 23 februari 2018

Horario	Sospechoso	Acto Castigabel
08.15	A.G.V.	Pro forma. V. ta wordo acusa di comete sex cu un mucha den e periodo di prome di september 2015 te 31 di december 2015.
08.15	F.J.I.	Pro forma. I. ta wordo acusa di posesion di un arma di candela den e periodo di prome di oktober 2017 te prome di november 2017.
08.15	K.M.J.	Pro forma. J. ta wordo acusa di a pega candela intencionalmente den un cas riba 29 di oktober 2017. E ta wordo acusa di, conhuntamente cu un otro of otronan, posesion di cocaine riba prome di november 2017.
09.00	J.S.H.	H. ta wordo acusa di posesion di cocaine y hennep riba 2 di april 2017.
09.00	A.L.F.	F. ta wordo acusa di posesion di cocaine riba 7 di februari 2016. E ta wordo acusa di, conhuntamente cu un otro of otronan, a dal y scop un y/of dos persona riba 27 di februari 2016. E ta wordo acusa di a dal un persona cu mokete den cabez y/of wanta den cara riba 26 di februari 2017 y/of di a manda piedra riba un auto y schop e auto riba e mes fecha
09.00	J.J.M.R.	R. ta wordo acusa di a menaza un persona cu morto y di a comete destruccion riba 2 di september 2017. Tambe e ta wordo acusa di posesion di cocaine y hennep riba e mes fecha.

Simoons

JEWELRY

Rapido y Experiencia Amplio

Experto den
Monta Piedra,
Graba, Laba y
Drecha Joyas.

SCHOOLSTRAAT # 1
EDIFICIO DONA CLARA
LOCAL 2
TEL: 588-6465

RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER

Dialuna 19 februari 2018

DIARIO	KORSOU	SUPER 4	CATACHI	ZODIAC
7598 7734 3511	5661 5718 4256	8809	MERDIA 9414 6402 8597	ANOCHI M 7887 2105 2861
LOTTO DI DIA	FEB: 03-09-24-25-30	OFF 3827	BIG 4	M 1568 A 4110

PRIJS: 1,50 Florin ehemplar
ABONO: 35 Florin pa luna

EDITOR
Agencia Arubano
di Noticia

FUNDADOR
† Jossy M. Mansur

DIRECTORIAN
Luis M. Mansur
Jossy E. Mansur
Eduardo Mansur
Damilce Mansur

HEFE DI REDACCION
Jossy E. Mansur

REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman

REDACTOR Ehecutivo
Hubert Naar
Nilton Lacle
Yorleny Quesada

REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Django Simoons
Giovanni Lane
Tania Cunha (International)

REDACTOR DEPORTE
Robby Burleson

REPORTERO
Nelson Andrade
Hubert Tiel
Marianellys Berry
Gina Burleson

AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons
Charlene Croes
Vivian Jeand'or

DISTRIBUCION
Yvonne Tromp (hefe)

ADMINISTRACION
Miriam Alders (hefe)
Freddy Barreto (hefe di personal)
Irene Croes
Susette Croes
Astrid Petrochi
Jeandella Croes

RECEPCIONISTA
Vivian Maduro

LAYOUT
Alex Croes
Silvestre Quimper
Ricardo Jimenez

IMPRESION
Carlos Montañez (hefe)
William Quiceno
Raul Valencia

SUPERVISOR TECNICO
Michael Kock

ADRES
Engelandstraat 29
P.O. Box 577,
P.O. Box 695
Telefon: +(297) 582-6747
Aruba.

DIARIO Printed on
Recycled Paper

TELEFON

Polis Central 100
Bombero 911
Polis Oranjestad 527-3140
Polis San Nicolas 104
Polis Santa Cruz 105
Polis Noord 107
Tipline di Polis 11141
Hospital 527-4000
Dificultad di Bida 582-3145
Veterinario 585-0400
Taxi (TAS) 587-5900
Taxi (ATT&T) 582-2010
Taxi (PTS) 588-0035
Taxi (Diamond) 587-2300
Kankerbestrijding 582-0412
Stichting SAMBA 582-0903

—ORANJESTAD—
BGD Oranjestad 527-2782
Clinica Veterinario 582-1720
Animal Shelter 582-1623

—SAN NICOLAS—
Centro Medico 524-8833
BGD San Nicolas 527-2782
Serlimar 524-5080

—BOTICA—
4 Centro Medico 584-5794
Aloë 584-4606
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Ferguson 583-0702
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Seroe Preto 584-4833
Trupiaal 583-8560

—FUNERARIAS—
Ad Patres 584-2299
Aurora 588-6699
Olive Tree 584-8888

—FUNDACION—
Fundacion Anti-Droga
Aruba (FADA) 583-2999

Fundacion
Respetami 582-4433

Na estado? Fundacion
CIZKA 583-0331

Fundacion Diabetico 593-0507
Arubano 593-4928

Twelve Step Meetings AA
NA ALANON OA 583-8989

Fundacion Amor Pa
Prohimo 568-4739 / 564-8849

NA Acceptance Group
565-7500

Fundacion Centro Ecologico
Aruba 562-8984

Bureau Sostenemi 588-1010
Abuso y maltrato contra menor

Fundacion C.V.A. pa prevencion
y cuida di Stroke 567-7004

Falta...

— 27 dia
Pa observa Dia di
Himno y Bandera.

— 39 dia
Pa observa Bierna Santo
na Aruba.

— 309 dia
Pa festeha Pasco di
Nacemento na Aruba.

— 1313 dia
Pa eleccion general di
Aruba na 2021.

EMERGENCIA

Diamars 20 Feb. 2018

**DOCTER
NA WADA**
SAN NICOLAS:
Dr. Every
Pa emergencia yama 911
NOTA: Servicio nocturno
di docter ta conta di 7'or di
anochi te 7'or di mainta.

ORANJESTAD:
ERROR: no data---
Pa emergencia yama 911
NOTA: Huisartsenpost na
Eagle, Docter tey di 6:30
pm te cu 10:30 pm

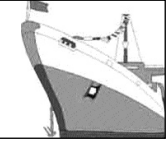
**BOTICA
NA WADA**
PARIBA DI BRUG:
Botica 4 Centro Medico
Bernhardstraat 55
Telefon 584-5794
PABAO DI BRUG:
Botica Trupiaal NV
Caya Ernesto Petronia 88
Telefon 583-8560

e-CONTACT
E-mail Redaccion:
noticia@diario.aw
E-mail Avisos:
aviso@diario.aw
E-mail Deporte:
deporte@diario.aw

ALMANAC



**Bahada
y salida
di solo
na Aruba**
—20 Februari 2018
Solo ta baha: 6:47 p.m.
—21 Februari 2018
Solo ta sali: 7:00 a.m.



**Lista di
Crusero
di bishita
na Aruba**
—Diamars 20 Feb. 2018:
Britannia:
(07:00 - 18:00)
Marella Discovery:
(08:00 - 23:00)
—Diaranzon 21 Feb. 2018:
Mein Schiff 3:
(07:30 - 19:00)
Rotterdam:
(07:00 - 15:00)
Zuiderdam:



**Bo mester di un hanger
pa Sancho bo?**
Tel: 583-1190
Aruba y Oranjestad



**101 MOTIBO...
Pa cria bo Baby na Pecho**
Presenta pa Fundacion Pro Lechi Mama
Telefon 593-2682 • 594-9678
INTERNET: www.prolechimama.com

082 Babynan cu worde cria na pecho, tin
cuero mas bunita. Esaki ta algo cu a
worde comproba! Pero abo como mama
no mester di referi na e cantidad di estudionan cu a worde
haci y cu ta muestra cu Babynan cria na pecho tin menos
eczema y menos rash. Djis check e cuero di un Baby cu
worde cria na pecho, y saca bo mesun conclusion.

Loke Tempo ta Mostra....



TEMPERATURA AWE MAXIMO 30 °C • MINIMO 23 °C

- Pa awe temporalmente mas nubia lo pasa riba Aruba y genera un awacero leve y cortico. E awacero cu por cay mainta por causa cu por sinti un temperatura friu den e oranan menciona. Mas leu, biento lo sigui fuerte y lama ta bruto keto bay.
- Cielo ta por lo general parcialmente nubla cu algun awacero local. Biento lo supla tin biaha duro.
- Biento di un direccion generalmente pariba, modera te basta fuerte entre 20 y 39 km/h. Tin biaha cu algun rafaga fuerte te posiblemente duro entre 40 y 61 km/h.
- Lama ta basta bruto, cu olanan entre 3 y 8 pia. Parti nort lo tin lama mas bruto, y esnan den boto chikito tin di tene cuidao ora di pasa den e zona panort di Aruba.
- Temperatura registra antayera na **Aruba:**
—Maximo: 31° C. Yobida: 1.9 mm.
—Minimo: 23° C.

Bo kier bende bo auto?
**Trece bo auto...
NOS LO PAGABO
CASH!**



Sabana Blanco
Tel: 522-6200
garagecentral.com

Garage Centraal
Aruba N.V.

AWE NO, Bo Reto pa 40 dia

FADA cu campaña contra droga y alcohol

ORANJESTAD (AAN): E aña aki Fundacion Anti Droga Aruba (F.A.D.A.) lo bay tin e campaña di 'Awe NO'. Nos como Fundacion cu ta pone enfasis ariba e temanan di droga y alcohol y tambe ariba tuma decisionnan sano na bienestar di bo mesun salud y bienestar personal, kier challenge tur hende den comunidad pa participa na e reto di 'Awe NO' pa 40 dia cuminsando for di dia 14 di februari 2018.

Dicon participa? E meta di e campaña ta pa esun cu ta participa scoge un reto pa na mes. Nan por experiencia kico 40 dia sin e mal customber ta haci cu un persona. E participante lo ripara un cambio den manera di biba y un cambio positivo nan



na curpa. Porta e por asta haci un diferencia den bo cartera cu lo keda mas yen.

E campaña lo bira un 'facebook event'. Tur hende cu kier participa por haci esaki ariba nan mes. Durante e 40 dianan F.A.D.A. lo post ariba e facebookpage, snapchat y instagram diferente 'tips&tricks' pa asina motiva tur hende pa logra keda sin haci uzo di e mal customber.

Tur hende por scoge pa nan mes di kico nan kier

bay detox. Esaki por ta di humamento, fast food, bebe refresco, alcohol, cofi etc.

Si acaso un participante no logra mantene su mes na e dianan, e por sigi e reto pero esey kiermen e mester bay evalua pa su mes kico e por mehora pa asina toch logra te na final di e 40 dianan.

E aña aki FADA kier introduci e challenge na nos scolnan tambe. E challenge ta pa nos muchanan come mas saludabel cu ta posibel durante

nan pauze di scol. E meta ta pa stimula nos muchanan pa come y biba mas saludabel.

E scol cu participa lo participa den un forma voluntario, cu e speranza cu e docente nan/ mayornan por wak un cambio positivo den e muchanan nan actitud pa nan salud durante y despues di e periodo di e challenge aki. 'Awe NO' lo ta un proyecto sostenibel, y lo tin un influencia positivo pa e bienestar di comunidad di Aruba.

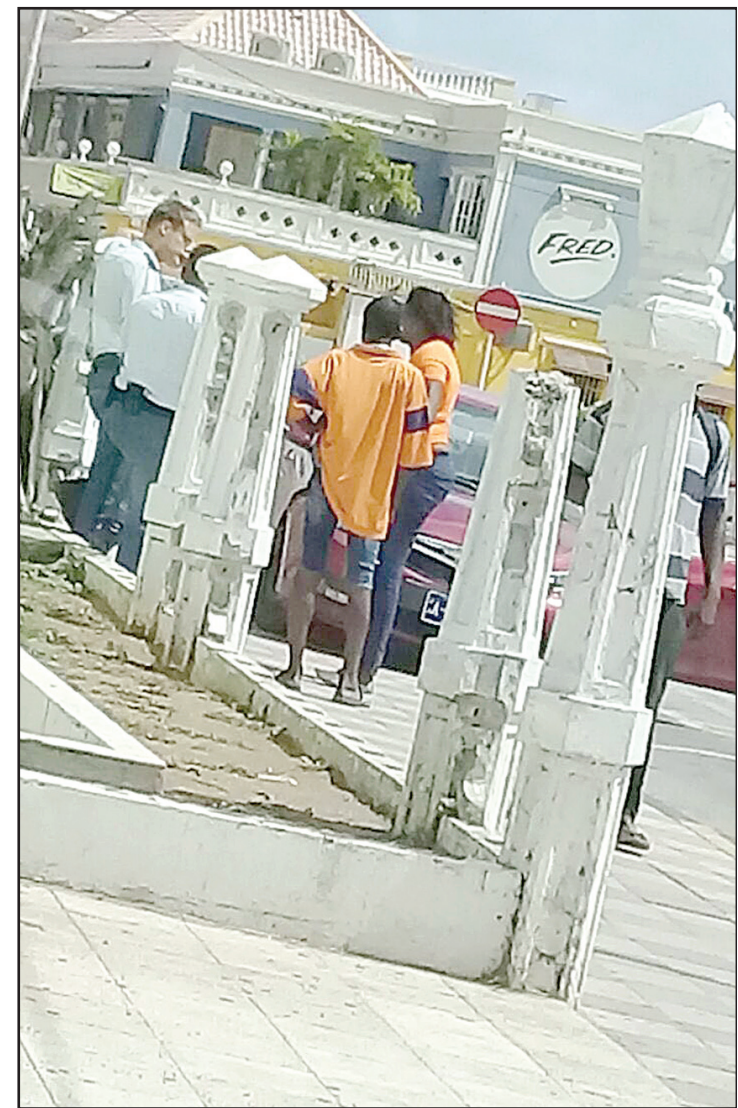
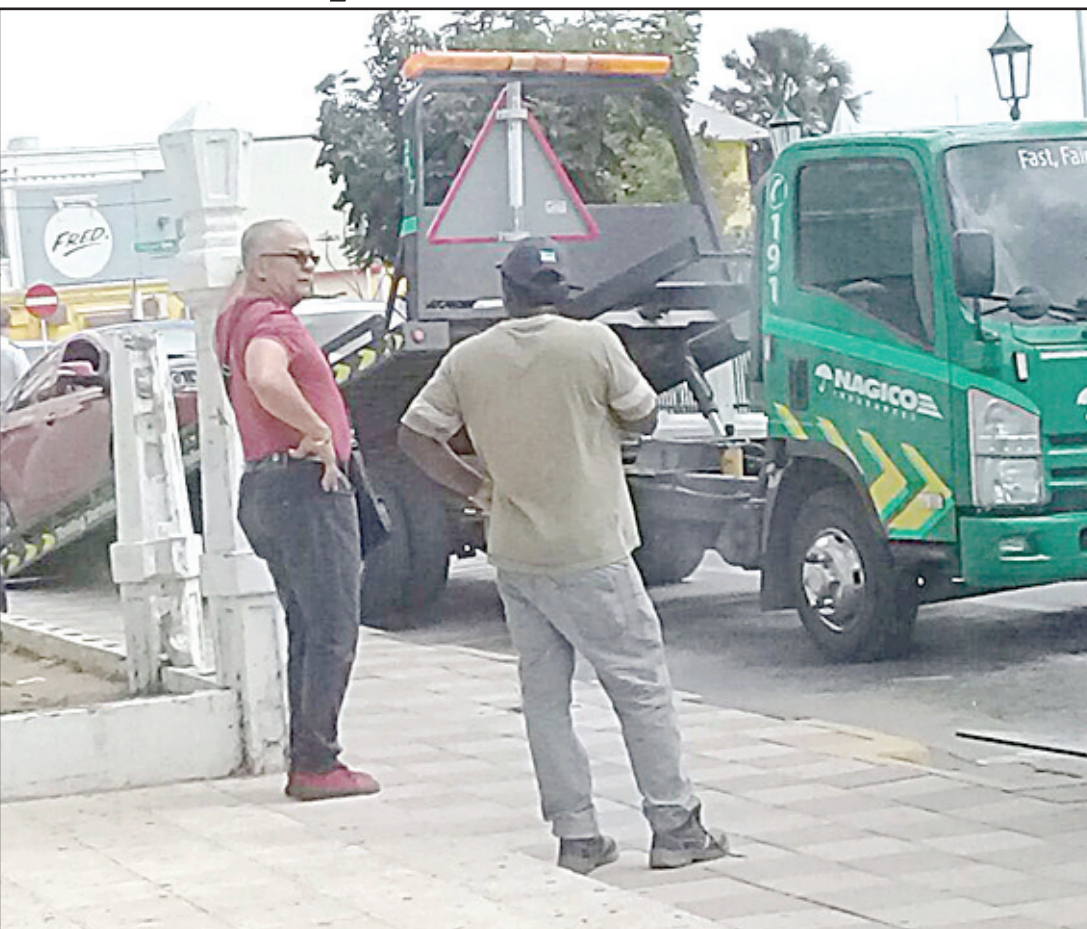
E reto no ta pa hende cu tin un adiccion pisa. E ta pa hende cu ta tuma e challenge aki na serio y ta bisa di nan mes cu nan por cuminsa baha man na e mal customber. Despues di e 40 dia nos ta kere cu esun cu ta participa lo mira cambionan positivo dor di abstinencia. Y cu esaki nan lo dicidi pa baha man completo den futuro.

E 40 dianan a cuminsa di diaranson 14 di februari te cu diadomingo 25 di maart 2018.

Boso por share libremente cu nos con boso reto ta bayendo. Manda nos boso experiencia of potret kico abo ta haciendo pa logra e 40 dianan uzando #aweno.

F.A.D.A. kier desea tur e participantenan hopi exito y ban pe!

Problema cu taxinan ilegal ta bay den aumento



ORANJESTAD (AAN): Un bes mas confrontacion ta tuma lugar entre autobus cu taxinan pirata cu ta keda un molester grandi pa cu e trabou di autobusnan y tambe taxinan.

Algun dia pasa un autobus a para un auto cu tabata piki hende banda di caminda y ora a bay para esaki e doño di auto a dicidi di enfrenta e doño di autobus pa cual a yama polis y a confisca e auto.

Esaki ya no ta un problema chikito mas, sino el a sali for di control mirando cu tur dia tin mas hende ta haci e tipo di trabou aki ilegal.

Mas hende ta sigui usa e servicio aki sin tene na cuenta cu nan mes un siguridad di ta core den un auto cu no tin permiso ni seguro, un permiso di auto bus y taxi. E persona cu ta hasi uso di esaki ta core un riesgo grandi.

Corte di Prome Instancia 8 maart 2018

Horario	Sospechoso	Acto Castigabel
08.30	S.M.D.	D. ta wordo acusa di ladronia di un auto na luna di augustus 2017.
09.30	G.J.Y. A.X.W.	Y. y W. ta wordo acusa di, conhuntamente cu un otro of otro nan y como agente policial na trabao, a intencionalmente causa lesion grave na un persona dor di dal e varios biaha cu forza na su cabez y curpa riba 26 di februari 2017.
11.30	M.S.R.	R. ta wordo acusa di kiebro y intento di ladronia den un container riba 13 di juli 2017.

Pasatempo

Horoscopo di dia



Aries
 Mester ta atento pa bo no enfrenta den e ambicion di un otro. Tanten bo ta autentico, tur cos lo bay bon. Number di suerte 20-16

Tauro
 Bo ta ganando aliado cu ta desea di yuda bo haci posibel bo soño. Comparti cu otro lo cual bo gusta y sigur bo lo haya lo cual bo kier. Number di suerte 27-49

Geminis
 Na bo punto di bista e por mustra bo imposibel. Si bo bay mas serca, y bo wak esaki miho, bo lo ripara cu ta mas facil di lo cual bo a pensa. Number di suerte 92-53

Cancer
 Bo tin un gran posibilidad di ta miho para. Na luga di bira lomba pa e problemanan cu otro hende ta pone den bo caminda, siña di esaki. Number di suerte 30-03

Leo
 Aunke bo ta pasado den diferente problema, corda cu esaki djis ta algun prueba. E tempo facil lo yega. Number di suerte 09-25

Virgo
 Lo bo por haya e trabao di bo soño of por yega un golpi di suerte. Pero no lubida di duna bon bini na un caminda positivo y laga spacio pa esaki. Number di suerte 52-12

Libra
 Tin cosnan cu bo a cuminsa experiencia, y tin hopi cu bo tin di siña. Di berdad bo kier haci algo nobo y miho?. Number di suerte 37-62

Scorpio
 Den e momentonan aki lo tin un claridad pa bo. Lo tin informacion nobo den bo consenshi, bo por haci un cambio suave pero importante. Number di suerte 10-26

Sagitario
 Ta ora pa bo concentra den lo cual bo por duna y cu bo por tin. Tin algo cu bo mester corda cual lo duna bo e libertad necesario pa haci un cambio. Number di suerte 04-63

Capricornio
 Lo bo ta lubidando algo, y ta dunando bo mal beis y inseguridad di bo trato. Bo lo por elimina cualkier problema. Number di suerte 24-19

Acuario
 Imagina cu nan ta bisa bo pa bo pidi un deseo. Si bo tin fe den lo cual bo ta kere, bo lo por logre. Number di suerte 16-13

Piscis
 Manera bo mente, curpa, y espiritu, ta birando mas jong, di berdad bo por haya un forma nobo y excitante di biba. Number di suerte 02-91

Resultado

8	9	6	5	2	7	3	4	1
1	4	2	8	3	6	5	9	7
7	3	5	9	4	1	8	2	6
6	1	3	7	5	4	9	8	2
9	5	8	2	6	3	1	7	4
4	2	7	1	9	8	6	5	3
2	7	1	3	8	9	4	6	5
3	6	9	4	7	5	2	1	8
5	8	4	6	1	2	7	3	9

Dicho di dia;

E ta un colebra
 E ta un mal hende.

Busca palabra

R B O U L L L R L D K E L X S
 Y E E S V E O E E W T R I W W
 S R C Q O T O S R N K E T R Q
 U T O O C I E P E J R T E E K
 P V P U M N C M A T X N R E T
 U Q D R R P A I M R F A A V X
 O E Z E S D E D B R D N T M O
 S B D S I L Z N F M J O U D I
 F A D U E C E Q S M A I R Y R
 R E G N A V T N O A O S A B A
 E E C O M P A N I A Q E T Z U
 S C X U L C B D E T W R V F T
 T T T S K I O C L A F P E A R
 Z M A W M A O A D F T M I T O
 Z X L O C A L I Z A C I O N M

AMBICIOSO
 IMPRESIONANTE
 LOCALIZACION
 RECOMPENSA

COMPANIA
 LEOPARDO
 MORTUARIO
 SEDUCTOR

DESENREDA
 LITERATURA
 ONTVANGER
 SEGUIDAMENTE

Sudoku

Conceptis Sudoku

By Dave Green

	5			3			1	
6			2		7			4
		1				8		
	3			7			6	
2			8		1			9
	8			4			5	
		9				7		
4			3		5			2
	1			2			9	

Difficulty Level ★★

ATHA ta gradici comunidad pa su sosten na e fundraising di Carchi di Pasco 2017

ORANJESTAD (AAN) — Asociacion Trabao di Hubentud Aruba (ATHA) ta gradici e comunidad di Aruba pa e sosten na e fundraising anual di Carchi di Pasco 2017.

E proyecto di carchi di Pasco a cuminsa na aña 1964 bao guia di señora Diet Booi.

Señora Booi, kende tabata den directiva di ATHA y despues boluntario, pa caso cuater decada a traha, guia y stimula e proyecto aki.

Esey kiermen cu e proyecto di “Carchi di Pasco” cu antes tabata (y tin ora te ainda) conoci como “kinderpostzegels” ta existi ya pa mas di 50 aña. Den transcurso di añanan e proyecto a keda mescos.

Den transcurso di añanan e proyecto a conoce algun adaptacion pa loke ta e producto di benta, pero te cu awe e meta y vision tras di e proyecto a keda mescos. Cual meta y vision ta pa cumpra un carchi of un producto pa yuda nos mucha y hobennan na Aruba pa nan por tin un bon desaroyo. E proyecto aki ta concientiza



comunidad pa aporta na un bon causa cu ta wordo dedica y inverti den nos hubentud.

Pa e aña tras di lomba, 2017, ATHA su proyecto di “Carchi di Pasco” a recauda un suma di Awg.40.000,=. Esaki ta danki na su Excelencia Gobernador di Aruba señor Alfonso Boek-

houdt, tur alumno di scolnan basico y secundario, maestro, cabesante di scol, mayor, comerciante y ciudadano cu a aporta na e benta y compra di sea un set di carchi of un producto.

E suma cu ATHA a recauda den 2017 lo wordo inverti den proyectonan pa hubentud pa medio di su

organizacionnan miembro. Asina por menciona algun subsidio cu a keda otorga pa, entre otro, campeonato di YMCA y Centro Hubenil Washington, conferencia regional di Scouting Aruba, 25 campeonato durante luna di Juli, Augustus y October, celebracion di Dia di Mucha na Centro di Bario Playa Pabao y Centro di Bario Noord, training Licht Verstandelijk Beperking na 2018. ATHA lo sigui inverti den nos hubentud y e suma menciona lo bay na nos hubentud.

E scolnan ganador di 2017 ta, na prome lugar, Princes Amalia School; di dos lugar ta Colegio Arubano Ciclo Basico y di tres lugar ta Mon Plaisir Basis School. Sinembargo, ATHA kier a bisa danki na e siguiente scolnan:

Scol Basico Washington, Sint Anna School, Scol Primario Kudawecham De Schakel, Colegio Ora Ubao, Pius X School, Fatima College, Rosa College, Sint Dominicus College, Reina Beatrix School, Colegio

Frere Bonifacius, Rosario College, Paso pa Futuro, Colegio Bon Bini, Colegio Ciclo Basico Oranjestad, Mon Plaisir Basis School, Colegio Laura Wernet Paskel, Colegio San Hose, Maria School, Colegio Cristo Rey, Sint Michael School, Hilario Angela, Commandeur Pieter Boerschool, Colegio Santa Filomena Basis, St. Paulus School, Graf von Zinzerdorf School y Colegio San Nicolas.

Tur mucha y maestro cu a participa na e recaudacion di fondo aki, ta haya un recuerdo pa mucha. Nos gradicimento na e muchanan y maestronan pa nan aporte cu ta hopi valioso.

Tambe ATHA kier a gradici su boluntarionan y tambe prensa cu semper tey p’e y un danki tambe na SETAR cu pa di dos aña consecutivo ta rifa un tablet bao di e muchanan cu a participa.

ATHA ta spera cu pa aña 2018 mas mucha y scol participa pasobra ta importante pa siña mucha di chikito e trabao boluntario y special pa mucha yuda mucha.

Marisol Lopez-Tromp

Mas cu ocho aña largo gobierno anterior no a hinca den nan prioridad e construccion di cas social

ORANJESTAD (AAN): Prioridad di gobierno anterior no tabata construccion di viviendanan social, pa cual Sra. Marisol Lopez-Tromp ta amplia mas ariba esey.

Riba e tema aki Sra. Marisol Lopez a splica cu tin mas cu ocho aña largo unda gobierno anterior no a hinca den nan prioridad e construccion di cas social pa esunnan cu menos recurso. Su prioridad tabata obvio pa beautify, haci cierto barionan mas bunita, pa bay verf casnan, y chapi cura den casnan.

E gobierno actual si tin poni como un di su prioridadnan, no solamente a base di e lista di espera cu tey caba,



pero tambe naturalmente cu ta un deber di un gobierno, pa percura pa stimula economia pa medio di construccion y percura pa vivienda, facilita terenonan pa e hende por haya un cas, of huur pero en todo caso haya su propio vivienda pa biba.

Esaki a wordo presenta

pa minister Otmar Oduber tambe, unda cu a muestra cu e meta ta pa construi un mil cas pa aña, di cual un 200 pa lo cu ta trata casnan di indole social, pa medio di FCCA anto esaki lo ta un meta cu un bes e lo bay cuminsa bay leu, sigur minister lo haya e informacion

aki y lo presenta pa henter comunidad. tabata tin hopi proyecto den pasado a wordo traha. Ta tambe proyectonan hopi special, manera cas pa persona cu un handicap por biba riba nan mes, vivienda pa esun di baho recurso, pero esaki no lo tabata un prioridad real pa cu gobierno anterior, anto consecuentemente e lista ta keda crece, cantidad di hende na Aruba a aumenta y lo tin situacionnan critico den e famianan bibando hunto, diferente generacion cu otro.

Finalmente minister a splica cu actualmente tin scarsedad tambe pa loke ta trata terenonan, y esaki lo a atribui tambe na gobi-

erno anterior cu lo tabata tin preferencia pa asigna tereno na algun grupo den particular so, anto nan no ni a construi riba nan.

E meta ta construccion, e meta ta pa yega na tin proyectonan pa bo pais. Pero mas bien e minister anterior a permiti pa specula cu tereno anto bou di su nanishi. E minister en cuestion e temp ey no a stop esaki, y tampoco cambia e maneho of bin procedura pa coregi esaki.

Actualmente minister Otmar Oduber lo ta bay ta na encargo pa stabilisa departamento di infraestructura y percura pa tuma na cuenta e petitionnan di e pueblo.

Cu awacero mes Paseo Herencia tabata yena di amor riba San Valentin



ORANJESTAD (AAN): Siman pasa ariba dia di San Valentin, Paseo Herencia un biaha mas a prepara algo special pa tur bishitante celebrando amor. Tur e restaurant nan tabata tin musica romantico y diferente menu specialmente pa celebra dia di San Valentin.

Tur tienda tabata tin un toke special pa e dia aki, cu cada cmpira por a haya un rosa, glass di champagne of cos dushi. Tabata leuk pa mira cu no solamente pareha nan tabata celebra amor, pero tambe hopi famia y amistad

nan tambe a celebra nan amor y cariño pa otro ariba e dia aki.

Tur bishitante cu a bishita Paseo Herencia ariba San Valentin a topa cu e Princess of Hearts cu tabata parti un regalito pa tur esnan presente.

Paseo Herencia ta spera cu pueblo henter a pasa dushi ariba e fecha mas romantico di aña y pa corda cu tur dia mester celebra amor no solamente riba San Valentin y Paseo Herencia ta e lugar perfecto pa celebra esaki.

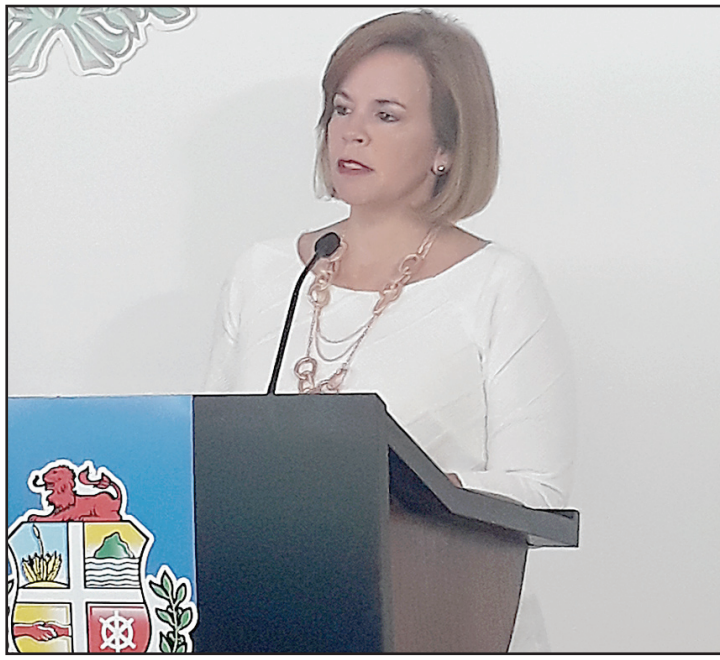


TEMA: "Briya den bo zapato y cana pa progreso"

Gobierno ta organiza Conferencia riba Dia di Hende Muher

ORANJESTAD (AAN) – Manera ta conoci Dia 8 di Maart venidero ta Dia Internacional di Hende Muher. Den conferencia di prensa di Gobierno, Prome Minister mr. Evelyn Wever-Croes a referi na e fecha aki como un fecha den cual mundialmente ta wordo evalua e rol di hende muher den comunidad.

E ta un dia pa reconoce hende muher den e lucha pa progreso. E aña aki Gobierno di Aruba ta organiza un Conferencia na cual ta invita tur hende muher y hende homber y na unda ta bay presenta Oradornan cu ta inspira y trece un mensahe, den cual ta pone hende



muher central.

E conferencia aki lo tuma lugar dia di Maart di 8'or di mainta pa 1'or di merdia

na Renaissance Convention Center.

Entrada ta completamente gratis. Gobierno a organiza

esaki pasobra nan ta kere cu door di stimula hende muher mas y mas den e rol cu nan kier pa asumi.

Locual si tin cu haci ta registra, pasobra experiencianan di ultimo añanan ta muestra cu e conferencianan aki ta hopi bon atendi y cu e capacidad limita cu tin, naturalmente, ta importante pa registra.

Por registra via e webpage Gabinete Wever Croes den seccion di evento. Asina e ora e persona yega e ta aparece cu ta registra, e por drenta. E tema di e aña aki ta "Briya den bo zapato y cana pa progreso".

"Nos ta kere cu mas y mas hendenan muher mester

briya mas. No den zapato solamente pero den e rol cu mester asumi den bida. E rol cu cada un di nos tin den bida, pa nos por briya den dje, pa nos por trece e briyo y si por ilumina e caminda di otronan tambe den e mesun caminda aki. Y cana pa progreso pasobra nos ta kere cu hunto nos mester bay dilanti pa progresa. Hende muher a logra hopi aki na Aruba y mundialmente tambe, pero ainda tin caminda pa cana y den esey nos kier traha hunto" e dignatario a expresa, reiterando pa reserva e fecha: dia 8 di Maart, di 8'or di mainta pa 1'or di atardi den Renaissance Convention Center.

Concierto Dominical Donny Lacle cu un variacion unico di musica latino, folclorico y local



ORANJESTAD (AAN): Diadomingo awor, dia 25 di februari 2018, Fundacion pa Talento Musical Donny Lacle ta sigui cu su Concierto Dominical cu lo tuma luga den sala di Biblioteca Nacional na George Madurostraat na playa Pa diadomingo awo, manera costumber ta presenta 3 grupo.

E prome presentacion ta na encargo di Tomás González. Tomás ta un cantante cu ta compaña su mes riba guitarra y pista. E lo canta un variacion di musica latinoamericano, folclorico, portugueses y hasta local.

Durante un pausa cortico ta pasa rond cu e "caha di glas" pa haci un donacion boluntario

pa e fundacion por sigui yuda nos hobennan talentoso riba tereno di musica.

Ta sigui cu Carlos Bislip Quartet cu ta consisti di 4 musico cu lo brinda nos musica tropical y tipico di Aruba y kisas tambe algo original.

Ta termina e concierto cu Erick Uchtmann y Wilberth Bejarano y nan grupo cu a uni e diadomingo aki pa ofrece nos un presentacion diferente di diferente tipo di musica y tipo di instrumento musical. Ta invita tur e bishitante-nan fiel di Concierto Dominical y henter pueblo di Aruba pa ta presente dia 25 di februari. E concierto ta cuminsa exactamente 11.00 or di mainta y ta dura te mas o menos 13.00 or.

Habitantenan a bati alarma pa holo di gasoline den riolering



ORANJESTAD (AAN): Na San Nicolas den Missisipistraat habitantenan a yama Brandweer pa asina informa riba un situacion cu tin nan molestia. Den e sistema di riolering den e caya menciona, tin un holo inmenso di gasoline.

Esaki hasta tabata sali den e baño di e casnan den cercania di CITGO Esso Ville. Segun habitante, ta un problema cu varios biaha nan ta haya nan mes cune. Nan ta pensa cu gasoline lo ta basha na Citgo Essoville y esaki ta bayendo den e riolering treceiendo un holo insoportabel den e baño di e casnan den cercania di e pompstation. Brandweer a presenta y a tuma datonan y lo pase pa DOW cu lo bin averigua kiko ta pasando.

Ta spera cu bin na un solucion pasobra den e casnan por a sinti e presencia di e holor di gasolin.

Segun Isai Labadie

Ta importante pa Gobierno y ATA y comercio sigui sostene nos Missnan cu ta bay den exterior

ORANJESTAD (AAN): Pa sigui promove e isla aki, en general ta aceptable pa den futuro, tanto Gobierno di Aruba, Oficina di Turismo ATA y Comercio di Aruba sigui sostene e isla aki su representantenan den e 4 certamen di Beyeza mas grandi y conoci rond mundo, cu tin hopi aña di existencia! Principalmente na esnan unda un representante di Aruba semper tabata presente.

Aki tin un bista di e añanan di existencia di cada certamen. Miss Mundo ta existi 67 aña. Miss Universo ta existi 66 aña. Miss International ta existi 57 aña. Miss Earth tin 17 aña di existencia.

Aki DIARIO ta presenta un bista di e directornan Nacional di Aruba cu a maneha e 4 certamen aki di mas grandi y reconoci rond mundo.

Sr. Milo Croes d.f.m., Sr. Stanley Arends, Sr. Ronny Brete d.f.m., Sr. Raymond Atan Lee, Sr. Romeo Thijsen, Señora Jerousha Rasmijn, Sr. Renny Lacle, Sr. Marinus Weegereef, Sr. Isai Labadie

Historia:

Aruba a haci su debut na Miss Mundo y na Miss Universe na 1964 cu nos maximo representantenan e tempo ey cu Srta. Mary Croes y Srta. Lydia Henriquez bou direccion di Sr. Watti Chay d.f.m di Oficina di Turismo y Sr. Milo Croes d.f.m.

Na 1974 Aruba Promotion, baa presidencia di señor Ronny Brete, a manda e tempo ey Srta. Maureen Ava Vieira pa Manila, Filipinas, unda cu pa prome biaha Aruba su number ta resona entre tur e grandinan den mundo como di Cuater Finalista di Miss Universo.

Na 1990, Gwendelyne Kwidamata logra drenta den e top 10 na Miss Mundo. Na 1994 Srta. Alexandra Ochoa a representa Aruba na Japon pa prome biaha na Miss International y aki un biaha mas Aruba su number ta resona como Prome Finalista.

Na 1996 ainda ta fresco den nos memoria ora cu na Las Vegas, Nevada, Srta. Taryn Mansell a haci nos hopi orguyoso y a pone e number di Aruba hopi cerca di e corona di Miss Universo, kedando como Prome Finalista. Mientras na December di e mesun aña, Afra Henriquez a logra posiciona su mes den e top 10 di Miss Mundo.

Na aña 2000, Carolina Albetz ta bira Miss National Costume na Tokyo Japon na e certamen di Miss International. Na 2001 Dione Croes



ta drenta den e Top 15 di Miss International, y te na Sur Africa Srta. Zeralda "Zizi" Lee ta bolbe laga Aruba un isla asina chikito ariba mapa mundial, su number resona, como Prome Finalista di Miss Mundo y 2002 Rachelle Oduber ta clasifica como semi finalista dem Miss Mundo.

Y asina DIARIO por menciona mas di otro mucha muhernan Arubano cu a konkista diferente otro premio den diferente di e certamen aki, Na 2002 tabata e prome biaha cu Aruba a participa na e certamen di Miss Earth, unda cu Srta. Yuranney Toppenberg a representa Aruba, e aña ey e certamen tabata bau guia di Señor Raymundo Atan Lee.

Durante 2007 y 2008 Aruba ta gana e titulo di Miss National Costume na Tokyo Japon na e certamen di Miss International cu Jonella Oduber y Nuraiza Lispier y na 2011 Vivian Chow ta gana e titulo di Miss Goodwill Ambassador of beauty na Miss International.

E 4 certamen aki ta conta cu participacion di mas o menos 78 pa 120 pais tur aña, unda cu prensa rond mundo y hopi persona amantenan di certamen ta sigui esaki di cerca.

Na 2015 tabata e ultimo certamen nacional di Srta Aruba unda cu a conta cu 10 participante pa representa Aruba tanto na Miss International y Miss Earth. 2016 pa falta di cooperacion y sponsor, a dici di di haci coronacion y a haci lo maximo pa por a manda un representante na ambos certamen tanto na Miss International y Miss Earth.

Preocupacion:

Ultimamente a lanta hopi organizacion cu no ta ni registra na camera di comercio y ta haci certamen of manda representante den exterior na certamenan no popular unda 8 of 9 pais ta participa y esaki ta



trece cu ne, cu ora un organizacion serio di tal magnitud ta sali y busca ayudo y sponsor, ya e otro organizacionnan aki a pasa bo dilanti y no tin e ora pa e certamenan mes, cu ta ser menciona ariba.

Y asina ta haci e trabao pa manda un representante di Aruba na un di e 4 certamenan aki, dificil pa participa, sigur cu un di e certamenan aki, ta encera hopi trabao, preparacion y placa.

E representante por ricibi yudanza di su famia of amistadnan den cierto cosnan, pero e detayenan di mas grandi y importante, e organizacion mester por conta cu apoyo di Gobierno, Oficina di Turismo y Comercio pa asina e por cubri e gasto di por ehemplo, pasashi, franquicia trahe di gala y fantasia.

Na momento cu e yega na e pais cu e certamen ta tuma lugar ta Aruba e ta representa, y si algo bay no mucho bon, ta Aruba su number ta ser perhudica.

E certamenan aki ta haya masha hopi acohida y atencion, y sigur ta hacinan mas curioso pa conoce tur e candidatanan mas di cerca, y sigur cu cobertura di prensa internacional. Aruba su maximo representantenan como embahadora ta propaganda pais Aruba no solamente cu su presencia pero tambe entregando flyers y papia di tur cosnan bunita cu nos pais tin pa ofrece y nos ta e pais di mas amabel y safe den caribe.

Sponser, Cultura, diferencia Miss y Carnaval:

Hopi comerciante ta opta pa sponser grupo di carnaval of un candidata di un organizacion pa reina pa yuda engrandecer cultura, pero e eleccion di reina ta uno nacional cu e candidata no ta representa su pais Aruba den exterior, solamente e tin e tarea pa habri e parada di carnaval cu su grupo, mientras cu un Miss ta requiri hopi otro preparacion.

Comentarionan ricibi di un encuesta tambe ta muestra, cu sponsernan tambe tin mal experiencia cu otro organizacion nan no tin confianza den cierto certamen, sin tene cuenta cu tin otronan, cu si ta

traha drechi y honesto pa pais Aruba

Isai Labadie ta President di Miss Aruba Foundation desde 2012. Den pasado el a yega di yuda Señor Atan Lee y Señor Renny Lacle pa varios aña den production di e certamen di Miss Aruba, Cu apoyo di Sr. Lee y prome Minister di pais Aruba mi a forma e foundation cu e meta pa trece igualdad y un mihor preparacion pa cu e candidatanan y tambe cambia e number pa Srta. Aruba na nos dushi idioma papiamento debi cu na 2013 tabata net 10 aña pasa a reconose Papiamento como idioma oficial.

Desde 2013 te 2015 Miss Aruba Foundation a logra titulonnan importante na e certamen di Miss International 2013 Miss National Costume, Miss Goodwill Ambassador of Beauty, 2014 Top 6 Miss National Costume, 2015 Miss International America (di e 5 continente) y na Miss Earth Brons Miss Friendship. E organizacion a haci nan maximo esfuerso pa por a participa y ta riba e mes un nivel cu otro paisnan, e tarea no ta facil, pero si posible ora bo ta haci e cu hopi amor y dedicacion, apesar di e contratiempo y envidianan ricibi. Nan meta ta pa aporta na pais Aruba di por manda un bon representante, sin cu e mester pasa den e caminda duro. Miss Aruba Foundation tambe ta aporta na yuda otro fundacionnan y cu trabaonan social.

Incidente cu Sponsor y candidata: Segun Labadie, na 2015, dos di su sponsernan a keda pendiente pa por haci entrega di e premionan correspondiente na e ganador di e aña ey. E ganador por a acerke pa hunto asina por a bay bishita e sponsernan, pero no tabata e caso, despues di e incidente aki unda cu e ganador a publica riba Facebook cu nunca e no a ricibi su premionan, asina pone su number y su organizacion den un luz negativo cerca e companianan.

Danki Dios cu e sponsernan a reacciona, bisando cu ta debi cu nan tabata warda riba probacion di nan supe-

rior cu ta den exterior, tabata e motibo di e tardanza pa haci e entreganan di e premionan na e ganador, y asina e ganador a ricibi su premionan na 2016 y asina a finaliza loke tabata trata di e premionan cu a keda pendiente pa entrega na e ganador.

Gobierno di Aruba y Oficina di Turismo y Comercio mester tin un miho control:

Mirando un suceso cu a pasa na 2017, desde luna di maart, su peticion pa cu sponsor a worde aproba pa e Minister saliente, y pa un motibo of otro, nan a ricibi un carta di e sponsor, cu el a haci un equivocacion, y e budget "sponsor" a bay pa un otro organizacion, y sin cu por a trece esaki back pa nos organizacion, y pa e motibo, no por a manda un representante di Aruba pa e certamen di Miss Internacional 2017.

Lo ta bon si pa pidi un resumen di e placa aki cu mas bien tabata destina pa e representante di Aruba pa bay e certamen di Miss Internacional, mientras cu e otro organizacion aki no tin e franquicia di Miss Internacional, pero si ta tuma e sponser cu ta destina pa e Miss internacional.

Oficina di Turismo boso sosten ta di hopi importancia den e certamen nan aki. Envez di nenga peticion tene cuenta cu e Miss ta un joven estudiante di Aruba cu ta dispuesto pa representa y promociona su pais Aruba riba e tereno di beyeza y inteligencia, entre e pais nan Grandi, e propaganda cu e candidata ta haci pa su pais, ta algo impagable y ta conta cu boso ayudo mescos cu ora ta sponser cualkier concierto of deporte of persona nan di exterior cu ta bin haci nan proyecto di moda na Aruba.

Representa bo pais den un certamen di beyeza ta algo hopi serio y di responsabilidad, y actualmente no ta wak e importancia di esaki acaso e mester gana un premio den exterior pa e ora ei so use pa publicidad?

Segun Labadie, na su opinion mester por tin presupuesto pa e candidata, pa e por ta sigur di su mes, y asina e por tin un preparacion di mas o menos 10 luna prome cu e bay den exterior y cu e resultadonan porta exitoso.

Isai Labadie Presidente di MISS ARUBA Foundation ta spera di por ricibi cooperacion pa por realiza e certamen nacional 2018 cu e aña aki ta dedica na Dione Croes Top 15 di Miss International 2001.

Turista Aleman a fayece riba beach



Dama ta opina cu mihor a laga e Luznan di Pasco cendi riba rotonde Pos Chikito

ORANJESTAD (AAN): Un ciudadano a remarca na DIARIO, cu desde December pa awor, e rotonde di Pos Chikito a keda hopi scur. Ni maske cuanto biaha nan a yama y raporta esaki, e ta keto bay mescos.

Y e ta forma un peligro pa esnan cu ta yegando for di pabao riba Green Corridor.

Pa colmo, un otro dama a raporta na DIARIO, cu e ta desea pa e decoracion di Pasco a keda cendi riba e rotonde di Pos Chikito. Pasobra sikiera e luznan ey tabata manda iluminacion. Pa tal motibo, den forma chistoso, e dama ta pidi pa pone e luznan di Pasco bek.

E speranza tey cu pronto lo por mira e luznan bek den forma optimal na e rotonde di Pos Chikito.

ORANJESTAD (AAN): Dialuna mainta algo prome cu 11'or Polis a bay atende cu un turista cu ta pidi pa ayudo na Arashi Beach. Polis na e sitio a bin compronde for di e pareha cu e señora a bira malo, el a zak den otro ora nan tabata gewoon canando riba beach.

Ambulans a yega un rato despues cuminsa duna e victima CPR, a sigui purba pa casi 40 minuut pero no por a haci nada otro cu yama Dokter bin constata morto. Pa 12:05 dr. Texier a constata morto di S.H. naci 3 di Januari 1976 na Alemania.

Sra. Mary-Lou de Windt ta invita pueblo pa sintoniza:

Programa Bo Curpa-Bo Bida Diaranzon 21 awo na Tele Aruba y Diahuebs 22 na Canal 22

ORANJESTAD (AAN) - E programa di television "Bo Curpa-Bo Bida" ta un serie di programa na television local, cu ta den su di cuater temporada.

Señora Mary-Lou de Windt, productora y presentadora di e programa, conhuntamente cu AZV, ta invita bo pa sintoniza Telearuba Diaranzon, 21di Februari pa 9.10 p.m. y Canal 22, diahuebs 22 pa 9.10 p.m. pa presentacion di e topico 'Skelet y Columna Vertebral' di e programa "Bo Curpa-Bo Bida"

"Bo Curpa-Bo Bida" ta un programa informativo y educativo, tocante e curpa humano y tambe ta trece dilanti cu prevencion ta miho cu curacion. Y ta ilustra cu curpa humano ta e aparato mas ingenioso na mundo y cu un defecto por tin consecuencia grandi pa bo salud. Proximamente lo aparece e di dos edicion di e temporada actual y ta trata di e tema: "E frame di bo curpa - e skelet". Den e mesun edicion ta bay den detaye tambe pa loke ta e parti central di e skelet, e columna vertebral.

Anochi di informacion pa mayornan di studiantenan di semester 1 y 3 di Unidad Ciencia y Tecnologia na Colegio EPI

ORANJESTAD (AAN) - Managementteam di Unidad Ciencia y Tecnologia di Colegio EPI ta invita mayornan di nan studiantenan den semester 1 y semester 3 pa un anochi di informacion unda lo entrega rapportnan di e studiantenan y lo tin e oportunidad pa papia cu e mentor di nan yiu tocante su resultadonan. Esaki lo tuma lugar diahuebs 22 di februari 2018 di 6:30'or p.m. pa 8:30'or p.m. na Unidad Ciencia y Tecnologia. Managementteam di Unidad Ciencia y Tecnologia ta spera cu mayornan lo haci uzo di e oportunidad aki pa asina pone nan mes na altura di e progreso di nan yiu.

Awor ta AVP a manda lista di pregunta na Parlamentario Rocco Tjon di MEP

ORANJESTAD (AAN): Si-man pasa fraccion di AVP a reacciona riba un carta cu lider di fraccion di MEP, sr Rocco Tjon, a dirigi na e fraccion aki, cu e reaccion aki fraccion di AVP ta musta cu contrario na posicion tuma pa su coleganan y tambe di e gobierno di coalicion, ta dicidi di cumpli cu e peticion di e Parlamentario di MEP c'un serie di pregunta na su persona.

Na mes momento fraccion di AVP ta musta Sr Tjon riba e hecho cu parti di contenido di su carta fecha 7 di februari ultimo, ta consisti di cosnan cu no ta basa riba berdad, pero ta cu su persona ta musta madurez y disposicion politico cu e carta aki.

Den e carta fraccion di AVP ta pidi lider di fraccion di e partido mas grandi den coalicion, pa pone na disposicion di e fraccion, pa di e forma aki por hiba un discusion efectivo.

Fraccion di reaccion di AVP entre otro a pidi pa ricibi e programa di gobernacion di



STATEN VAN ARUBA
Ingek. 16 FEB 2018
Volgnr.: IS/442/17-18

Aan de fractieleider MEP
dhr. R.G. Tjon MBA
I.G. Smith Boulevard 72
Oranjestad
ARUBA

Oranjestad, 14 februari 2018

Geachte collega,

Onze fractie heeft uw brief d.d. 7 februari 2018 in goede orde ontvangen.

In tegenstelling tot uw partijcollega's in de Staten alsmede in de regering en ondanks het feit dat uw brief onjuistheden bevat, toont u met deze opstelling politieke volwassenheid. Naar aanleiding van uw toenadering, zoals herhaaldelijk door o.a. het IMF aan de orde gebracht tijdens hun gesprekken met de AVP, verzoeken wij u de navolgende documentatie aan ons te doen toekomen teneinde een effectief overleg te kunnen voeren:

- Het regeerprogramma van het Kabinet Wever-Croes
- De beleidsdoelstellingen en -prioriteiten voor het dienstjaar 2018 onderverdeeld per ministerie
- De ontwerp-Landsverordening instelling ministeries 2018
- Het concept financieel plan 2018, zoals deze aan het CAFT is toegezegd
- De realisatiecijfers 2017 zowel conform de LIM 2017 als conform de ontwerp-LIM 2018
- Advies Directie Financien inzake de eerste conceptbegroting 2018. Indien adviezen over andere conceptbegrotingen beschikbaar zijn, ontvangen wij die graag.
- Advies Departamento di Impuesto (DIMP) en Departamento di Aduana (DAA) met betrekking tot de geraamde belastingopbrengsten alsmede de opbrengsten van de sociale premies en volksverzekeringen voor het dienstjaar 2018
- Advies SVB met betrekking tot de landsbijdrage voor het dienstjaar 2018 als gevolg van de verlaging van de pensioenleeftijd, alsmede het advies van Directie Financien inzake de financiële dekking hiervoor
- Advies APFA met betrekking tot de landsbijdrage voor het dienstjaar 2018 als gevolg van de verlaging van de pensioenleeftijd, alsmede het advies van Directie Financien inzake de financiële dekking hiervoor
- Advies AZV met betrekking tot de landsbijdrage voor het dienstjaar 2018
- Maandelijkse ontvangstenstaten van de belastingopbrengsten alsmede de opbrengsten van de sociale premies en volksverzekeringen, zoals opgesteld door de Departamento di Impuesto (DIMP) en Departamento di Aduana (DAA)
- Advies Directie Financien inzake de te ontvangen dividenden uit overheidsnv's voor het dienstjaar 2018
- Overzicht Departamento di Recurso Humano (DRH) van de personeelsstaat van het Land, onderverdeeld per ministerie (inclusief het bureau van de ministers), over de maanden november 2017 tot en met februari 2018

Pagina 1 van 2

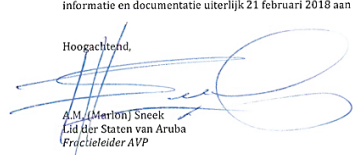
Gabinete Wever Croes y na mes momento pa haya e nota di maneho y prioridadnan pa aña di gobernacion 2018 reparti pa cada ministerio.

Na mes momento a pidi lider di MEP pa fraccion di AVP ricibi e concepto di proyecto di ley di instalacion di ministerionan pa 2018 y e con-

- Advies Centrale Bank van Aruba inzake de te sluiten leningen ter dekking van het tekort over het dienstjaar 2018, alsmede ter aflossing van in 2018 aflopende leningen.

Met het doel ons overleg op zeer korte termijn te kunnen voeren, verzoeken wij u deze informatie en documentatie uiterlijk 21 februari 2018 aan onze fractie te doen toekomen.

Hoogachtend,


A.M. (Merton) Sneek
Lid der Staten van Aruba
Fractieleider AVP

cepto di e plan financiero pa 2018, e Financieel Economisch Memorandum (FEM), manera cu a worde priminti y palabra cu CAFT.

Varios otro pregunta a worde dirigi na sr Tjon pa e por pasa e contestanan manera cu su persona mes a ofrece pa haci y adunto por mira e serie di

preguntanan cu fraccion di AVP a dirigi na e Parlamentario di fraccion di MEP.

Den e carta fraccion di AVP a pidi sr Tjon pa por ricibi contesta riba e preguntanan haci no mas tarda cu 21 di februari pa di e forma aki a corto plaso habri un discusion riba tur esakinan.

Polis a confisca Scooter cu tabata den dragrace riba caminda



ORANJESTAD(AAN): Dialuna algo despues di 1'or di atardi polis a worde dirigi na e area dilanti EPB School San Nicolas unda cu tin dragrace andando entre dos scooter.

Na yegada di polis no a encontra cu e scooternan cu a tira un careda

riba Caya Jose Geerman, pero un poco mas pariba di e school a bin topa cu un scooter cu ta cuadra cu descripcion duna.

Testigonan a confirma cu esey ta un di e scooter nan cu a participa den e pustamento. Polis a puntra e

manehador di e scooter pa su documento nan pero e chauffeur no por a duna polis esaki nan, pues polis a bay cu e scooter warda pasobra e scooter no tin ningun papel y tam-poco e manehador tin rijbewijs.

E chauffeur di e scooter ta alumno

di e dicho school y ta den e sector di tecnologia. Testigo nan a duna di conoce cu e hoben aki tin hopi dia ta haciendo molester riba e caminda aki y ta core hopi irresponsabel y sin ningun proteccion pa su mes.

Deporte Local

Bunita apertura di campeonato di Aruba Little League



ORANJESTAD (AAN)-Diabierna atardi a tuma lugar e apertura di campeonato 2018 di Aruba Little League. Esaki a tuma lugar den un stadion Nadi Croes/Crismo Angela completamente yen caminda e tres

liganan North Center y South a uni pa asina trece un tremendo campeonato central. Himno di Aruba a wordo interpreta e aña aki den un forma diferente caminda Nelson Tromp a toca e himno riba su trompet.

President di Aruba Center League Sr. Cai Cai Williams a bisa cu for di awor en adelante e liga central lo wordo yama Liga Central Braulio Wester (q.e.p.d) dunando honor na un persona cu a contribui gran-

demente na Aruba Center Little League y a dedica su bida na e deporte di baseball Little League na Aruba. Minister di Deporte Sr. Dangui Oduber a duna inicio na e campeonato nobo cu e sake di prome

bala unda e catcher Sr. Distefano Wernet actual presidente di Lotto Aruba y Sr. Adry Wester a fungi como e bateador. Exito na tur e teamnan participante. E aña aki tambe Aruba Little League lo cumpli 60 aña.

Deporte Local

Tremendo torneo di futbol di Teachers United



ORANJESTAD (AAN)- Diasabra ultimo tabata tin tremendo weganan di futbol riba veld di Bubali. Esaki den cuatro di e di 60 aña di Teachers United. Tabata tin un trofeo pa cada team y bar y cushina tabata bon surti caminda tur

presente a pasa un rato ameno disfrutando di e tremendo weganan.

Telefonnandi DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551

Deporte Local

Lotto orguyoso di delegacion di taekwondo cu a logra triunfa cu e premio maximo den e TK5 junioren na Surinam



a bataya prome den e categoria di 12-14 anja. Arthy Lie di Surnam tabata e prome contrincante di e team di Taekwondo di Aruba. Aki e tres atletanan Hakeem Lowe, Jahmani Eidsen y Joshua Klaber den un pelea basta fuerte a cay venci cu score di 44-33 contra e team Cadet TK3 di Surinam.

Den e categoria di 15-17 Aruba cu un total di 5 atleta a bataya fuerte den e prome buelta contra e team di Yu Sin di Surnam. Aki e atletanan Rasheed Lowe, Rouell Baarh, Shaquille Barry, Zahyon Klaber y Nathan Fradl a domina e combate desde comienso y a sa di gana Suriname cu score abundante di 79-17.

Den e di 2 round Aruba a enfrenta e team fuerte di ekipa di Arthy Lie di Surinam. Den un pelea hopi fuerte mes contra e team di Surnam, Aruba a sa na gana cu score convincente di 38-19 y di e manera aki sali campeon den e TK5 junioren na Surinam. Mester bisa cu esaki ta pa varios anja caba cu nos muchanan ta gana e TK5 na Surinam sea ta den un of mas categoria.

Lotto cu semper ta kere den e talento di nos muchanan, specialmente esnan di taekwondo kier a manda un palabra di pabien na e atletanan di e tres scolnan esta Stichting Brazil Taekwondo, Impact Taekwondo Aruba y San Nicolas Taekwondo Center cu a representa nos bandera dignamente y cu un otro logro grandi pa nos dushi isla. Lotto cambio bida di deporte na Aruba.

ORANJESTAD (AAN) - E di 7 edicion di e TK5 na paramaribo Surinam organisa pa e scol di taekwondo Arty Lie a premira di bira uno grandi cu participacion di paisnan manera Surnam, Frans Guyana y Aruba mes.

Den un Congres hal repleto di hende, e mayoria personanan di Surinam, nos delegacion di taekwondo a bringa diabierna anochi despues a apenas un dia y mei di descanso.

Aruba cu un total di 8 atleta

Siomara Guerrero ta logra Sali na di 4 lugar di Body Fitness Master na Colombia



ORANJESTAD (AAN)-Diasabra y Diadomingo ultimo Siomara Guerrero a participa den un competencia basta

fuerte aya na Bogota Colombia. Diasabra el a logra sali na di 4 lugar di Miss and Mister America IFBB Diamond cup

2018 y Diadomingo el a keda na di 4 lugar den Body Fitness class 2018. Un pabien na Siomara pa su logronan.

Bucuti Yacht Club cu nan Billfishing Tournament

ORANJESTAD (AAN): Di awor caba a bira conoci, cu Bucuti Yacht Club ta celebrando su 50 aña.

Relaciona cu esey, nan lo tin un celebracion grandi riba fecha 18 di Maart, esta Dia di Himno y Bandera. E lo ta un One Day Billfishing Tournament.

Nan lo festeha for di 12'or di merdia, cu bendemento di cuminda crioyo. Pa 3'or di atardi lo tin Happy Hour, y pa 4'or lo tin animacion di banda musical.

Pa 6'or di atardi lo tin entrega di premio pa e ganadornan di e One Day Billfishing Tournament.

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

DEPORTE INTERNATIONAL

PSV no ta di acuerdo cu suspension di 3 wega di Lozano



EINDHOVEN: KNVB den un proposicion ta ofrece pa Hirving Lozano sinta un suspension di 3 wega, despues cu den e wega contra Heerenveen den fin di siman el a dal Lucas Woudenberg den su cara cu elleboog.

PSV y Lozano no ta di acuerdo

cu un suspension di 3 wega. Segun PSV, esun encarga cu e castigo a inclui den e suspension 1 wega di suspension condicional cu e hungador tabata tin, pa un carchi cora cu el a haya anteriormente. Si e apelacion di PSV no wordo gana, Lozano lo perde

e weganan contra Feyenoord, Utrecht y Willem II. Diahuebs e caso ta wordo trata y Diabierna e decision definitivo lo wordo duna. E atacante Mexicano di 22 aña ya caba a anota 13 gol den 22 wega e temporada aki pa PSV.

Arsenal ta firma acuerdo nobo di sponsor na balor di 225 milyon euro



LONDRES: Arsenal a prolonga nan contrato cu sponsor di camisa Emirates cu 5 aña. E nomber di e aerolinea ta bay keda riba e camisa di Arsenal te cu 2024. Segun e equipo di Londres, ta

trata di e sponsor mas grandi di camisa den historia. Segun prensa Ingles, e contrato ta na balor di 225 milyon euro. Emirates a firma nan prome contrato deportivo cu Arsenal

na 2004, unda cu e aerolinea a haya e derecho di ta nomber di e stadion di e equipo di futbol te cu 2028. Na 2006 e nomber di Emirates a aparece riba e camisanan di e equipo.

Team LeBron ta gana Team Stephen den tremendo wega di All Star



LOS ANGELES: E All Star Game di NBA e aña aki tabata hopi mas placentero pa wak, compara cu añanan atras y sigur compara cu e wega di aña pasa, unda cu practicamente ningun defensa a wordo hunga.

Hunto cu e dos equiponan a anota mas di 370 punto.

E aña aki sinembargo, LeBron James a wordo permiti di scoge e hungadornan pa East y Stephen Curry a scoge e equipo pa West.

Locual a cambia e wega sigur ta e hecho cu e equiponan tabata hunga pa algo.

E equipo cu gana lo ricibi 350 mil dollar pa hasi un donacion na un instancia caritativo, mientras cu e equipo perdedor a ricibi 150 mil.

For di comienzo di wega bo por a ripara cu tur e hungadornan tabata hasi nan best pa gana e wega, incluyendo hunga defensa.

Na final Team Lebron a gana e wega 148-145, mientras cu James a bira MVP.

El a caba cu 29 punto, 10 rebounds y 8 asistencia, mientras cu Kyrie Irving hungando pa e equipo di Lebron tambe, a caba cu 13 punto y 9 asistencia.

Kevin Durant, Russel Westbrook y Paul George tambe a contribui cu e triunfo di e equipo di James.

Damian Lillard y DeMar DeRozan tabata e maximo anotadornan pa Team Stephen cu 21 punto cada un.

Red Sox y J.D. Martinez ta yega na acuerdo porfin



BOSTON: For di basta tempo Boston Red Sox tabata purba di yega na un acuerdo cu JD Martinez, mirando e hecho cu nan tabata tin necesidad di un bateador cu poder.

Despues di hopi negociacion cu agente di Martinez Scott Boras, Dialuna atardi e partidonan a yega na un acuerdo cu otro.

Desde cu el a bira un hungador fiho pa Detroit Tigers na

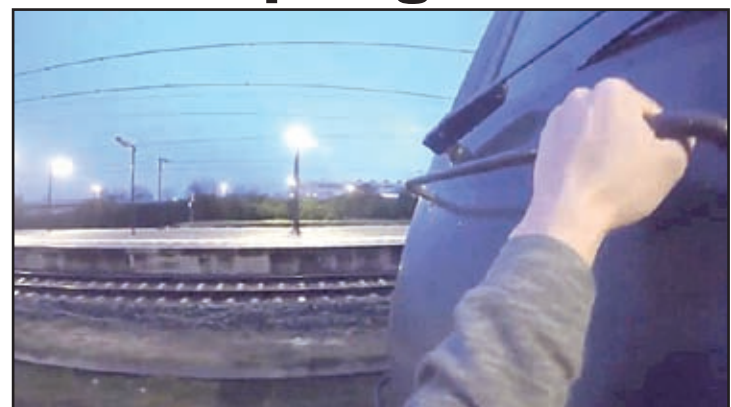
2014, Martinez a bira un di e mihor bateadornan di Major League.

Di e tempo ey e tin un average di .300 y un promedio di yega base di .362.

Banda di esaki el a bati bastante homerun temporada pasa, den menos cu 150 wega.

Martinez lo hunga outfield y fungi tambe como bateador designa.

**Surfer di trein a wordo
encontra y ta bay wordo
persigui**



mientras cu riba 20 di Januari
e lo a hasi esaki entre Lage
Zwaluwe y Zevenbergen.
Riba e videonan no ta posi-
bel pa reconoce e hoben, pero
polis a logra encontre door di
imagennan provee pa NS, cu
hunto cu ProRail a entrega un
denuncia cerca polis.
Nan ta haya cu e mucha
homber a pone su mes y otro-
nan den peliger cu su accion.

Hendenan homosexual victima di chantahe na Rosmalen

Welga di Transavia a afecta 12.000 viahero



kere cu atravez di un dating
 site di homosexual el a traha
 un cita cu un mucha homber
 homosexual.
 Nan lo mester a topa na Ros-
 malen, pero ora cu e homber
 a yega na e sitio, el a topa cu
 dos homber kendenan a me-
 naza di pone su potret riba in-
 ternet, hunto cu informacion
 di nan cita.
 E hombernan a bisa e persona
 homosexual cu e mester duna
 nan placa pa nan no revela su
 secreto.
 Despues di duna nan algun
 cien euro, el a bay for di e sit-
 io.

Noticia Internacional

Presidente di Peru a rechaza plannan nobo di oposicion cu ta busca su destitucion of renuncia



LIMA: Presidente di Peru, Pedro Pablo Kuczynski, a rechaza ayera intentonan nobo di oposicion pa su destitucion of renuncia, plannan cu den su opinion ta consecuencia di su pordon na ex mandatario, Alberto Fujimori.

Partidonan di izquierda y derecha Forza Popular kier formula den Parlamento den siguiente simannan, un iniciativa nobo pa destitucion di Kuczynski pa su supuesto vinculon cu compania di construccion Brasileiro, Odebrecht, compania cu a admiti pago di sobornonan den varios pais di Latinoamerica.

“Mi no lo renuncia presidencia di Peru pa un presion di oposicion, mediatico, sin fundamento algun, pasobra si nos mester wak e consecuencianan di haci esaki y no ta nada bon”, e mandatario a bisa den un discurso den inauguracion di un reunion di empresarionan di Alianza di Pacifico.

Kuczynski a bisa cu intentonan ta promovi pa un grupo “comunista” cu no a pordon’e cu el a otorga un pordon na Fujimori, kende tabata cumpli un condena di 25 aña di prison pa abusanan di derechonan humano y corrupcion.

Gruponan di izquierda ‘Nuevo Peru’ y ‘Frente Amplio’ ta preparando un peticion pa destitucion di Kuczynski pa luna di Maart pa asina present’e den nan sesion plenario di Congreso. Den prome momento, nan a ricibi apoyo di Forza Popular, agrupacion opositor mas grandi, lidera pa yiu di Fujimori.

E presidente a scapa su destitucion danki na votonan di partido Fuerza Popular. Mayoria di Peruanonan ta kere cu e pordon tabata un acuerdo politico entre Fujimori y Kuczynski, kende a nenga esaki.

Polis di NY ta busca un violado di un mucha muher di 12 aña

NEW YORK: Polis di New York ta buscando un hoben cu a viola un mucha muher di 12 aña na 2015, y ta pidiendo ayudo di publico pa haya cualkier informacion riba e caso.

E detectivenan tin informacion di DNA y potretan saca for di camaranan di seguridad di un individuo cu nan ta sospecha di e suceso, cu a tuma lugar dia 24 di Februari di 2015 na Bronx, pero te awo no tabata tin arestonan.

Detective Diane Crowley ta haciendo un yamado na publico pa suministra cualkier informacion cu

nan por tin riba e caso.

“E victima ta apenas un mucha, esey ta lo peor di lo peor”, Crowley a bisa.

Parti di e problema, segun Crowley, ta cu e perpetrador probablemente tambe ta un hoben, por ta di 14 of 16 aña, y ningun hende ta robez y involucra un mucha inocente.

“Obviamente cu cantidad di evidencia cu nos tin no ta existi posibilidad cu persona ekiboca ta bay cera”, e detective a bisa.

Polis ta ofreciendo un recompensa di mas di 22.000 dolar pa cualkier pista cu por logra un aresto.



Ciberatake ta sali caro pa gobiernonan y por empeora



Atakenan cibernetico a costa Merca entre 57.000 y 109.000 miyon di dolar na 2016, segun un informe di Cas Blanco, cu a adverti riba un efecto cu por “plama” den henter economia si e situacion empeora.

Un informe di Consejo di Asesornan Economico di Cas Blanco a purba di delinealoke nan ta considera “actividad cibernetico ma-

licioso dirigi contra entidadnan priva y publico”, incluyendo atakenan contra servicionan, violacion di datos y robo di propiedad intelectual y informacion financiero y estrategico delica.

Nan tambe a adverti riba actividad malicioso di “Estado-nacionnan” y especificamente Rusia, China, Iran

y Noord Korea.

E informe a señala un preocupacion especial pa atakenan contra infraestructura critico -manera caretera, rednan di coriente, sistemanan di comunicacion, instalacionnan di produccion di cuminda, cu por genera un efecto cu por plama mas aya di obhetivonan directo.

Nan tambe a destaca preo-

cupacion contra atakenan cibernetico contra sectornan financiero y energetico, cu ta “interdependiente” y ta “fuertemente conecta cu internet”.

Nan no a ofrece hopi recomendacion con pa mehora ciberseguridad, pero a señala cu e situacion ta perhudica pa “falta di informacion” como tambe “falta di inversion” den sistemanan di defensa di sector priva. E documento a wordo divulgá un dia despues cu

funcionarionan Mericano a culpa Rusia pa ciberatake “NotPetya” di aña pasa, considerando esaki como un esfuerzo di Kremlin pa desestabiliza Ucrania, cu a sali di control y a afecta companianan na Merca, Europa y otro lugarnan.

Esaki a señala cu Rusia, China y Noord Korea “hopi biaha ta involucra den atakenan sofisticada y dirigi”, cu enfasis den spionahe industrial.



Noticia Internacional

Santos: Migracion di Venezolanonan ta problema mas serio di Colombia

BOGOTA: Presidente Colombiano, Juan Manuel Santos, a asegura cu yegada di Venezolanonan na e pais “por ta e problema mas serio” cu e pais tin actualmente y a reitera cu e ta dispuesto pa ricibi ayudo humanitario internacional pa enfrente e situacion. “Migrantenan cu ta yegando na nos pais por ta e problema mas serio cu nos tin den momentonan aki”, e mandatario a bisa den un entrevista cu emisora Blu Radio.

E hefe di Estado a agrega cu Colombia “por maneha e situacion” awo, pero a bisa cu dia pa dia ta yega “mas y mas” Venezolano

na e pais y cu pesey tin mas “presion financiero” y “capacidad di Estado pa absorbe asina hopi hende ta disminui.

“Nos ta cla pa ricibi ayudo internacional pasobra Secretario di Nacionnan Uni, Antonio Guterres, den su ultimo bishita na Colombia, a bisa cu e casonan aki a aumenta y ta rekeri un esfuerzo mundial pasobra cantidad di persona den necesidad ta crece exponencialmente y ningun pais tin capacidad di absorbe esaki”, Santos a expresa.

Den sentido aki, el a señala cu Colombia ta papiando cu Nacionnan Uni pa wak



ki “institucionalidad adecuado” pa maneha situacion pasobra el a bisa cu su pais no tin “experiencia den esey” y nunca nan a “experiencia e problema”.

“Ta un problema cu nos ta purbando di maneha manera nos por, nos ta siñando. Nos a manda misionnan na otro sitionan, manera por ehempel Turkia, pa por siña con nan a haci cu refugiadonan Sirio”, el a añadi.

Pa dia, ta cruza pa Colombia alrededor di 37.000

Venezolano cu ta yega, den algun caso, ta busca un futuro mihor y den otronan pa busca cuminda y remedinan.

Segun ultimo datonan oficial, 550.000 Venezolano ta bibando na Colombia di manera indefini.

Pa loke ta trata declaracionnan di Fiscal General di Venezuela, Tarek Saab, cu a denuncia cu desde Colombia a planea “bombardeo militar, invasion militar” di e pais, Santos a

bisa cu esaki ta un fantasma cu Gobierno Bolivariano ta uza pa por “reprimi internamente”.

“Semper nan ta uza e fantasma di agresion externo pa por reprimi internamente y (presidente di Venezuela, Nicolas) Maduro a bisa, no un, sino mil biaha, cu Colombia y Merca ta conspira pa invadi teritorio Venezolano. Esey no ta nobo, nan a bisa esaki hopi, hopi biaha pa hopi tempo”, Santos a asegura.

Puerto Rico lo reduci generacion di coriente pa falta di likidez

SAN JUAN: Compania di coriente Estatal di Puerto Rico a anuncia cu nan lo reduci generacion di reserva pa economiza debi na falta di likidez, mientras cu autoridadnan a adverti cu e medida por desestabiliza red di energia fragil di e isla.

William Ríos, director di Generacion di Autoridad di Energia Electrico, a bisa cu e plan pa reduci energia di reserva den 450 megawatt no lo afecta usuarionan y lo logra spaar pa luna alrededor di nueve milyon di dolar.

Secretario di Asuntonan Publico, Ramon Rosario, a bisa cu e medida ta necesario pero por afecta e red, cu ainda ta conoce interrupcionnan frecuente di energia, mientras cu casi 2.250.000 usuario ainda no

tin coriente, mas di cinco luna despues di paso di huracan Maria. E tormenta di categoria 4 a destrui dos tercera parti di sistema di distribucion di coriente y a causa interrupcion den suministro di coriente mas largo den historia di Merca.

AEE no duna detayenan riba reduccion di generacion di coriente, y funcionarionan no a contesta mensahenan pa duna mas declaracionnan riba e decision aki.

Gobierno a dicidi reduci generacion di reserva dianan despues cu un huez federal a rechaza peticion di un prestamo pa 1.000 milyon di dolar pa AEE, señalando cu no tin suficiente prueba cu ta demostra necesidad di financiancion di e compania electrico.



Ledezma a urgi resolve caso Venezuela pasobra terrorista y droganan ta sali for di e pais

GINEBRA: Ex alcalde metropolitano di Caracas, Antonio Ledezma a bisa cu comunidad internacional mester resolver crisis na Venezuela pasobra terroristanan ta saliendo for di e pais cu paspoortnan valido, como tambe gran parti di droga cu ta yega Europa y otro partinan di mundo.

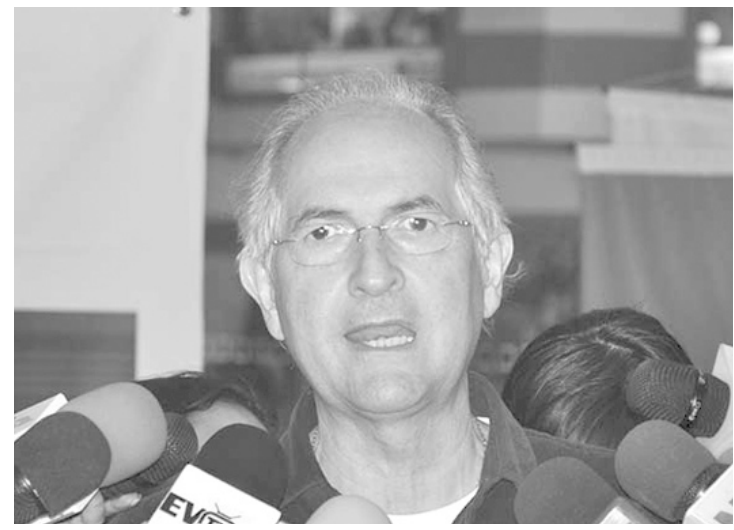
“Esaki ta un problema di comunidad internacional, pasobra agentenan di terrorismo cu paspoort valido entrega pa vice presidente ta sali for di e pais”, e lider opositor a bisa, kende a sufrí un detencion di 33 luna, 12 den un prison militar y e resto den aresto na cas.

E ex alcalde a yega Ginebra pa participa den un encuentro anual relaciona cu derechonan humano cu ta reuni personalidadnan importante di disidencia di varios pais, Ledezma a asegura cu consentimiento di autoridadnan, carga-

mentonan di cocaina ta sali di Venezuela “cu ta representa 60 % di loke ta circula na Europa”.

“Loke ta pasando na Venezuela ta peor cu loke a pasa cu Saddam Hussein na Iraq of Gadafi na Libia. Aki nos no ta papia di un hende cu ta comete crimennan di lesa humanidad of ta relaciona cu corrupcion, sino di un regimen cu ta conspira cu

narcotrafico”, el a comenta na un grupo di periodista. Ledezma a reuni tambe na Ginebra cu alto comisionado di Nacionnan Uni pa Derechonan Humano, Zeid Ra’ad Al Hussein, na kende -den su mesun palabranan- a describi e manera cu gobierno a perpetra “un genocidio diario contra pueblo di Venezuela”.



Noticia Internacional

Ex Fiscal Ortega a solicita Corte Supremo Venezolano captura internacional di Maduro

BOGOTÁ: Fiscal destitui Venezolano, Luisa Ortega a solicita na Corte Supremo di Husticia (TSJ) di su pais, un orden di captura internacional contra presidente Nicolas Maduro, pa supuestamente ricibi sobornonan di compania Brasileiro, Odebrecht.

“Mi ta acudi na Corte Supremo di Husticia, den sala pleno, pa presenta un ‘ante-huicio di merito’ y nos ta pidiendo pa dos delito: corrupcion propio y legitimacion di capitalnan”, Ortega a bisa den un conferencia di prensa na Bogotá.

Segun e fiscal destitui, a constata den un investigacion cu campaña presidencial di Hugo Chavez, na 2012, a wordo paga pa Odebrecht y esun cu a haya e placa tabata Maduro, kende tabata Canciye di Gobierno.

“El a ricibi e placa for di mannan di ciudadanonan Monica Moura y Joao Santana, nan a confesa cu nan a wordo contrata pa Ode-



brecht pa negocia cu Nicolas Maduro den Cancierya Venezolano, pago di campaña y financiamiento di campaña presidencial di Hugo Chavez”, Ortega a bisa.

El a splica cu pa e operacion nan a uza companianan ‘falso’ na Republica Dominicana y Venezuela y cu “varios pago a tuma lugar a travez di Joao Santana, cu

hunto cu su casa, Monica Moura tabata encarga di paga Nicolas Maduro”.

“Atravez di banco Heritage a habri un cuenta offshore situa na Suiza. Asina mes a uza banco Meinl Bank di Antigua, entidad financiero di Odebrecht”, el a detaya. El a asegura cu e compania Brasileiro a financia campaña presidencial di Maduro na 2013 y cu den caso

cu e gana, manera a sosode, e mandatario lo duna “continuidad na obranan di Odebrecht”.

El a bisa ademas cu e investigacion a cuminsa na 2015 y cu aña pasa a haya “declaracion y confesionnan di no solamente directiva di Odebrecht sino tambe di personanan cu a participa directamente den pagonan y den contrata-

cionnan pa desaroya campananan electoral”.

Pesey, e ex fiscal a pidi TSJ pa manda na Interpol un solicitud pa “di manera inmediato” genera alerta (circular) cora di captura”.

“Den e documento cu nos ta presenta den Corte Supremo di Husticia di Venezuela nos ta pidiendo tambe pa oficia autoridad competente di Peru” pa detene “inmediatamente” Maduro e yega na e pais, manera “ta proyecta”, el a añadi.

Gobierno Venezolano a asegura cu apesar di rechazo di Peru, Maduro lo asisti na Asamblea di Americanan na Lima, dia 13 y 14 di April.

Peru a retira invitacion manda na e presidente di Venezuela pa atende Asamblea di Americanan. E decision a wordo tuma segun estableci den Declaracion di Quebec adopta den di tres Asamblea di Americanan na 2001.

Trump a apoya mehora control di antecedentenan pa cumpra armanan

Presidente di Merca, Donald Trump, a expresa ayera su apoyo na un esfuerzo bipartidista pa mehora un sistema nacional di verificacion di antecedentenan pa cumpra armanan, den medio di yamadonan urgente na un reforma pa motibo di tiroteo den un scol di Florida.

“Mientras discusionnan ta tumando lugar y nan ta considerando revisionnan, e presidente ta apoya esfuerzonan pa mehora sistema federal di verificacion di antecedentenan”, segun un comunicado di vocero di Cas Blanco, Sarah Sanders.

Trump a wordo presiona pa

tuma medidanan despues cu un hoben identifica como Nikolas Cruz, ex alumno di scol secundario Marjory Stoneman Douglas di Parkland, Florida, a mata 17 persona di e scol.

Cruz, di 19 aña, a presenta den un Corte di Fort Lauderdale, pa un audiencia tecnico na unda e no a pa-

pia. Esaki tabata su prome aparicion publico desde cu el a wordo deteni sin derecho di fianza pa cargonan di asesinato premedita.

E hoben a haya autorizacion pa cumpra su arma, un fusil semi-automatico, apesar di tin antecedentenan policial di comportamiento violento.

Studentenan cu a sobrevivir e atake a yama pa un marcha na Washington pa exige cambionan den leynan di armanan di Merca, desa-

fiando Trump y poderoso Asociacion Nacional di Rifle (NRA).

Sanders a bisa cu Trump a papia cu Senadornan Chris Murphy (democrata) y John Cornyn (republicano), patrocinadornan di un proyecto di ley pa establece un base di datonan nacional, exigiendo Estadonan y agencianan federal cu a informa cu mas frecuencia riba delitonan cu lo impidi cu un individuo cumpra un arma.



Malhechornan a kibra na planta di DOW na Bubali Plas



ORANJESTAD (AAN): E oficina di RWZI di DOW situa na Bubali, conoci como Bubali Plas a haya bishita indesea di malhechornan. Tabata algo pasa di 9or di anochi cu un patrol di Security a pasa hasi su control regularmente na e sitio.

A nota cu e porta di e main office ta kibra. Mesora a avisa e gerente di e lugar cu

antisocialnan lo a brake in y pa e ta na altura. Un rato despues e personal di DOW a yega na e sitio menciona y a cuminsa wak ki tur a wordo hasi.

E antisocialnan a kibra e porta di e main office y a reboltea e lugar. No ta conoci ki tur nan a logra bay cune. E daño si tabata basta.



Gobierno tin te cu 1 di Juli pa keda cla cu functiehuis di Douane



ORANJESTAD(AAN): Tabata tin un desacuerdo di opinion dos siman entre sindicato SADA y Gobierno. Segun presidente di e sindicato di Douane, Edward Maduro, nan tabata en espera di un update di un convenio cu nan a firma na

2017, pa ser exacto dia 21 di Juli, unda cu nan a firma pa un functiehuis nobo pa loke ta trata Douane, cu mester a drenta na vigor 1 di Januari 2018.

Dia 8 di Januari a pidi e minister un update di esaki, pero no por a duna un

splicacion y ningun update, pasobra segun su persona, e no a haya nada e tempo ey. Pero despues di a manda un carta di un update riba esaki, a yama un reunion dia 1 di Februari, mirando cu no tabata haya ningun contesta. Miembronan a dicidi e momento ey pa entrega carta na e minister, di cual a haci esey e mesun dia, en espera di un contesta riba esaki, cual nan a spera mas tarda 8 di Februari. Lamentablemente a yega te dia 9 di Februari.

Segun cu tin di compronde, tabata tin un mal compromendementu, pero diabierna atardi mes, dia 9, minister a yama e sindicato pa un reunion urgente, cu tanto departamento di Directie Wetgeving y Departamento di Recurso Humano, hunto cu minister y e director di Douane, pa asina duna un splicacion y un update riba esaki. A bin haya tende di gobierno cu nan ta respeta e convenio cu a worde firma e dia eyan, cual ta un

contesta cu tabata pidi pa algun dia caba. Eynan, e momento ey e minister en cuestion a confirma na e sindicato cu e convenio ta worde respeta y ehecuta. A bay cerca e miembronan back den un reunion, pa asina splica e proceso den su totalidad. A manda un carta cu deadline pa asina esaki worde ehecuta, pero 1 di Maart 2018, pero tambe a bisa cu ta dispuesto pa papia, pasobra no sa precies con e situacion tin cu cana. Esey tabata e meta di e reunion cu e minister dia 9 di Februari, unda cu a splica den detaye, hunto cu e otro departamentonan, den ki direccion y con largo esaki lo dura. Por bisa cu wetgeving di su parti a bisa cu nan ta kere cu pa Juni nan lo ta full cla cu e parti legislativo y akinan e ora a informa e miembronan di esaki, unda cu nan a bay di acuerdo. Nan a compronde e punto di bista y mirando cu e minister tambe a pidi e sindicato di su banda pa

pidi disculpa na e miembronan, mirando cu e no a contesta, etc. a informa esaki y akinan ta caminda cu e miembronan a bay di acuerdo cu te hasta duna un luna mas di speling. Nan a duna te cu dia 1 di Juli 2018 pa esaki worde ehecuta. Esey ta e parti di Douane Ambtenaarnan. E convenio tabata di dos aspecto. E aspecto di Douane Ambtenaarnan y esnan uniforma y tambe e poder administrativo, cu tambe tin un acuerdo firma aña pasa cu minister Bermudez, unda cu esey si no a haya un contesta riba dje. A duna e minister ta cu dia 28 di Februari, pa duna un contesta si gobierno lo ehecuta esaki.

Por a tende den prensa cu minister a bisa cu si bay duna e 29 ambtenaarnan aki loke a acorda, e otro 2 pa 3 mil ambtenaarnan tambe tin derecho di haya un aanspraak riba esaki, cual e sindicato no ta comparti e sentimento aki.

CAft si a haye pero aindá Parlamento no a ricibi concepto di 'Financieel Economisch Memorandum' di Gobierno

ORANJESTAD (AAN): Segun Parlamentario Richard Arends, den periodo di formacion y despues di instalacion di gobierno di coalicion, tanto Prome Minister y otro miembronan di e gabinete actual, a pone enfasis riba transparencia y fortificacion di posicion Parlamento como organo legislativo.

Miembro di fraccion di AVP, Parlamentario Richard Arends, ta muestra cu e promesanan aki ya caba a worde negligisha ora cu diabierna ultimo, por a nota den prensa cu Minister di Finansa, Asuntonan Economico y Cultura, a entrega un concepto di su plan financiero na e colegio di supervision financiero temporal, esta CAft.

Sr Arends ta muestra cu na mes momento cu e mandatario a anuncia cu den curso di e dianan cu ta bin, lo e duna medionan di comunicacion mas informacion riba e asina

yama Financieel-Economisch Memorandum (FEM) cu gobierno a entrega na CAft.

Sinembargo ningun caminda e mandatario a menciona cu e lo bay Parlamento pa duna informacion riba e plan di maneho aki.

Sr Arends a declara cu aki claramente gobierno ta opta Parlamento afo, ya cu e prome organo cu mester haya e documento aki pa analisa y pone su mes na altura di dje, ta Parlamento. Parlamento ta co-legislador y ta e prome pa trata presupuesto pa 2018. CAft na su turno ta un colegio di consulta na Gobierno y Parlamento pa loke ta trata finanzas publico.

“Pues no por papia di transparencia, tampoco por papia di fortificacion di posicion di Parlamento si Gobierno di Aruba, a opta pa duna CAft – un colegio di consulta cu no tin un rol den e proceso legislativo – prome cu Parlamento



mes. Parlamento ta e organo na cual e tin cu duna cuenta prome cu tur otro instancia. Ta Parlamento ta e organo cu mester supervisa y controla maneho di gobierno,” ser Arends a declara.

“Gobierno tin di cumpli cu e norma stipula pa e ley di supervision financiero temporal, esta un surplus di 0.5% pa aña 2018.”

Mientras cu for di expresionan den prensa, como tambe

lenguahe di e mandatarionan ta papia cu gobierno tin cu bay mira con lo mester aumenta su entradanan pa asina por cumpli cu e normanan stipula pa logra deficit di presupuesto pa 2018, te aindá no tin claridad pa Parlamento con esaki lo tuma luga.

Gabinete Mike Eman II tambe mester a haci tur tipo di ehercicio pa asina cumpli cu e normanan cu a worde stipula pa logra reduci e deficit riba presupuesto y a logra esaki sin cu mester a introduci un of otro medida riba lomba di pueblo.

No solamente a logra esaki cu presuestonnan di 2015, 2016 y 2017 pero tur esakinan despues a conta cu aprobacion di CAft.

“Ta trata aki di un reduccion di casi 500 milyon Florin den e ultimo 4 añanan.

Gobierno actual practicamente ta trahando den tur secreto riba presupuesto 2018

cu mester worde entrega manera e extension palabra cu ta dia 23 di februari, pero te aindá no tin indicacion algun cu esaki lo worde logra mirando cu e concepto di e plan financiero FEM a keda cla un dia despues di e fecha stipula.

“E yamado na bipartisanship pa diferente instancianan internacional, como tambe di Reino, ta worde limita na momento di Parlamento no ta haya oportunidad di duna su aporte,” el a splica.

Parlamentario Richard Arends a muestra cu Parlamento no a ricibi niun documento oficial di loke gobierno ta haciendo, Minister no a bin Parlamento pa duna informacion riba e trabao cu ta worde haci y gobierno a dicidi di duna CAft e control riba finansa publico na luga di informa Parlamento cu ta e institucion cu mester haci e prome control.

Aruba cla pa e di 19 Tiger Taekwondo Open International Championship

ORANJESTAD (AAN): Awor na 2018, lo tuma luga e di 19 Tiger Taekwondo Open International Championship, unda cu atletanan di taekwondo di diferente pais lo competi. Atletanan di Aruba tambe lo ta competiendo, unda cu lo busca pa mantene e titulonnan na cas. Fundacion Lotto pa Deporte ta orguyoso di por patrocina e campeonato aki. Aruba lo ta competiendo contra otro 13 pais manera Merca, Venezuela, Boneiro, Corsou, Argentina Cuba, Mexico y hopi mas.

St. Tiger Taekwondo a bishita Fundacion Lotto pa Deporte, unda cu Master Theo Rodriguez a papia cu president di e fundacion, Di-Stefano Wernet riba e competencia cu lo tuma luga na Mei 2018. Despues di a scucha tur e logronan di e torneo aki, Fundacion



Lotto pa Deporte a bay di acuerdo pa yuda patrocina e campeonato aki.

E campeonato lo tuma luga dia 26 di Mei 2018 cuminsando pa 9:00am na Centro Deportivo Liberta-

dor Betico Croes. Entrada lo ta 5 Florin pa mucha di 6 aña bay ariba y 10 Florin pa adulto. Fundacion Lotto pa Deporte ta invita tur hende pa bin apoya e atletanan di Aruba.



Pa chica Pos - Habri tuberia y wc.
Servicio lihe y confiabel.
 Experiencia ta manda
CICLONE
 Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

Torres
 Chica pos Septic tank
 Servicio pa Cas, Company, Hotel etc.
Tel: 588-7805 Cell: 593-9534

TA HUUR
 Apartment na
 Schotlandstraat,
 pa dia, pa siman y pa
 luna Cel: 594 4945

QUALITY MOVING
 Servicio di verhuizing
 lokal y
24 ORA TOWING.
 Cel: 594-1550 /
 594-1826.

FOR RENT
 Apartment studio
 Awg.550,-
 (Simeon Antonio)
 594-5576 / 582-0811

APLIANCES REPAIR
 TA DRECHA: wasmachine,
 dryer, frigidaire, stoof,
 forno, microwave, etc.
 Delivery cu garantia.
 Tel: 565-4234.


MR. FAKUNDA
AFRICAN
SPIRITUAL HEALER
Cfairovoyant
 No problem without
 solutions Reunites lovers,
 Bring loved ones back,
 Remove bad luck and evil
 eyes, Marriage problem,
 success in business,
 court & much more
Watty Vos Blvd to airport
Tarabana I will convince
you in 5 min. 7402206

BO MESTER DI WASTE BUCKET RESIDENCIAL
OF COMERCIAL?

ecotech
YAMA
Mr. Bucket
594-3757
mrbucket@ecotech.aw
 20 yrd Big Bucket
 15 yrd Junior Bucket
 10 yrd Small Bucket

LUJAN
 Septic Service
CHICA POS!
Tel: 592-8366 / 588-6877

Glassco
 ■ Glass & mirrors cut
 to size and shape
 ■ Polishing, drilling &
 glass replacement
 services
 ■ Fast service
Tel. 583-4784
 Caya Betico Croes 162 B


CHICA POS
 Pa servicio di
 habri tuberia,
 area di hotel tambe.
562-2059 Pos Chiquito 25-G
585-8534 Aruba

Esperanto's cocktail lounge
Ta busca
 waitress full time pa drenta
 servicio di inmediato.
 Mester tin experiencia y tur
 documento na ordo.
 Jama 594 0922 despues di
 10.00 am

Se alquila
 Apartamento
 Mas info
 660 2192

Sala de Tarea
 De: lunes a viernes
 Orario :3 pm-5 pm
 Cel 641 5077

CARPINTERO
 A domicilio hacemos y
 reparamos toda clase de
 muebles dañado, madera y
 formica, cocinas, closet y
 camas, puertas, sillas (stoel).
 Cel: 568-1347, Raul

Red Fish
Restaurant
 Ta busca
 Waiter/ bartender,
 pasa personalmente
 Orange Plaza Mall.

RUIZ EXCAVATION
 Nos ta bende santo di
 pega blokki blanco y bruin,
 pleister y piedra.
 TA HUUR Betonmolen.
 Cel: 593-9995 / 588-9995
 ¡NA BON PRIJS!

BOBCAT SANTO
 Rent Bobcat, tin graniet blauw
 y normal, demolicion, yena
 baki, fundeshi, rosa tereno,
 bende santo y piedra.
 Mesora!
 Cel: 592-3424 / 592-1156.

YOS
 Septic Tank Services
 Chica pos. Habri tuberia.
 Nena Dirksz • (+297) 748-2689
 Jose Dirksz • (+297) 566-6144
 Paradijs# 09, Oranjestad, Aruba

PROMASTER
 Steam cleaning
 Tapijt, sofa, matras y sienta
 di auto. Tel :582-0383
 Leslie Maduro

For Rent
 60m2 Commercial Space in
Mainstreet - San Nicolas
 Monthly price :Awg 1500.00,
 Excl utilities. Deposit 1 month.
 Info CLW Real Estate,
 Tel 588 3228 - 593 9976
 www.clwaruba.com

Ta huur Aptm
Solito 80 apt
 1camber -1 banjo
 Awg 625.00 sin muebles
 Incl cable - Deposit 1 luna
 Info :CLW Real Estate
 Telo 588 3228 - 593 9976

Ta huur Aptm
Monserat 18 apt C (Noord)
 1 camber - 1 banjo, Awg
 700.00 sin muebles Incl
 cable - Serlimar. Deposito 1
 luna. Info CLW Real Estate,
 Tel 588 3228- 593 9976

Alquiler Apartamento
 5 minutos de playa
 Para 2 personas,
 aqua, luz incuido.
 Interesado llamar
 740 7665 / 742 2806

For rent
 2 apartment Sero Biento
 11D, St Cruz, 2 bedroom
 /cable included.
 1 for Fls 900.00 p/m.
 1 for Fls 1100.00 p/m
 742 4507 / 741 7681

Se alquila
 Una casa y
 habitaciones. Se busca
 una dama para hacer
 limpieza. 749 0221

Construction
 Remodelacion di cas, traha
 cas, apartment, traha y
 drecha dak, vef, pega
 mosaico, traha cura y
 plomeria na bon prijs.
 Cel 567 3515 /560 9470

MONTAS EXCAVATION
 Nos ta bende santo
 di pleister, pega blokki,
 piedra y granito.
 Bon prijs.
 Tin servicio di bobcat.
Tel: 567-5282 / 565-8639

FELIX EXCAVATION
 Santo, piedra, graniet
 blauw y normal. Tur sorto
 di servicio, di backhoe.
 Mesora y bon prijs.
 Cel; 563-1116

TOP TINT
 Tel 582 7192 /
 Cel 730 3957 Ta tint bentana
 di auto, cas of oficina.
 Trabou ta profesional y
 garantiza. Situa na
 Tanki leendert 100 E

ORANGE MATRASSEN
FABRIEK
 Ta fura matras, stoel y muebles.
 Busca mainta y entrega atardi.
 Tarabana Solo 5,
 Tel: 588-7468 /
 593-4387

QUICK CHECK
 Injector Service &
 Cleaning. We do
 gasoline & diesel.
 Cell: 741-6275.

Ta huur
 Un apartamento amplio di un
 dormitorio Fls 850.00 +/- dep
 Fls 850.00 wifi, cable ta incl
 awa y coriente no ta incl,
 sin airco situa na Ponton,
 Hubadastraat 16,
 Yama cel 594 4368

Associated Realtors
 Ta bende un cas comparti den
 dos apartamento di dos camber y
 un baño mas un apartamento di un
 camber y un baño na Pos
 Chiquito, cerca di caminda
 principal bon pa inversion y prijs
 reduci na Afl 324.000.00 .
 Jama Mito na 593 6318

Associated Realtors
 Bo tin un cas balora
 rond di Afl 250.000.00 y
 lo kier bende? Anto jama
 nos pa mas informacion
 na 593 6318

Associated Realtors
 Ta bende Un tereno
 erfpacht na Hato/Ponton
 di 498 m2 den un area
 di desarrollo y
 pa Afl 55.000.00 .
 Jama Mito na 593 6318

For rent
 One bedroom apartment and
 studio apartment for rent. In
 Wayaca area. Rent includes
 cable, water, electricity and
 gas, Beautiful garden.
 Call 592 9902 for details.

Ta bende
 Pintura Prime superlaca
 cu su hardener. pa mas
 informacion
 jama 562 6092

Jumbo
 Septic Tank Service
 Chica pos - Habri Tuberia
 592.64.76
 566.47.96
 24/7 SERVICE
 Montaña 35
 Tambe nos ta traha pa riba di Brug

CONSTRUCTION Y CHAPI
 Nos ta corta tur sorto di mata cu
 design y tira sushi afo, nos ta drecha
 dak, verf cas of negoshi, lanta cura of
 cas, tur sorto di carpinteria, tuberia,
 electricidad, basha vloer y pega tile
 (mosaico). Trabou ta wordo garantisa.
 Cel; 594-2380 / 594-8023

Lalo Construcion
 Pa traha tur sorto
 construcion,
 plomera, welder.
 Prijs economico
 Tel 995 5086 / 641 2018

DRD Septic Service
 Ta duna servicio di chica pos,
 tuberia, awa pa fundeshi y awa
 pa muha mata.
 592-9999
 594-8400


ATCO
 ARUBA N.V.
 ✓ Land Cleaning
 ✓ Container Hauling
 ✓ Demolition
 ✓ Excavation
 ✓ Heavy Transport
 and Lifting
 ✓ Material Transport
 in Bulk Sizes
 TEL: (297) 523 6600
 FAX: (297) 582 7108
 infoatcoaruba@atco.aw
 Find us on
 Facebook

FOR RENT
PRIVATE APARTMENT
 2 bedrooms / 1 bathroom /
 kitchen / livingroom /
 private parking.
 Near airport and Barcadera.
 Awg.1000,- / month + deposit.
 Tel: 594-5576 / 582-0811

Ta huur
 Apartment na Sta Cruz.
 Awa y coriente apart,
 FLS 575.00 plus
 Fls 400.00 borg
 Tel 568 7926 / 568 6704

MEDIUM AFRICANO GRADE
VIDENTE PROFESOR
ESPIRITUAL GASSAMA
 Resuelve cualquier problema, amor,
 suerte, negocios, propulsión cliente,
 de justicia, de venta en casa,
 impontencia sexual, aproximación,
 lejos de los problemas familiares,
 mal de ojo, dolencias espirituales,
 depresión, fenómenos, adicción a
 las drogas y el alcoholismo,
 presente y futuro en eficaces.
CONSULTA PERSONALMENTE DE
LAS 9.00 A LAS 22.00 DE LUNES
A DOMINGOS TEL: 742-8350

MENU SPECIAL
Diamars 20 Feb.

SHAHAI TAKE AWAY
STA. CRUZ • Tel: 585-7022

bacalao cu pan bati
of funchi, chicken
basket cu sauce di
pinda y sopi di carni

TABENDE
Varios Terreno
propiedad di varios
tamaño na
Tamarijncu caminda
di klinker.
Tel.: 582-8080

TABENDE
Tereno propiedad
na Paradera cu
caminda di klinker.
Por traha bo mesun
modelo di cas
Tel.: 582-8080

TA BUSCA
Ta buscando un Sra. serio y
responsabel pa haci limpieza
general di un cas y di un oficina.
Horario di trabow ta durante dia y e
trabow ta pa full time.
Edad entre 30 - 50 anja, balente y
cu gana di traha y mester tin su
propio transporte.
E persona mester ta local of tin
permiso valido pa traha. Si no tin
permiso valido, no solicita !!
Por pasa solicita personalmente na
L'America Gallery
entre 10:00 AM - 1:00 PM,
na Italiestraat # 24-A, Lok. # 3
(patras di Crown Blvd)
Tel: 583-0800;
trece un ID valido y permiso.

TA HUUR
Trailer apartment na Seroe Blanco,
800,- pa luna. 1 camber, cushiona, luga
di para auto, e ta muebla. Cable cu
gas ta inclui. Awa y coriente ta apart.
Preferibel pareha. Hende serio of un
hende homber of muher so. No ta
acepta mucha cu exception di baby. Y
no pet. Por tuma contact na 567-2141

Bijles aan huis
MAVO- HAVO- VWO,
Wiskunde,
Natuurkunde en
Scheikunde. Voor
meer informatie of
aanmelding,
Ad Bax whatsapp /
sms 561 2520

SERVICIO SEPTICO
ecotech
grupos

- Residencial & Comercial
- Servicio Rapido
- Servicio Profesional, Confiabel y Garantisa

* Pijis di Awg. 65,- te max. di 7 m³
* Prices based on 3.5% BBO BAZV.

YAMA NOS NA:
582-4684 info@ecotech.aw
www.ecotecharuba.com

Like Us On Facebook

Nos ta Acepta ATM ora
di duna septi service

TABENDE
Cumpra un Terreno
propiedad cu caminda
di klinkers na
Tamarijn pa traha
e cas di bo sonjo.
Tel.: 582-8080

TO RENT
1 bedroom apt, Alto Vista, very
well located, semi-furnished,
1250 fls, wifi, cable, gas
included. Water & electricity
excluded. To call for an app.
after 12: 745-9765 / 592-3828

WE PAINT
Cars, boats. We repair
everything, bodyman
(body work). Best
prices, guaranteed
work. Call us 661-3553

TA HUUR
Un cas di 3 cam. cu
2 baño, patras di Bowling
Sasaki. 1 apt di 1 camber
pa 1 pareha na Cumana.
Mas info: 593-4366

CONTRACTOR
* pleister 9 fl mts
* marmol * bloki.
Tel: 566-1317

TA DRECHA
Tur tipo di frigidaire, airco
split unit, cooler, freezer,
wasmachine. Instalacion,
reparacion y servicio
ligero y garantizado.
Tel: 568-0681

APLIANCES REPAIR
TA DRECHA: wasmachine,
dryer, frigidaire, stoof,
forno, microwave, etc.
Delivery cu garantia.
Tel: 565-4234.

TA CHAPI
Chapi, hasi cura limpi, corta
tur sorto di mata, trim yerba,
hasi coco limpi. Hardinera pa
luna of quincena. Ta verf cas,
hotel, office, etc.. Nos ta hiba
sushi na dump. Tel: 564-0703.

Telefonnandi DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551

TA BUSCA
YEN YEN BAR RESTAURANT
Hende muher pa traha
full-time / part-time.
Off weekend y nos por firma
permiso tambe. Si bo tin interes
pasabo personal serca nos na
Kamay # 8 tel: 586-8468

CONSTRUCCION Y REMODELACION
Nos ta traha cas, apto. pa mt2,
traha tur sorto di dak, mosaico,
pleister, plafond, traha cura di
cas, remodelacion di interior
y exterior. Bon prijs.
Mas info.: 561-2137.

REPAIR
Dryer, wasmachine,
frigidaire, cooler, airco,
walk-in cooler, walk-in
freezer. Cel: 562-1584 /
745-7084.

EL LLEVO LLEVO CARDONA
Tin santo pa
construccion: Pleister
Afl.7,50 pa hemchi,
Santo-Piedra y basha
Afl.5,- BUSHIRI 5A
Tel: 7451303

CHAPI
Tur hardin general,
corta mata, benta
sushi afo. Nos tin
bon prijs.
Cel: 569-8003

PLOMERIA Y CONSTRUCCION
Nos ta haci tur trabao
di plomeria grandi y
chikito. Lavamano,
w.c., lavaplato y ducha.
Tel: 563-6470 /
563-9130 / 741-0594.

TA HUUR
un Apartement di
2 camber na Seroe Blanco
serca di Setar. Afl.1.200,- pa
luna + un luna di deposit.
Tel: 743-1244.

TA HUUR
Apartment na Bubali
y Kamay di 2 y 3
kamber. Pa mas info.
Por yama na
592-9778.

TA HUUR
Camber den Centro di
Playa pa homber of
muher of pareha sin
yiu. Yama: 560-6205 of
582-7100.

TA BENDE
un RAV4
año 2013
Cel: 730-5020

**Marlon Sneek mustrando cu
for di 2015 Gobierno di AVP a
cuminsa paga proyectonan PPP**



ORANJESTAD (AAN): Na
opinion di Marlon Sneek
di AVP, ora bo no ta cla pa
goberna, Prome Minister Ev-
elyne Wever Croes tin cu bisa
pueblo cu esaki ta e caso y
no pretende di tira santo den
wowo di pueblo, papiando
cosnan cu no ta cuadra cu
berdad.

Esaki Lider di fraccion
di AVP den Parlamento, sr
Marlon Sneek ta muestra riba
declaracionnan cu Premier
Wever Croes a haci siman
pasa, relaciona cu proyecton-
an di PPP.

Aki el a muestra cu awor e
lider di MEP y su fraccion ta
cosechando e falta di interes
pa traha como miembro di
Parlamento pa 8 año largo
neglizando nan responsabili-
dad como representantenan
di pueblo den Parlamento.

“Ora bo no haci bo trabao
manera mester ta y manera
pueblo ta paga bo salario pa
haci, ta surgi situacionnan cu
e no ta na altura di dje y ta
trata di desvia atencion di tur
hende di esaki.

Scuchando Prome Minister
papia cu ta ‘awor’ su gobierno
tin cu bay paga e proyectonan
di PPP, ta confirma e falta
di seriedad di e politico aki,
kende semper a uza Parla-
mento pa hunga weganan po-
litico partidista sin atende cu
presupuestonan cu e seriedad
cu e mester a duna esakinan.
Na momento c’un Prome Min-
ister ta bay prensa y bisa cu ta
awor numa Gobierno bin cu
bay cuminsa paga e proyecton-
an di PPP, ta confirma y in-
competencia cu e gabinete aki
a muestra for di prome dia pa
atende cu asuntonan general
di nos pais.

Si Evelyn tabata atento cu
su responsabilidad tempo cu
e tabata den Parlamento, e lo
por a analisa presupuestonan
di 2015, 2016 y 2017, cu Ga-
binete Mike Eman II a pone

MAURER REAL ESTATE
Ta busca urgente cas
de e area di Oranjestad
te cu Afl.225.00,-
Yama nos awe mes
5829989/5614830

sumanan concreto pa paga
proyectonan di PPP manera
tabata su deber pa haci esaki.
Sin embargo ora cu e actual
Prome Minister ta bin dilanti
y bisa cu esaki no a worde
haci ainda, e ta muestra con
iresponsabel su persona ta-
bata den pasado caminda si e
tuma un tiki esfuerso pa bay
back y studia e presupuesto-
nan aki, e a ripara cu ya caba
Gobierno a cuminsa paga pa e
proyectonan aki.

Aki nos tin cu bisa tambe cu
Prome Minister no ta na al-
tura di ‘historia’ di su partido
MEP den gobernacion, ya cu
ta gobierno di MEP a bin cu
e proyectonan den e sistema
di PPP den pasado y cu Gobi-
erno ta pagando caba pa mas
cu 10 año largo.

Loke tambe ta bon pa mus-
tra aki ta e hecho cu Prome
Minister ta trata e proyecton-
an aki como si fuera ta gas-
tonan innecesario, cu pueblo
no mester di nan pero ta mes
momento tur proyecto di PPP
bou gobierno di Mike Eman
I y II, tabata proyectonan pa
pueblo.

Proyectonan pa eleva e nivel
di bida di nos pueblo, drecha
barionan den mal estado y
crea centronan di servicio di
gobierno, caminda pueblo ta
worde facilita na momento di
atende cu nan obligacionnan
financiero.

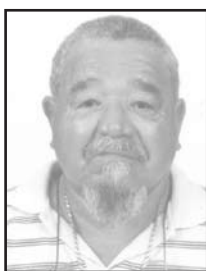
E proyectonan di MFA den
varios bario, ta confirma e ba-
lor di esakinan caminda ciu-
dadanonan no mester lanta y
baha bin Oranjestad pa cum-
pli cu nan pagonan pero awor
por haci esaki den nan propio
bario y den un forma mucho
mas tranquil compara cu antes.
E impresion cu Prome Min-
ister Wever Croes ta duna ta
cu miho gobierno no a inverti
den desaroyo general di nos
pais, cu no a inverti den un
pais cu gobierno di MEP a
laga na rand di bancarota na
2009.

Ta di compronde cu ta difi-
cil pa un gobierno di MEP
compronde c’un gobierno su
prome obligacion ta pa sirbi
su pueblo, percura pa su hen-
denan haya e sosten y servicio
necesario pa alivia na bida di
tur dia.

Un caminda Prome Minister
mester por haya un copia di un
di e presupuestonan menciona
caminda e por mira cu ya caba
Gobierno a bin ta pagando pa
proyectonan di PPP, sin cu
mester a bay na introduci me-
dida manera ta e intencion di
su gobierno na e momentonan
aki,” Parlamentario Marlon
Sneek ta muestra.

Invitacion

Pa 3 Misa pa descanso di alma di nos difunto



Francisco Giel

20 februari pa 5.30 pm na Kapel Alto Vista
21 februari pa 6.30 pm na Misa Santa Anna na Noord
23 februari pa 6.30 pm na Misa Santa Anna na Noord
Despues di misa dia 23 februari pa 8.00pm lo tin un santo rosario na cas Turibana 27

Boso presencia lo ta altamente aprecia.



Ta participa fayecimento di:

sra. Adriana van der Biezen-Geerman

mama di nos colega y amigo
Marcelo van der Biezen

Gerencia, staf y personal di MARLUP
CONTRACTORS N.V. ta extende
palabranan di condolencia na Marcelo y
demas famia.

Cu Adriana sosega na paz.



San Nicolas
Tel: 584-8888
Cel: 690-0969
24/7

Thank you

The family of the late Mrs. Aateka Ohenio Gumbs-Priest in grateful appreciation wishes to thank everyone who extended words of encouragement, comfort, prayers and other expressions of love and concern during the passing away and burial of our beloved

Teeks



Special thanks to all family, friends and relatives national and international maybe you did it with a kind word, handshake or your presence at the funeral one thing forsure it did not go unnoticed

Pa avisonan di morto
morto@diario.aw

M. no sa kico el a bebe el a sinti malo y zak den otro

ORANJESTAD (AAN): Nos grandinan simper ta alerta yiu nan pa ora ta sali acudi na fiesta, club nocturno, lugarnan publico corda pa wak kico bo ta tuma y bebe. Si acaso bo bay bebe no laga bo drinks pa despues bolbe dal un slok.

Central di polis a ricibi informe diadomingo marduga for di Centro di Alarma cu un mucha homber probablemente a wordo droga pa medio di drinks. Patruya pa medio di central di polis a wordo notifica y dirigi na Tangerine straat relaciona supuestamente

un caso di "overdose" di un que otro substancia.

Patruya mientras tanto a acudi na e direccion y polis a topa personal di ambulans ta atende e homber. Polis a constata cu e homber ta actua agresivo pero e ta bao di control. Agentenan a papia cu e amigonan di e homber inicial M. Nan a declara, di tabata entre otro na un discoteca y aki tabata na unda M. a cuminsa comporta su mes straño.

E amigonan no sa exacto ki bebida alcoholico M. a bebe. Segun e ruman muher di M. nan tabata na Tangerina straat 5, ora cu M. a zak den otro y a cuminsa bisa cu e tin hopi dolor. Despues M. a cuminsa scuma for di su boca. Paramedico a duna M. un calmante pa asina nan transporte pa policlinica Dr Horacio Oduber Hospital. Colega polis a bay cu ambulans pa precaucion.

Mona tabata molestia tur hende na San Nicolas

ORANJESTAD (AAN); Den nomber di comandante di Polis na San Nicolas, un patruya a wordo manda Bernardstraat den area di Springfield Supermarket, debi cu e conocido di justicia, esta "Mona" ta causa molester.

Mientras tanto e mesun momento ta diferente yamada a dreña, mustrandocu Mona ta ocasiona molester. Den e hanchi entre Bernardstraat y Caya St. Lucia polis a localiza R.A. Markiet, mihor conoci como "Mona", naci dia 21 di October 1969.

Agentenan a detene Mona, a hibe Warda y presente dilanti Fiscal Auxiliar. Despues di a check tur detaye, e ultimo a ordena pa sera "Mona".

Oracion pa awe:

O bon Hesus yuda nos awe pa nos por sigui dilanti den os fe cristian. Nos ta pidi Bo sostene nos, pa nos confiansa por sigui crese y bira mas grandi den Bo Señor.



Specialista den seguro di entierro

Presenta pa:
(297) 582-4427
info@onderlingehulp.com



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu inmenso tristesa na nos curason pero conforme voluntad di Dios, nos ta anuncia cu a fayece cristianamente:

Visia Adelfina Daal-Dammers

*15-01-1926 - †19-02-2018

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

Gradicimento/ Invitacion

Pa medio di esaki su sra. esposa Arline, su rumannan y demás famia kier a gradici di curason na Dr Jonkhoff y personal di oncologie, Dr J de Cuba, Dr J Croes, snijndend piso 4 y su personal pa boso cariño y atención na ora di enfermedad y morto di nos defunto stima

Sr Julian Elias Pers

"Eli" of "Janshi"

Boso presencia tabata un gran consuelo pa nos, danki tambe na pastor Jan, Haime v.d Biezen, su team Decos, Umpirenan, comishon CBN, su ex coleganan di Bibliotheek, su skolnan cu e a bishita y tambe un danki hopi grandi na Magda Tromp pa su ayudo den misa. Hopi danki na esnan cu mi por a lubida.

Alavez nos ta invita tur famia, amigo(a)nan y conocirnan pa compana nos na 3 santo sacrificio di misa cual lo tuma lugar: dialuna 19, diaranson 21 y diabierna 23 di februari 2018 pa 6.30 pm na misa Santa Anna na Noord, despues di e ultimo misa tin un rosario na cas; Keito # 10 pa descanso di su alma. Boso presencia lo ta altamente aprecia.



Segun Parlamentario Dowers: Evelyn Wever a bolbe gaña pueblo



ORANJESTAD (AAN): Dialuna mainta den parlamento minister di asuntonan general, esta Evelyn Wever-Croes, a presenta por fin den parlamento.

Lamentablemente el a haci esaki un luna despues di e peticion cu fraccion di AVP a haci, pa e a bin duna informacion riba e status di loke a tuma luga durante e reunion cu gobierno di Reino hunto cu esun di Venezuela.

Loke cu mas ta straña nos cu ta netamente sra Wever-Croes cu tempo cu e tabata den funcion di parlamentario, su persona entre otro tabata contra

pa reunion di Staten tuma luga cu porta cera. Awor cu e ta mandatario, e no kier pa e reunion aki a tuma luga den forma publico pa asina pueblo ta na altura di kico realmente a tuma luga durante y despues di dicho reunion entre gobierno di Reino Hulandes y esun di Venezuela.

Awe cu nan mes ta den gobierno, otro gai ta canta y awor mester sconde e berdad pa pueblo pasobra

su persona a gaña riba e gobierno anterior y awor e no kier pa pueblo haña sa e berdad y pesey e no tabata kier pa e reunion di awe tabata uno publico. Henter e storia cu Aruba y gobierno anterior no ta coopera pa para material cu ta sali for di Venezuela y drenta nos pais of tambe pais Corsou, ta un excusa pasobra tur hende sa cu ta e sancionnan di Union Europeo ta locual a pone gobierno di

Venezuela tuma e medidanan aki y e no tin nada di hasi cu exportacion di producto for di Venezuela.

E prome responsabel pa locual ta sali for teritorio Venezolano ta e propio autoridad Venezuela mes, kende ta laga arma, hende, koper y otro productonan sali for di nan pais. Dus ta nan tarea inicial cu nan mester wordo controla na Venezuela prome cu nan sali pa entre otro nos teritorio.

Gobierno di Aruba y Corsou a bringa tur tempo contra di ilegalidad for di e pais bisiña esta Venezuela y ta lamentabel pa tende cu gobierno di Aruba a bay contra nos mes pais y tambe hermana isla Corsou, pa awe nan haya un cara abao for di Venezuela, pasobra keto bay frontera ta cera. E pregunta awor ta, kico Minister President Wever Croes of minister plenipotenciario lo sali gaña nos pueblo awor?

Dos siman pasa ta ultimo biaha el a wak su cartera

ORANJESTAD (AAN): Na warda di polis Shaba diabierna a presenta e señora inicial Z. pa entrega denuncia di ladroncia di su cartera horta den su auto.

E auto en cuestion ta staciona altura di cas di su mama situa na Ponton e ora ey el a constata cu su cartera a wordo horta.

E porta banda drechi dilanti tin un defecto pa cual esaki no ta sere debido. Probablemente e ladron (nan) a probecha pa habri esaki pa tira man riba e cartera.

Dos siman pasa tabata e ultimo biaha cu el a wak su cartera. Keha ta tuma.

Mi a lucha e bon lucha, mi a core e careda te na fin i mi a mantene mi fe. 8 No a keda mi nada mas awor cu risibi e corona di husticia cu Señor, e juez husto, lo duna mi dia E bini bek. No solamente ami, pero tur cu ta ward' E bini atrobe cu un deseo fervoroso. 2 Timoteo 4:7-8

Cu inmenso tristesa na nos curason nos tin e tristo deber di anuncia fayecimento di:

Sr. Alfredo Vincente Levenston
mihor conoci como "Fredo" of "Levi"
*5 juni 1951 – †13 februari 2018



Na number di su:

Señora: Mercedes Levenston – Willems
Yiu: Melissa y Victor Donata – Levenston y famia
Mama: Sra. Vda. Gladys Lake-Dedier
Tata: Sr. Arturo y Joyce Levenston-John
Nietonan: Seyaen, Kaelani y Xaenon Donata
Rumannan: Raymond y Eveline Levenston-Bernadina y famia
Glenroy Levenston y Melinda Tromp y famia
Junior y †Pamela Levenston-Banfield y famia
Sharon y Michael Illidge-Levenston y famia

Tanta y omonan:

†Herbert y †Monica Dedier-Brown y famia
†Henry y Viola Dedier-Duinker y famia
†Emily y †Charles Groeneveldt-Roosberg y famia
†Eziquela Wefer y famia
†Norma Weert y famia
†Thelma Weert y famia
†Marie Levenstone y famia
†Viola Blijden-Levenstone y famia
Suegronan Jose y Thelma Willems-van Heyningen y famia
Cuña y Swanan Maria Willems y famia
Josefa Willems y famia
Willy Willems y Magaly Theysen y famia
Claudia y Gilbert Luciano- Willems y famia
Sobrinonan: Alvin, Jovanny, Monique, Jennifer, Ryan, Junior,
Michelle, Stephany
Madrina: Beryl Illidgey famia
Ihanan: Valentino King
Tamara Gario
Amira Groeneveldt
Gloria Hodge

Iha di su mama: Daniel Clarke & famia
Amigonanstima: Ian Brown & famia
Clement Romney & famia
Glenroy Wilson
Rudolf Canwood
Ian Spanner
Samuel Liverpool

Demas Famia: Leve(n)ston(e), Willems, Dedier, Donata, Blijden, Groeneveldt, Brown, Luciano, Theysen, van Heyningen, Weert, Wefer, Richardson, Connor, Windefelde, Murray, Gibbs, Roosberg, van Stralen, Illidge, Duinker, Lake, Spanner, Curiel, Mondesir, Gario, Martha, Hook, Maduro, Bradshaw, Smith, Tromp, Jack, Wilson, Pennyfeather, Woods, Boasman y Tommy-Lee Halman

Si en caso den nos tristeza nos por a lubida algun persona of famia, nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Acto di despedida ta tuma luga Diahuebs, 22 di februari 2018, pa 2:00 or di atardi na Ad Patres Funeral Home. Cremashon lo tuma luga den seno familiar. Adres pa condolencia Ad Patres Funeral Home, Diaranson, 21 februari 2018 for di 7:00 pm pa 9:00 pm.

Nos ta lamenta cu despues di despedidos no ta ricibibishita di condolencianacas.

Na luga di flor of krans nos lo aprecia un donashon na Stichting Reclassering en Jeugdbescherming.. Lo tin un box disponibel na Ad Patres Funeral Home.



Van Rensselaerstraat 2
5842299/7372299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated

"Alaba Señor, E ta bon,
Kanta Gloria di su nomber tan ambel
Salmo 135:3

Cu inmenso dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di:

Stanley F. Richardson
Cariñosamente yama: "Dj Stanley El Unico"
*07-09-1947 †14-02-2018



Na number di su:

Compañera di Bida: Lucia O. Willems

Yiunan: Jason y Tanja y famia na Hulanda
Gilbert y Kim y famia na Hulanda
Lenouscka y Gabriel y famia
Mariella y yiunan y pareha Earle Charles
Naomy na Sto. Domingo

Manera Yiunan: Astrid Arcaya y yiunan
Erlu Arcaya y Jonathan y famia
Emely Henriquez-Arcaya y Francis y famia
Enrique Jr. Arcaya y Flavia y famia
Elisabeth Richardson y famia na Sto. Domingo
Maricella Werleman
Micaella Werleman

Rumannan: Carl Peterson na Aruba
Maria Richardson y yiunanna Curacao
Yolanda y Maikel Sluis-Richardson y yiunan na Hulanda
Bernadette y Ricardo Henson-Richardson y yiunan na St. Maarten
Orlando Richardson y yiuna Curacao
Jeanette Richardson y yiunan na Curacao
Sharine Richardson y yiunanna Curacao
Ruth Richardson y yiunan na Curacao
Zaira Poulo y yiuna Curacao

†Antenia Monsanto

†Olympia

Madeline

†Ramon

†Bernadine

†Alicia

†Pulcherie

Demas rumannan St. Maarten, Jose, Romero, Raymonf, Rogers, Victor y Gerard.

Tanta nan: Marie Peterson y yiunanna St. Maarten

Veronica Peterson y yiunanna St. Maarten

Swa y cuñanan, primo y primanan, nieto y nietanan, subrino y subrinanan, comer y compernan, ihanan y tur su amigo y amigana y conocirnan y bisiñanancu ta mucho pa menshona sin lagaafoesnan di Young Fellow y Domino.

Demas famianan: Richardson, Willems, Arcaya, Peterson, Sluis, Henson, Poulo, Adamus, Vrolijk, del Rosario, Henriquez, Maduro, de Graf, Reyes, Panneflekk, Werleman, Heyliger, Brewster, Molina y Busby.

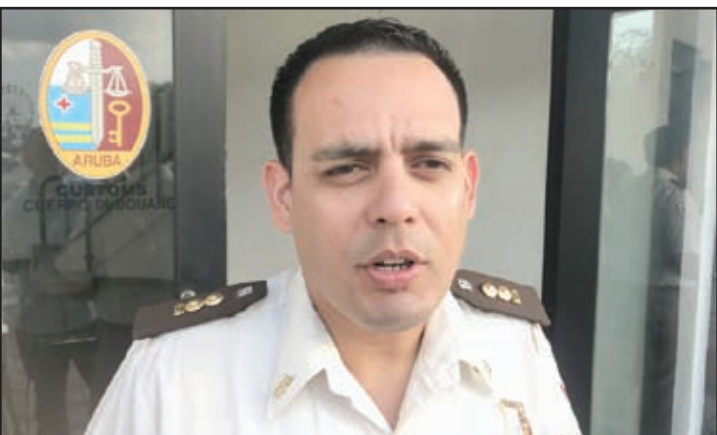
Si en caso den nos tristeza nos por a lubida algún persona of famia, nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Acto di entierro ta tuma luga Diaranson 21 Februari 2018 pa 4or di atardi na Santa Famia na Pos Chikito y despues saliendo pa Santana Central na Sabana Basora. Nos defunto stima lo ta reposa for di 2or di atardi na Santa Famia
Adres pa condolencia: Scobillo Straat # 21
Diamars 20 Februari 2018 for di 7:00 pm pa 9:00 pm
Staff y personal di Ad Patres funeral home ta extende nos mas sincero condolencia na famia di e fayecido.
Condolencia por wordo manda riba nos website:
www.adpatres.webs.com



Van Rensselaerstraat 2
5842299/7372299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated

Sindicato SADA mustrandu di ta atendiendo e asunto di Douanero riba dos parti



ORANJESTAD(AAN): Presidente di SADA Edward Maduro, Douane a pasa den un reorganizacion caminda cu ta full e dienst a worde meegenomen. Ta spera riba un contesta di e parti administrativo y asina cu haya un contesta, e ora lo dicidi den ki direccion of ki pasonan lo tuma, pasobra mirando cu ta trata dos parti, di e douanero-nan uniforma, cual ta riba un solo liña cu gobierno, pero e

parti administrativo, ta den un discusion ainda, pasobra no a haya un claridad preciso con gobierno lo atende esaki, si lo bay ehecuta esaki.

Minister a bisa cu nan lo bay trat'e un biaha mas den ministerraad. Aunke cu sa cu aña pasa el a worde trata den e ministerraad anterior, unda cu el a worde aproba. Awor aki e gobierno kier tira un bista riba dje atrobe. Lo keda en espera pa mira kico lo bay sosode

tanto cu e parti uniforma, cual ta pone un deadline pa dia 1 di Juli 2018 y e parti administrativo tambe.

Segun Maduro, ora cu esaki drenta na vigor, e lo drenta cu poder retroactivo logicamente, desde 1 di Januari 2018. E parti unda cu nan ta sali cu mal pia, of no tabata tin un bon entendimento cu Gobierno cu ora a bay pidi update, no a hay'e. A worde informa cu e cosnan a worde entrega na wetgeving dia 7 di November. Nan ta na altura di DRH a bisa cu minister a pidi pa wanta un rato cu nan. Sa cu tur cos ta in place. Tabata sa con leu e cosnan ta, pero no tabata sa ki ora nan a yega Wetgeving. Ta di compronde cu e mester cana su parti legislativo. Pero door cu mirando cu tabata tin un cambio di gobierno, no tabata sa con e gobierno nobo tabata tin planea pa pak aan esaki. Tabata scucha rumores y tabata pidi clarificacion di parti di gobierno. Esey a conduci door cu no a haya e clarificacion aki, a conduci na e mal compromentonan, cu nan a haya ta yama un reunion, dia 1 di Februari durante oranan di trabao.

Pa banda di e ambtenaarnan uniforma, nan ta riba un liña. E minister a splica den detaye con esaki ta hinca den otro, cual nan lo respeta e convenio, cual esey ta mas importante ainda. E ta un convenio firma y no manera cu por worde categorisa como un afscheidbeleid. Tabata algo cu tabata den proceso desde un tempo caba cu a formalisa den un functie groep dia 13 di Januari 2017. E tabata algo cu a encamina, cu un procedimiento corecto. No tabata nada haci den pura y na final di gobernacion.

Awor aki cu ta riba un liña y a haya confirmacion di gobierno, cu nan lo respeta e convenio, pa SADA esey ta mas importante. Pero ta keda e parti di administratieve kracht, cual ta en espera di un contesta definitivo di parti di Gobierno.

Aurora
Funeral Home

Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

"Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso curazon, mi por steuns di loke Señor ta haci"

Cu inmenso tristeza y dolor na nos curazon, pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta participa fayecimento di:

Hyacintha Flanegin – Thiel

Mihor conoci como "Chenta"
*10 januari 1938 †16 februari 2018



Nanumber di:

su esposo: Nicolaas Flanegin
su Yiunan: Martina Flanegin
Marcia Flanegin
Coromoto Flanegin y Erickson Granviel
Gregory Flanegin y Zulaica Quandus

Yiunan di Criansa: Angelique Tromp y Maurice Kock
Charmaine Maduro
Vanessa Maduro

Nieta y nietonan:
Julli – San Erasmus, Ju – haila Dubero, Shawn Dubero
Shaymar y Seanmar Bruges
Angele Winklaar y Jean Pierre Fingal
Aishline y Daryenne Flanegin
Zanella y Zion Flanegin
Shaumir Maduro, Jayrick y C-Jay Albertsz
Vick-Jana, Kiara, Kion, Kiano Maduro

subisanieto: Thiago Fingal

Su rumanan: †Dichi Thiel
Chem y †Mena Thiel - Franken
Maria y †Jacobo Gei – Thiel
Jacobo y Mercedes Thiel – Croes

Sobrino y subrinonan: Vicky Y Ashley Dirks y yiu
Christina y Gino Tromp y famia
Raul Gei y yiu
Lili Gei y famia
Jurraine Thiel y Jose Luis Duran y yiu
Dod y Thiel Y Angelo Boekhoudt

suomo: Chabin Erasmus y famia

Amigonan di cas: Jairo Dubero, Marlon Pieters, Vale Hoevertsz, Julian, Ethlyn, Emily, Marcia y Dolfi

Su swa y cuñanan, ihanan, primo y primanan, bisñanan, cono-cir nan y demas famia.
Famianan: Thiel, Flanegin, Erasmus, Hill, Gil, Ridderstaat, van der Biezen, Ruiz, Navas, Peña, Dally
Condolencia lo tuma lugar diamars 20 di februari na Aurora Funeral Home di 7'or pa 9'or di anochi.
Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar diaranson 21 di februari 2018.

E restonan mortal lo ta reposa for di 9'or pa 11'or di mainta den misa Santa Filomena na Paradera, despues lo sali pa santana Catolico Pastoor Kranwinkel.

Nos disculpa, si den nos tristesa nos por a lubida un of otro familiar.

Despues di entierro no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Royal
Funeral Home

Cumana #44
(297) 586-4444 (297) 733-2906
(297) 593-0857 (297) 731-5847
royalfuneralhome@hotmail.com

Señor ta mi wardador pues mi'n tin falta di nada. den cunucu di yerba berde E ta ponemi sosega.
cu honda pena pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di:

Jose Antonio Rivero

mihor conoci como: "Tony"
ex hefe di Aruba Trading Company
y Tony Sevice Center.
*17-11-1936 †16-02-2018



Na number su:

Compañera: Sara Rasmijn
Mama: †Angelina Kock
Tata: †Chimbo Rivero
Yiunan: Francisca Rivero & yiu
Humphrey "Veto" Rivero y esposa & yiu
Angeline Rivero & yiu
Rudolph & Esposo Rivero
Hubert & yiu
Claudia y esposo & yiu
Gino Paesch, esposa y yiu
Antonio Albertsz, esposa y yiu
Yiunan di crianza: Iris Croes y esposo & yiu
Gisela Wever y esposo & yiu

Manera Yiunan: Ronny v/d Berg y esposa & yiu
Magdalena "Lena" y Rino Geerman & yiu
Rumanan: Annie Gregorio & yiu
†Rosa Rivero y yiu
†Antonio "Jo" Rivero & yiu
†Bibi Rivero & yiu
†Marucha y Macario Kock
Buchi y Ita Rivero & yiu

Manera ruman: Ninita Davelaar Helder y yiu
Swa y Cuñanan: †Juan Rasmijn & famia
Chinito Rasmijn & famia
Shaky Rasmijn & famia
Mimia Rasmijn & famia
Deta y Doy Farro & famia
Mencho y Chima Rasmijn & famia

Nieto y nietanan, bisanieto y bisanietanan, primo y primanan, Tanta y omonan, comer y compernan, amigonan di cas cu ta mucho pa menciona

Amigonan mas yega:
Dito Rafini, Olindo Koolman, Nico Vrolijk, Rene Soemers
Jonco y Isenia Ras, Doke, Milo y Dolfito Croeze & Richard Croes.

Demas famia: Rivero, Lopez, Kock, Rasmijn, Maduro, Candela, v/d Biezen, Willems, Ras, Paesch, Albertsz, Martinus, Geerman, Davelaar, Gregorie, Dirks, Rodriguez, Lo-La-Seng, Krozendijk, v/d Berg, Lopez, Bikker, Koolman, Croes, Diaz, Luydens, Wernet, Oduber, Farro, Quandt, Martijn, Yarzagaray, Vrolijk, Tromp, Alias, Thode,

Si nos por a lubida un of otro familiar durante di nos tristesa nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Ta invita tur famia, amigo y cono-cir pa asiti na e acto di entierro cual lo tuma lugar diaranson 21 di februari 2018 na misa Imaculada Concepcion na Sta Cruz. Nos defunto stima lo ta reposa di 2or pa 4or den misa y despues pa santana Catolico di Sta Cruz.

Oportunidad pa condoleer: diamars 20 februari 2018 di 7or pa 9or na Royal Funeral Home

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos lo no ricibi bishita di condolencia na cas!

Telefonandi DIARIO

Tel: 582 6747

Fax: 582 8551

AVP ta haya cu e menaza di Minister pa 'ontruim' kiosconan na waf ta acto criminal

ORANJESTAD (AAN): Esed pa poder, e sed di vengansa y e dominio di su odio grandi contra di partido AVP, ta pone cu Minister di Infraestructura, Otmar Oduber, ta hibando un maneho cu ta similar na loke ta pasando den pais bisña Venezuela, segun fraccion di AVP ta musta.

Esaki a bolbe sali na cla cu ainda tin mas persecucion di

parti Gabinete Wever Croes, ora cu 15 mama y tata di famia, kendenan ta huur un kiosco, a haya carta di menaza di Minister Otmar Oduber cu nan mester entrega e kiosconan cu nan ta huur na Welcome Plaza na waf di Oranjestad.

Pa pone forsa tras di su menaza por escrito, e Minister a dicidi di manda su team na

DIP pa sigui intimida e huurdonan di e kiosconan den un forma ainda mas serio caminda e biaha aki, nan a bin cu otro carta di menaza, den cual nan ta ser informa cu Minister Otmar Oduber, ta laga 'ontruim' e kiosconan pa dia 2 di februari cu man bruto.

Un intimidacion nunca bis-to door di un Minister kende a menaza di uza forsa bruto

contra di e huurdonan di e luganan aki, cual ta un proyecto di ex Minister di Infraestructura Benny Sevinger, pero cu Minister Oduber semper a pronkia cu esaki.

Sin embargo Aruba ta parti di Reino Hulandes, ta un pais cu tin democracia y leynan existente pa frena e tipo di abuso di poder aki di e Minister y e huurdonan a acerca

dos abogado pa defende nan derechonan legal.

Den un carta dirigi na e mandatario, e abogadonan a informa Minister Otmar Oduber cu su persona no por dicidi pa 'ontruim' ningun kiosco, si e no tin un veredicto di hues.

Den e carta e abogadonan a musta e Minister bon cla, cu nan clientenan a haya un contract di huur, a base di un procedura normal cu a cana hopi aña prome cu eleccion di aña pasa y cu e pasonan di Minister Otmar Oduber pa laga 'ontruim' esakinan sin intervencion di Hues hasta ta penalmente castigabel.

Abogado Kock kende ta representa algun di e ciudadanonan intimida aki, a musta den su carta cu "e forma di procede aki, ta un acto castigabel pa ley sin duda y cu su cliente lo entrega un keho criminal contra di e Minister y su gobierno na Ministerio Publico."

Ta parce cu e sed di vengansa di e Minister di Infraestructura no tin fin y ta sigui cu su campaña di persigui tur hende cu no a sostene su persona y su partido den ultimo eleccion, trapando asina derecho di un ciudadano di su derecho sagrado pa vota pa e partido y politico cu e ta kere aden.

Un campaña di persecucion politico pio cu esun cu a tuma luga na aña 2001 ora cu partido MEP a haya mandato di pueblo pa goberna y a manda cerca di 400 persona cas y den e persecucion geel aki, e actual Minister Otmar Oduber tambe tabata victima di e persecucion aki.

Sostene pa partido AVP a hiba un lucha tenaz contra di e persecucion aki contra gobierno di MEP y el a biba esaki den carni propio pero awe ta mesun victima di persecucion di MEP, a uni su mes na e grupo di MEPista pa persigui ciudadanonan cu tin tur derecho di haya oportunidad pa huur un di e kiosconan aki cu gabinete di Mike Eman a laga ehecuta como su plan di desaroyo economico pa e pais.

"Señor ta mi wardador,
min'tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde,
E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil,
pa mi bolbehanjafora. Salmo 23:1,2,3.

Cu inmenso tristeza na nos curazon nos ta participa fayecimento di nos Ruman, tanta y prima stima:



Candelaria Julieta Vrolijk

Mihor conoci como: "Tanta Julie"

*02-02-1942 †12-02-2018

Na number di su:

Rumannan: Julio y Baby Vrolijk-Martijn y yiu Benny y Rubia Vrolijk-de Palm y yiu nan

Cuñanan:

Deli Vrolijk-Maduro y yiu nan Seferina Vrolijk-Geerman y yiu nan

Sobrino y sobrinanan: Ras-Vrolijk y nan famia

Primo y primanan y nan famia

Ihanan, comer y compernan

Mihor Amiga: Rosita Dubero y famia

Demas famianan: Vrolijk, Statie, Maduro, Geerman, Ras, Martijn, de Palm, Dubero, Croes, Besselink, Heyer, Leo, Trinidad, Dijkhoff y demas famianan na Bonaire, Curacao, St. Maarten y Hulanda.

Si en caso den nos tristeza nos por a lubida algún persona of famia, nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Acto di entierro ta tuma lugar Diamars 20 Februari 2018 pa 4or di atardi na Misa Santa Teresita na San Nicolas y despues saliendo pa Santana Catolico na San Nicolas. Nos defunto stima lo ta reposa for di 2or di atardi na Misa.

Adres pa condolencia: Ad Patres Funeral Home
Dialuna 19 Februari 2018 for di 7:00 pm pa 9:00 pm

Alavesfamia ta participa cu lo tin 3 santosacrificio di misaribadianan: diahuebs 22 februari 2018 y Diabierna 23 februari 2018 pa 7:00 or pm na Misa Santa Teresita y Diasabra 24 februari 2018 pa 7:00 or pm na Kapel Emanuel. Staff y personal di Ad Patres funeral home ta extende nos mas sincero condolencia na famia di e fayecida. Condolencia por wordo manda riba nos website: www.adpatres.webs.com



Van Rensselaerstraat 2
5842299/7372299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated



Cu profundo dolor na nos curazon; pero conforme cu Dios Su voluntad nos di SCCP ta anuncia e fayecimento inespera di

sr. Stanley Richardson,

casa di nos ex-empleada, ex-colega y actualmente invalster sra. Lucia Willems. Sr. Stanley Richardson tabata nos fiel amigo, boluntario y Dj pa hopi aña.

Palabranan di profundo condolencia ta bay pa sra, Lucia Willems y famia.

Cu Stanley sosega den brasa di Señor

Stanley nos lo haya bo falta sigur



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

Gradicimento

Pa medio di esaki, Famia ta gradici tur esnan cu a duna nos e sosten y a acompaña nos den e momento nan dificil di fayecimento y entierro di nos mama stima, wela, bisawela y tanta stima



Marianita Werleman-Croes

Un danki special ta bay na nos ruman Merry y su Famia Evy y Jurgen, sra. Anchi, sra. Yaisy, tanta Arelis, sra. Lola, sra. Olivia, Oma Illes, sra. Helena, sra. Licha, sr. Stanley Booi, sr. Eldrick Celaire, Dr. Cassares, Dr. Mungra, Dr. Kock y Wilhelmina Kankerfonds.

Si den nos tristesa nos por a lubida un hende, nos ta pidi dispensa.

Un gradicimento tambe na tur esnan cu a yama, a manda mensahenan via carchi, whatsapp, e-mail, a manda flor, krans y anuncio den corant.

Danki na tur pa e dedicacion, yudansa y pasenshi.

Un gradicimento tambe na tur esnan cu a yama, a manda mensahenan via carchi, whatsapp, e-mail, a manda flor, krans y anuncio den corant. Danki na tur pa e dedicacion, yudansa y pasenshi. Alabes nos ta invita boso pa tres (3) Santo Sacrificio di misa cual lo tuma luga: Dialuna 19 di februari 2018 pa 7'or di anochi na misa Immaculada Concepcion na Sta Cruz. Diaranzon 21 di februari pa 7'or di anochi na misa Immaculada Concepcion na Sta. Cruz. Diasabra 24 di februari pa 7'or di anochi na misa Immaculada Concepcion na Sta. Cruz. Despues di e ultimo misa lo tin un rosario na cas na Macuarima pa descanso di alma di nos defunto stima. Den number di tur yiu nan y Famia Werleman - Croes

Ex Prome Minister y Lider di AVP Minister Mike Eman:

Convivencia cu famia Lubbers, CDA y Hulanda

ORANJESTAD (AAN): Den un comunicado di prensa, ex prome minister Mike Eman ta expresa: "Nos famia Cristian Demócrata a perde den Ruud Lubbers un homber di gran taya, un persona energetico y inspirativo kende a duna guia na gobernanacion sigui y tabata tin hopi atencion pa Aruba, ex Promer Minister y Lider di AVP, mr. Mike Eman a

expresa den palabranan di condolencia y convivencia na famia Lubbers, partido CDA y Hulanda.

"Como lider Ruud Lubbers a haci uzo di su talentonan manera tarea Evangelico ta dicta. E a cumpli cu e tarea aki cabalmente. Como lider di CDA y Hulanda, Ruud Lubbers a duna semper muestra di su interes caluroso pa Aruba. Ta durante su periodo di gobernanacion cu Aruba a



logra su Status Aparte. Tambe el a hunga un papel importante pa consolida e Status Aparte aki. Lubbers tabata tambe un gran amigo di Henny Eman, ex Prome Minister di Aruba".

Ex Prome Minister Mike Eman ta dirigi su mes tambe na su casa Ria: 'Cu masha dolor den mi curazon y den mi mente mi kier a extende palabranan di forsa cu fayecimento di

'bo Ruud'. Mescos cu e tabata bo Ruud, e tabata nos Ruud tambe. Aki na Aruba nos ta recorde pa su interes humano pa henter Reino. Ta pesey cu su partida ta un perdida grandi pa nos tur cu a conoce y a traha di cerca cu ne. Ria, su trabou tabata un sacrificio grandi di bo banda loka ta di respecta. Lo bo sinti consuelo den e orguyo di por a comparti bo bida cu un persona

cu a haci uzo optimal di su talentonan y cu ta regresa cerca su Creador cu mas di loka su tarea aki na mundo tabata encera.

"Partido AVP ta desea Ria, yiunan, nietonan, partido CDA y Hulanda henter hopi forsa. Ruud lo keda bibo den nos memoria", ex Promer Minister Mike Eman ta expresa den palabranan di convivencia na e famia.



Cumana #44
(297)586-4444 (297)733-2906
(297)593-0857 (297)731-5847
royalfuneralhome@hotmail.com

Laga tur loka ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur bunita.
Cado Wever

Conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di:



Ernesto "Netto" R. Arends

*16-10-1934 - †18-02-2018

Acto di despedida lo wordo anuncia despues

A bai sosega den nomber di Señor no tin sufrimnto mas

Cu inmenso tristeza na nos curazon nos ta participa fayecimeno di nos Tanta Stima:

Candelaria Julieta Vrolijk
Mihor conoci como "Tanta Julie"
*02-02-1942 †12-02-2028



Den un dushi soño profundo Papa dios a bin hasi un bishita, y e di ban cu mi, No Tin Sufrimento Mas. Tanta Julie un persona hopi keri pa esun nan cu conoce.

Tanta Julie a hasi su ultimo bishita na su familia nan di Santa Cruz e anochi anterior.

E di no spanta ta ami Julieta, a bin bishita y bisa AYO y te despues hopi danki pa tur cos y cariño cu tawatin pa mi.

Male semper nos tur cu a stime, Y Tante Julie semper ta bisa cu su familia nan di Santa Cruz, Omo, Tanta, su Sobrinonan y Sobrinanan cu semper a stime. Y sin laga afor su mihor amiga y ruman y consejera Rosita.

Con nos por a pensa cu Tanta Julie por a bai asina lihe. Semper contento y e sonrisa ariba su cara, y sin por a pensa lo jega su fin.

Nos lo keda sinti Tanta Julie su falta, y nos lo yora cu bo ausencia.

Pero semper recorda tur e bunita recuerdonan y amor incondicional cu nos tur a pasa cu Tanta Julie. Nos a pasa hopi pret den familia.

Nos tur lo sinti Tante Julie su falta, drumi dushi den brasa di Papa Dios.

Di party; Tanta Julie su Fam. nan di Santa Cruz. Fam. Dubero, Wernet, Kock, Rodgers, Croes, Bislip, Barguez, Giromus
Y sin laga afo tur e bon amistadnan y amiga y amigo nan y conocinan.
Drumi Dushi y te despues.

Telefonnan di DIARIO

Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

AMC / Unicon a celebra 15 aña di aniversario di 4 empleado



THE CINEA

www.thecinemas.aw

Valid through February 21

*matinee: SAT & SUN | late show: FRI & SAT

AT RENAISSANCE

THE 15:17 TO PARIS

daily: 6:00 9:00 **NEW**
matinee: 1:45 **SP PG-13**
late: 12:20

SAMSON

daily: 5:15 8:00 **NEW**
matinee: **PG-13**
late: 11:00

EARLY MAN

daily: 4:00 **NEW**
matinee: 11:45 **PG**
late:

BLACK PANTHER

daily: 5:30 8:30 **NEW**
matinee: 12:15 3:15 **SP PG-13**
late: 11:30

BLACK PANTHER 3D

daily: 7:00 **NEW**
matinee: **SP PG-13**
late:

PETER RABBIT

daily: 4:45 **PG**
matinee: 11:45 3:15
late:

FIFTY SHADES FREED

daily: 5:00 7:30 9:45
matinee: 12:15 2:35 **SP R**
late: 12:00

MAZE RUNNER: THE DEATH CURE

daily: **SP PG-13**
matinee: 12:30
late: 10:30

DEN OF THIEVES

daily: 6:30 9:30 **R**
matinee: 2:20
late: 11:15

WOODY WOODPECKER

daily: **PG**
matinee: 12:15

THE SHAPE OF WATER

daily: **SP R**
matinee: 2:00

AT PASEO HERENCIA

THE 15:17 TO PARIS

daily: 5:45 8:30 **NEW**
matinee: 2:15 **SP PG-13**
late: 11:30

SAMSON

daily: 4:25 9:00 **NEW**
matinee: **PG-13**
late: 11:45

EARLY MAN

daily: 4:00 **NEW**
matinee: 1:45 **PG**
late:

BLACK PANTHER

daily: 6:30 9:30 10:30 **NEW**
matinee: 2:30 **SP PG-13**
late: 12:15

BLACK PANTHER 3D

daily: 7:30 **NEW**
matinee: **SP PG-13**
late:

PETER RABBIT

daily: 4:15 7:00 **PG**
matinee: 1:45
late:

FIFTY SHADES FREED

daily: 5:30 8:00 10:00
matinee: **SP R**
late: 12:15

MAZE RUNNER: THE DEATH CURE

daily: 4:10 **SP PG-13**
matinee: 2:50
late:

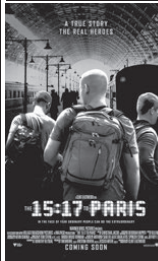
DEN OF THIEVES

daily: 6:00 **R**
matinee: 11:00
late:

COCO

daily: **SP PG**
matinee: 1:45

LATEST RELEASES



Afl. 5,- MOVIES. Wednesday at Renaissance & Paseo

ORANJESTAD (AAN): Recientemente AMC /Unicon tabata di fiesta pa motibo di ta recorda aniversario di 4 di su empleadonan di cual cada un a haci 15 aña di servicio. Sr. Andrew "Andy" Vinck y Sr. Ernest Perez actualmente ta eherciendo e funcion di Commercial Account Manager na nan departamento di Service Airco Afdeling, Sr. Carlos Zavala actualmente ta eherciendo e funcion di Assistant Unit Manager na nos departamento di Magazijn y Sra. Sixta Franken actualmente ta eherciendo

e funcion di Unit Manager na nan tienda Hagemyer.

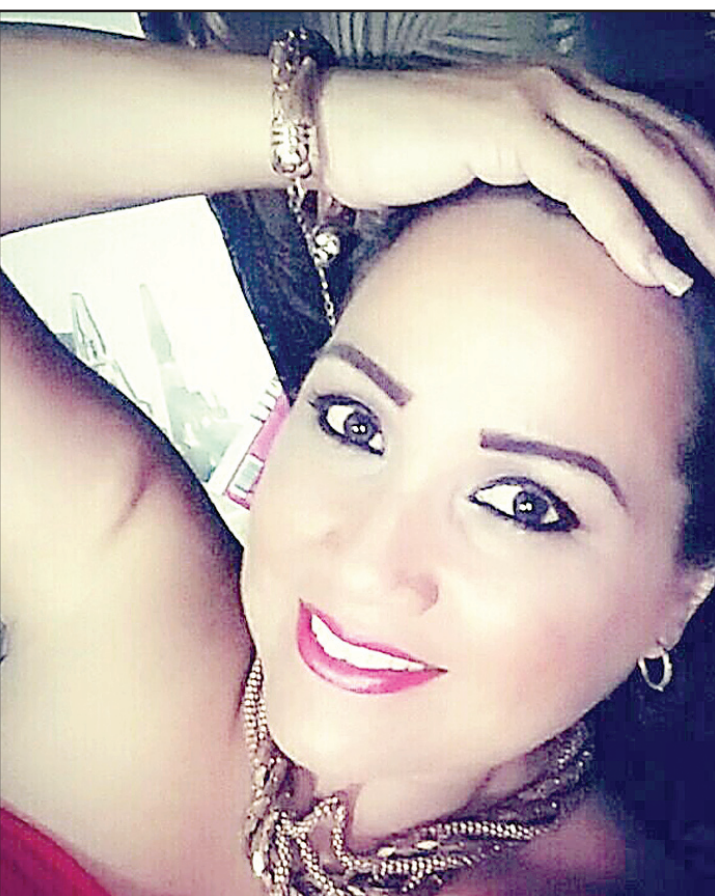
Hunto cu nan Director Sr. Hans Mondria, Director Financiero Sr. François Krist, nan Hr. Manager Sra. Ellen Leo, Sr. Andrew Vinck y Sr. Ernest Perez hunto cu nan Señora, Sr. Carlos Zavala y Sra. Sixta Franken cu su yiu a bay come na Aquarius Restaurant na Renaissance pa celebra nan 15 aña di servicio. Sr. Hans Mondria a entrega nan acostumbraado envelop y e plakaat recuerdo di nan 15 aña cu AMC / Unicon y mas un regalo.



"like" us on

facebook

facebook.com/diarioaruba



Beter laat dan nooit! Nos kier a felicita GINA kende riba Dialuna a bira un año mas hoben. Hiep hiep hoera! Hopi pabien di bo yiunan, famia, bo demas sernan ker, friends, y tur bo ex-coleganan cu ta stimabo hopi ainda. Spera bo a goza di bo dia.



Happy Birthday nos ta canta awe pa e dama mas hyper y sweet, SYLVienne. It's your birthday, and we are hitting the streets! Masha pabien di henter bo famia, bo coleganan, friends, y tur esnan cu semper ta disfruta di ta den bo compania. Nos ta pidi Dios pa drama su bendicion riba bo, y cu bo keda semper mes briyante y super! Hiep hiep hoera!



We wanna wish NORMAN a happy belated birthday. We hope you had an awesome day, and all the blessings are upon you! Congratulations from your friends.



Awe nos ta manda palabra di felicitacion pa nos honorable miembro di Parlamento, DAPHNE, kende ta cumpli un año mas di bida. Un palabra di pabien di su esposo y yiunan, di su demas famia, friends, coleganan Parlamento, y di su votadornan. Nos ta deseabo awe un dia feliz y contento.



Palabranan di hopi pabien ta bay pa HASSANA kende ta di cumpleaños! Hopi pabien di su yiunan, su esposo Cisco, su demas famia, coleganan, amigonan, y su clientenan. Awe si lo tin celebracion sin fin! Hopi pabien y spera cu bo pasa un dushi dia.

**JUST
ARRIVED!**

amc unicon

Furniture

ACME | ROSANNA BED

Afl. **47,-**
pa luna

MATTRESS

Afl. **42,-**
pa luna

0%
**DOWN
PAYMENT**

CREDITO TE CU 24 LUNA!

ACME | BERNIE BED

Afl. **53,-**
pa luna

**SERA UN CREDIT E SIMAN AKI Y
BO POR GANA UN JVC TV 65"**

SAN NICOLAAS: DEN TIENDA DI AMC UNICON TEL: 521-1170

DAKOTA: DILANTI BOTICA DAKOTA TEL: 521-1137

DAKOTA TA HABRI DI DIAMARS PA DIASABRA DI 10:00AM PA 6:00PM



AMC UNICON

TEL: 521-1100